

Brill (E.J.) Firm Leyden  
Catalogue de manuscrits  
arabes

Z  
6625  
B7







CATALOGUE  
DE  
MANUSCRITS ARABES

PROVENANT D'UNE BIBLIOTHÈQUE PRIVÉE

à EL-MEDÎNA

ET APPARTENANT A LA MAISON

E. J. BRILL

RÉDIGÉ PAR

CARLO LANDBERG

Dr. Ph.



LEIDE. — E. J. BRILL.  
1883.

On est prié de vouloir bien lire la notice à la fin du livre. E. J. B.







A 40. =



از نور ت کمال علمای توین

الحمد لله رب العالمین

الحمد لله رب العالمین

کمال مصیفة قطت النخاس



هذه قصيدة من ديوان الشريف عبد

الله بن حمزة امير اليمن

الى الامير صفى الدين محمد بن ابراهيم

يا سَيْفَ دَوْلَةِ هاشِمٍ يَوْمَ الْوَعَى واخا الْمَكَارِمِ  
وَالطَّاعِينَ النُّجَلَاءِ فِي رَهْجِ الْوَعَى وَالْمَنْقَعِ قَاتِمِ  
وَالسَّجَرُودِ تَرَكَّعُ لَلْقُنَا وَالْهَامِ تَسْجُدُ لِلصُّورِ  
وَالنَّاسِ فِي مِيدَانِهَا مَا بَيْنَ مَهْزُومٍ وَهَازِمِ  
هَذَا بَصِيرٌ فِي الْمَكْرِ وَذَا خَلِيعُ الْقَلْبِ هَائِمِ  
فِي الْمُغْضَلَاتِ رَايْتُ مِنْكَ بَسَالَةَ اللَّيْلِ الضُّبَارِ  
ذَكَرْتُنَا آبَاءَكَ الْغُرَّ الْجَحَاجِحَةَ الْخَضَارِ  
أَهْلُ الْعَسَاكِرِ وَالْمَنَا بِرِ وَالْمَشَاعِرِ وَالْعِمَائِمِ  
قَوْمٌ لَوْ آهَمُ الْمُقَامِ مِنَ الْفِرَارِ اجْدَّ عَاصِمِ  
وَإِذَا تَنَاطَحَتِ الْجَبِيَا ذُ ضُكَّيْ وَبَرَبْرَتِ الضَّرَاعِمِ  
سَلُّوا رَقِيقَاتِ الْغُرُوبِ فَاذْأَرْتَعَوْهَا فِي الْجَمَاجِمِ  
لَيْسَ الْمُجَاوِرُ يَا مُحَمَّدُ فَاعِلَمَنْ مِثْلَ الْمُقَاسِمِ  
صَبْرًا فَتَخَيَّرَ النَّاسُ اصْبِرْهُمْ عَلَى حَمْلِ الْعِظَائِمِ  
هَذَا كِتَابِي شَاكِرًا لَكَ شَاكِيًا مِنْ فِعْلِ قَاسِمِ  
قُلْنَا عَلَيْكَ عَدُوْنَا فَعَنَى بِذَلِكَ آلَ حَاتِمِ  
قَوْمًا هُمْ مَنَا بِمَنْزِلَةِ الْأَكْفِ مِنَ الْبَرَاجِمِ  
نَصَرُوا بِثَأْنِ أَحْمَدًا وَبِصَعْدَةِ فِعْلِ الْإِكْرَامِ  
وَإِخْصَاصِ سَلِيلِ مُحَمَّدٍ رَحَبَ الْفِتْنِ لَيْثَ الْمَلَا حِمِ  
جَلَّيْ بِمِيدَانِ السَّبَاقِ إِلَى الْعِلَا وَالْكَلِّ عَالِمِ  
فَانْظُرْ إِلَيْهِ بِنَظَرَةِ تَشْفِي بِهَا قَلْبَ الْمُسَالِمِ  
لَيْسَ الْفِرَاحُ مِنَ النِّسْوِ رِ تَطْيِيرُ تَطْيِيرَ الْقَشَاعِمِ







CATALOGUE  
DE  
MANUSCRITS ARABES

PROVENANT D'UNE BIBLIOTHÈQUE PRIVÉE

à EL-MEDÎNA

ET APPARTENANT A LA MAISON

E. J. BRILL

Oude Rijn 33a

RÉDIGÉ PAR

CARLO LANDBERG

Dr. Ph.

---

LEIDE. — E. J. BRILL.

1883.





Z

6625

B7



## PRÉFACE.

---

Lorsqu'au mois de février je quittai mon savant et très honorable ami, le seyh Emln el-Madani, alors au Caire, pour me rendre chez les Bédouins à l'est de Damas, il n'avait nullement l'intention de vendre sa bibliothèque. Je ne l'ai revu que tout dernièrement à Amsterdam, entouré de ses livres, dans l'attente d'un acheteur. Une spéculation malheureuse, causée par un égyptien malhonnête, lui avait fait perdre son capital, et, pour être fidèle à ses engagements, il s'était décidé à se défaire de son trésor de livres ramassés pendant de longues années. La maison Brill les acheta, et me pria d'en dresser le catalogue. Je refusais d'abord, car le temps qui me fut accordé n'était que d'un mois, tout au plus. Les instances réitérées de mes éditeurs et l'obligation que j'ai vis-à-vis d'eux pour la publication de mes travaux me déterminèrent à me mettre à l'œuvre. J'ai donc fait ce catalogue en moins d'un mois, écrivant le jour, lisant la nuit les manuscrits que je ne connaissais pas. C'est là mon excuse des erreurs qui peuvent s'y trouver. Par conséquent, on ne doit considérer ce catalogue que comme une esquisse rapide des livres que j'ai eu à manier. Je n'ai pas pu faire davantage.



L'importance de cette collection remarquable — il y a plus de 600 manuscrits — n'échappera à personne. On y trouve des ouvrages uniques et inconnus même en Orient. Ce qui tout d'abord frappe celui qui parcourt ce catalogue, c'est le grand nombre d'autographes qui y figurent. A ce point de vue seul la collection a une grande valeur, non seulement de curiosité, mais aussi scientifique, car tout orientaliste qui s'est occupé à éditer un ouvrage sait combien un apographe est sujet à des vicissitudes funestes de la part des copistes. On sera étonné de faire connaissance ici avec une série respectable d'ouvrages yémanites, qui sont presque tous de la plus haute importance, soit pour l'histoire, soit pour la littérature de ce pays si peu connu. Jusqu'à il y a une dizaine d'années, le Yéman vivait d'une vie tout-à-fait à part. On le connaissait très peu, ou presque pas, dans le Hegâz même. Et pourtant, il y avait là, et il y a en partie encore, une activité littéraire, un goût inné pour l'étude qu'on trouvera difficilement ailleurs. Les princes, et il y en avait plusieurs, étaient en même temps des savants. Auteurs eux-mêmes, ils protégeaient les lettres, ils encourageaient les études. Autour d'eux se trouvait toute une phalange d'hommes de science, de poètes et de copistes intelligents. Les nombreux ouvrages yémanites que contient notre collection sont une preuve de ce que j'avance. La littérature yémanite nous ménagera bien des surprises, nous comblera plus d'une lacune dans notre connaissance de l'Orient. Les documents qui nous sont fournis ici sur les Qarâmiṭa jetteront une nouvelle lumière sur cette secte politique et religieuse, qui a encore ses nombreux adhérents en Arabie. Les travaux si volumineux d'Abû Maḥrama, d'Ibn el-Mutawakkil et d'autres illustres Yémanites sont presque des révélations. Il faut espérer qu'avec de tels matériaux le Yéman trouvera en Europe son historien, digne



de lui et du rôle qu'il a joué dans les lettres et les sciences.

Celui qui s'occupe de la poésie arabe aura plaisir à parcourir la nomenclature de ces diwâns, de ces recueils plus ou moins homogènes. Plusieurs de ces ouvrages manquent dans les bibliothèques de l'Europe. Nous avons ici tout le Diwân d'el-A'sâ, non collationné, cela est vrai, mais c'est toujours une bonne trouvaille. Les deux Ġamharat d'Ibn Abi el-Ĥaţţab seront d'un grand secours pour celui qui éditera définitivement, ensemble ou séparément, les anciens poètes. Quelques-unes de ces apoglyphes sont de vrais chefs-d'œuvre calligraphiques et d'une correction qui ne laisse rien à désirer.

L'histoire est largement représentée dans cette collection. Les ouvrages concernant les villes saintes sont assez nombreux. L'autographe d'ed-Dahabî sera le bienvenu pour le savant éditeur de cette partie d'eţ-Tabarî. Les recueils de biographies nous ont été d'un grand secours en élaborant ce catalogue. Les petits volumes ne sont pas les moins intéressants; on néglige un peu trop les monographies historiques pour les grands recueils.

La partie de la jurisprudence nous offre un el-Muzzî qui doit être, à ce qu'on m'a dit, le seul exemplaire connu en Orient. La plupart de ces ouvrages, ainsi que les livres de tradition, ont appartenu à des savants, medinois ou mekkois, et sont des textes collationnés et corrigés par eux. Il serait trop long et l'espace ne me permet pas de faire ressortir, d'une façon particulière, tout ce que cette collection renferme de documents précieux pour l'histoire, la religion, la littérature, la langue et la vie civile et sociale des Arabes. J'ai tâché, dans le catalogue succinct que j'en donne, de relever, autant que le temps me l'a permis, l'intérêt des principaux ouvrages. Plusieurs d'entre eux sont défectueux, mais ce



manque est le plus souvent en quelque sort compensé par l'ancienneté ou la bonté de l'exemplaire. Du reste, quelle est la bibliothèque en Europe qui puisse se vanter de ne pas être dans le même cas? Les noms des auteurs et les titres des livres sont presque toujours donnés comme je les ai trouvés dans le MS. J'ai quelquefois eu recours à H. H., édition du Caire. Vu le nombre considérable d'autographes de personnes connues dans l'histoire, et pour en faciliter la recherche, j'ai jugé à propos d'en réunir les noms dans une table à la fin du catalogue.

J'espère que mes confrères ne considéreront ce catalogue, ou plutôt cette nomenclature, plus qu'il ne vaut. Je le publie sans la moindre prétention.

En maniant, en parcourant et souvent aussi en approfondissant ces MSS, j'ai eu un frisson de plaisir, semblable à celui qu'éprouve l'avare en examinant ses trésors. Seulement, ce plaisir n'était pas sans partage, car, à chaque volume que je plaçais numéroté sur le rayon, je me disais : où vas-tu finir? En les quittant j'ose exprimer le désir que ce trésor tombe entre des mains dignes de lui, des mains qui nous distribuent sans hésitation et sans difficultés les emprunts que nous leur demandons. Qu'il reste en Europe et chez quelqu'un où nous avons nos grandes et nos petites entrées!

LEIDE, le 10 Sept. 1883.

C. L.



# CATALOGUE DE MANUSCRITS.

---

## PREMIERE PARTIE.

MANUSCRITS AUTUGRAPHERS OU PARTICULIÈREMENT REMARQUABLES,  
SOIT À CAUSE DE LEUR ANCIENNETÉ, SOIT À CAUSE  
DE L'APOGRAPHISTE.

1 ed-Dahabî († 748).

الجزء الثالث من تاريخ الحافظ الذهبي.

*Autographe de l'auteur.* Ce volume commence à l'année 241 et finit à l'année 346. Ecriture bonne et distincte.

2 Ibn-Ketîr († 774).

البداية والنهاية في التاريخ.

Troisième volume. Ecriture distincte.

3 el-Imam Maḥmūd el-'Aynî († 855).

عقد الجمان في اخبار اهل الزمان.

Deuxième volume. Apographié par son élève Moḥammad 'abd el-al er-Ruhâwî, en 888. Bonne écriture.

4 es-Saḥâwî.

كتاب في رجال القرن التاسع

Un gros volume dont il manque les premières pages.



Cette œuvre est différente du **الضوء اللامع**, par le même auteur, car il dit ici: **كما ذكرت في الضوء اللامع**. L'écriture de ce volume, ayant été comparée à celle du dit ouvrage existant à la bibliothèque Khédiviale du Caire, il en ressort qu'elle est de la main de l'élève d'es-Sahâwî, Moḥammad Ibn Fahd el-Hâsîmî († 954, v. n°. 31), qui a également apographié **الضوء اللامع**. Bonne écriture souvent vocalisée, surtout dans les vers.

- 5 Moḥammad Madyan, avec l'épithète **رئيس الاطباء في مصر** († après 1043).

**النور السافر في القرن العاشر.**

Autographe de l'auteur. Ne comprend que 50 pages, après lesquelles vient **الروح الباصر علي بعض وفيات اعيان اهل** **القرن العاشر**, également autographe du même auteur. Quelques pages sont blanches; les corrections et les additions sont fréquentes. Nombreuses voyelles, surtout dans les vers. Bonne écriture de l'année 1038.

- 6 Ḥamid Bey.

Histoire des hommes remarquables de l'Egypte au *treizième* siècle de la Hîgra.

Minute de l'auteur († 1283). Ouvrage important, non encore terminé.

- 7 Inconnu.

Histoire de Mekka et d'el-Medîna.

On lit à la première page: **هذا تاريخ بخط مؤلفه بدليل المكو والشطب والتخاريخ وكان موجودا بمكة في عيد**



المولد سنة ١١٠١ كما ذكر له في الهامش بعد ثلاثة اوراق  
ويظهر من كلامه انه من تلاميذ الشيخ علي الشبرايملي  
كما ذكر بعد اربعة اوراق وكان مسكنه بمكة بسوق الليل  
كما ذكر بعد خمسة اوراق وذكر بعد ثمانية اوراق ان جدّه  
عمر بن الخطّاب وذكر ايضا بعد احدى وعشرين ورقة ان  
شيخه الشيخ احمد النخلي المكي وذكر بعد ثلاثة وعشرين  
ورقة ان شيخه الشيخ محمد النبلاوي الدميّاطي

Bonne écriture. Vers vocalisés. Minute de l'auteur.

8 el-Mobarriḍ.

### الكامل. 2 vol.

Le premier volume, qui est d'une écriture fort jolie et distincte, avec beaucoup d'annotations marginales et de voyelles, arrive jusqu'à la page 432 de l'édition de Mr. Wright. Exemplaire fort correct ayant été collationné, ainsi qu'on le voit à la marge. Le II vol. a été écrit en 488; il est d'une correction hors ligne. Il commence à la page 527 de l'édition de Mr. Wright. Il y a donc une lacune depuis la page 432 jusqu'à la page 527 de l'édition susmentionnée. Superbe écriture toute vocalisée. Quelques feuilles sont endommagées par le vitriol avec lequel l'encre a été composée. Il est à regretter que le savant et consciencieux éditeur d'el-Kāmil n'ait pu consulter notre Codex, qui lui aurait fait combler quelques lacunes et lui aurait fourni un certain nombre de meilleures leçons.

9 Aḥmed el-Manīnī. († 1172. Voir notre Catal. périod. I, n°. 37).

### شرح الصدر بشرح أرجوزة اهل بدر.

Original de l'auteur, écrit en 1067. Jolie écriture



avec enluminure et cadres dorés. Ce volume contient encore 1<sup>o</sup>: le texte d'البُرْدَة par Abuṣîrî. Ecriture hors ligne, complètement vocalisée. 2<sup>o</sup> حَزْبُ الْبَكْرِ par eš-Šâdîlî. Prière pour les marins afin d'éviter le naufrage. V. Cat. Bibl. Lugd. Bat. IV, 339. Collationné.

- 10 هذا مجموع من تراجم الخلفاء و تراجم كَلَّ من ولي مصر من الملوك والسلاطين و تراجم امراء المحمل المصري من اول الاسلام الي زمن المؤلف

C'est là une note sur le frontispice du livre dont le titre est: مجموع تراجم الخلفاء و ملوك العثملي وجميع من تولي مصر من نياب (!) و ملوك و باشاوات و امراء الحج

Le nom de l'auteur est *inconnu*. Ce livre est important pour l'histoire de l'Egypte comme étant le seul qui donne le nom et l'année des „Chefs du Pèlerinage”. Le dernier „Emîr” est de l'année 1100. Minute de l'auteur (v. n<sup>o</sup>. 28).

- 11 Moḥammed el-Anṣârî.

### السهم المضيّة في بلاصية الديار المصريّة

L'auteur décrit les extorsions auxquelles les Egyptiens étaient exposés de son temps; cet état des choses n'a pas beaucoup changé. Minute de l'auteur, écrite en 994. 4 feuilles.

- 12 ʿOmar Ibn Bâkir, connu sous le nom d'Ibn en-Nâzîr.  
فلاحة مصر.

La doxologie manque. Autographe de l'auteur, écrit en 1040. 6 feuilles.



13 Abû el-Ḥoseyn Aḥmed Ibn Faris.

مُجَمَّلُ اللُّغَةِ.

Premier volume. Bonne écriture, toute vocalisée, de la main du fameux خطاط 'Abd Allāh, connu sous le nom d'Ibn el-Ḥaṣṣāb el-Baḥdādī en-Naḥwī, mort en 567. Renferme aussi la إجازة pour Abû Ralīb Moḥammed ibn el-Mobārak Ibn Meymûn, délivrée par le même Ibn el-Ḥaṣṣāb en 546. Cette Igāza est extrêmement importante comme étant le seul document nous renseignant sur le fameux auteur de نهاية الادب في اشعار العرب, dont il y a 2 vol. à Constantinople, 2 vol. à el-Medina et 1 au Caire. On lit à la première page هذا الكتاب صار هبةً وانعاماً من المولى بدر الدين عز الاسلام ابن علي الحسن محمد الملكي العادلي الي اصغر خدّمه مرهف بن أسامة بن مرشد بن علي بن منقذ المالكي في شهر سنة خمس وستين وخمسائة

Cet exemplaire est un vrai trésor, au point de vue de son exactitude et des autographes qu'il porte.

14 el-Fārābī († 350, oncle maternel de Gauḥarī).

يشمل علي خمسة كتب Second volume. ديوان الادب  
كتاب المضاعف وكتاب المِثال وكتاب ذوات الثلاثة  
وكتاب ذوات الاربعة وكتاب الهمة

Composé pour Ḥowārazm Šāh. Le poète Ḥasan I. Aḥmad I. Ġaḥfar I. Jūsuf el-Wadi'ī el-Hamdānī le copia en l'année 656 pour l'Emir Qāsīm I. Aḥmad es-Šakirī el-Hamdānī, qui fut son élève, ainsi qu'il ressort de l'Igāza, écrite par el-Wadi'ī, qu'on lit à la fin du livre. Superbe exemplaire tout vocalisé.



- 15 Abû el-Barakât ʿabd er-Raḥmân I. Moḥammad el-Anbârî [† 577, v. H. H. s. art.).

عُمْدَةُ الْاَدْبَاءِ فِي مَعْرِفَةِ مَا يَكْتُبُ بِالْاَلِفِ وَالْيَاءِ

Dissertation sur les noms qui finissent par un حرف العلة et la manière dont on doit les écrire.

- 16 Muṣṭafâ Bek Wahbî.

رسالة في شأن الحروف وتغييرها.

L'auteur, encore vivant, propose ici d'écrire l'arabe de la manière européenne, avec les voyelles et les désinences vocales. الرجل s'écrivait donc, d'après lui, الراجول. Cette idée impraticable valut à son auteur des moqueries sans fin. Ce livre est une vraie curiosité et d'une grande rareté.

- 17 Mowaffaq ed-dîn ʿAbd el-Laṭîf el-Bardâdî.

شرح ديوان ابي يحيى عبد الرحيم بن نباتة الفارسي.

Ce dernier était خطيب de Seyf ed-Daula; il mourut en 374. Les Arabes le considèrent comme leur plus grand orateur (v. I. H. s. art.). Ecrit par Hoseyn I. Ya'qûb er-Ruhâwî en 623, l'auteur étant encore vivant. La première page porte une Igâza du philologue ʿAlî I. Moḥammad. I. ʿAbd eṣ-Ṣamad es-Saḥâwî, le commentateur d'el-Mufaṣṣal, pour une personne dont le nom est effacé. Le première feuille manque. Le livre commence par: شرح ما في الخطبة الاولى. Ecriture distincte et toute vocalisée.

- 18 el-Damâmî. [† 828].

شرح الخَزَجِيَّةِ.

Traité de prosodie (v. H. H. s. art.). Exemplaire écrit



par l'auteur en 817, comme il le dit lui-même à la fin du livre. La première feuille manque.

19 ʿAbd Allāh es-Ṣabrāwī († 1153).

### عروس الآداب و فرحة الالباب

Ceux qui ont lu les jolis ouvrages déjà publiés de cet auteur (v. notre cat. périod. I, n<sup>o</sup>. 57, 58), connaissent la distinction de son style et l'aménité de ses récits. Autographe de l'auteur. La fin manque.

20 Aḥmad el-Marḥūmī.

### الهدية المرضية

Livre d'*adab*. Minute de l'auteur, terminée le 26 Moḥarram 1201.

21 ʿAbd er-Raḥmān el-Bardādī. Le Dīwān de

L'auteur, mort en 1298 à el-Medīna, était aussi grand voyageur que poète de mérite. Il alla jusqu'au Brésil, où il découvrit une grande communauté de musulmans nègres venus de Timboubou. Son voyage dans ce pays est publié en turc. Le présent Dīwān, autographe de l'auteur, est le seul exemplaire qui existe. Fort belle écriture, mais sans voyelles.

22 Abū el-Walīd el-Boḥtorī. Le Dīwān d'.

La fin manque. Ce qui fait le prix de cet exemplaire, c'est qu'il a été écrit par es-Ṣihāb el-Ḥafāḡī, un des plus grands philologues que les Arabes aient jamais eus.



- 23 es-Seyh 'Alî ed-Derwîs, poète officiel égyptien [† 1268].

كتاب في اسماء خيول العرب العرباء.

Autographe de son élève, également poète officiel du gouvernement égyptien, es-Seyh Muṣṭafâ es-Salâma.

- 24 'Abd el-Qâdir el-Bardâdî.

شرح شواهد الشافعية لابن الحاجب.

Le livre d'Ibn el-Haġîb fut commenté par er-Raġî et el-Ġarabardî. Ce sont les vers à l'appui, cités par ces deux savants, que notre auteur explique. Son *خزانة الادب* est considéré par les orientaux comme un des *standardwork* de la littérature arabe. Du présent livre, il n'y en que la moitié à peu près qui soit écrite par l'auteur; c'est même sa minute; le reste a été suppléé par un copiste, dont l'écriture est excessivement distincte. La partie de l'auteur est souvent vocalisée.

- 25 Abû el-Faṭḥ 'Oṭmân Ibn Ġinnî († 392).

مختصر التصريف الملوکی.

Traité de grammaire. Exempleire écrit par Ibn el-Hayyâm en-Naḥwî, collationné sur deux autres exemplaires, écrits par el-Ġawaliqî et el-Qaṣânî (celui à qui Ḥarîrî présenta ses „Séances.”) Ecriture neshî admirable, toute vocalisée.

- 26 es-Sa'd et-Taftazânî.

شرح تصريف العزّي.

Autographe d'el-Futûḥî, connu sous le nom d'Ibn en-Naġġâr, de l'année 938. Jolie écriture vocalisée.



27 Aḥmad el-Marḥûmî.

خَالِصُ الْاَبْرِيزِ

Livre d'*adab*. Autographe de l'auteur, de l'année 1088.

28 Inconnu.

كتاب في الغلمان والنساء والمُجُون.

Minute de l'auteur du n°. 10. Livre d'une crudité incroyable. La première feuille manque.

29 Maḥmûd Paşa Samî, connu sous le nom d'el-Bârûdî.

Cinq cahiers de recueils. Tout le monde connaît l'histoire de l'auteur, à présent exilé avec 'Arabi dans l'île de Ceylon. Il est un savant distingué, et les lettres en Egypte se ressentiront longtemps de la perte de leur plus zélé protecteur.

30 Moḥammad I. Ġabir el-Hawârî d'Andalousie († 780).

شرح الفِيتَةِ ابنِ مالِك.

Autographe de l'élève de l'auteur, Mûsâ I. Moḥammad ed-Deysâli (?), de l'année 799. Gros volume de 586 pages. Excellente écriture, avec des voyelles.

31 Muslim I. el-Ḥaġġâġ.

الصحيح.

Premier volume, contenant 476 pages d'une écriture particulièrement distincte et souvent vocalisée. Au commencement du volume se trouvent: 1° deux Igâza autographes d'Aḥmad I. Ḥaġar el-'Asqalânî pour son élève Yaḥyâ I. Maḥmûd I. Ya'qûb el-Almâlârî, de l'année 850; 2° Igâza autographe de Moḥammad I. Fahd el-



Haṣimī [† 954, v. H. H. ed. Caire, I, 206] pour le même. A la fin on lit une quatrième Igāza autographe d'el-Aqṣirāi, également pour el-Almālarī, de l'année 850.

Cet exemplaire, dont les dernières feuilles manquent, est un vrai trésor de correction et de calligraphie. On sait que toutes les éditions imprimées de Muslim sont, de l'aveu des savants orientaux mêmes, remplies de fautes et ne jouissent, comme telles, d'aucune considération chez les Arabes. On comprendra donc de quel prix est le présent exemplaire, accompagné qu'il est des documents susmentionnés. Comme l'une des Igāza d'el-<sup>c</sup>Asqalānī est un peu difficile à déchiffrer, nous la donnons ici:

الحمد لله وسلامٌ علي عباده الذين اصطفى اما بعد فقد  
قرأ علي شيئا من اول هذا الصحيح واول حديث كتاب  
الايمان وتناول مني هذا المجلد فأذنت له ان يروي عني  
جميع هذا الصحيح بروايتي عن الشيخ الامام المدرس  
فخر الدين ابي الحسن محمد بن علي بن محمد بن  
عقيل البالسي سماعا عليه وقرأت عليه بعضه وبقراءتي  
لجميعه علي المسند الاصيل شرف الدين ابي الطاهر  
محمد بن ابي اليمن بن ابي الفتح الربيعي بسماعهما  
علي المسند بدر الدين ابي الفرج عبد الرحمن بن محمد  
بن عبد الهادي بسماعه علي المسند الكبير بدر الدين  
احمد بن عبد الدائم بن نعمة النابلسي وباجازته من  
ابراهيم بن عمر بن مضر بسندية الي مسلم واجزت له ان  
يروى عني ايضا الجامع الصحيح الامام البخاري باسانيدي  
الي مصنفه وان يروي عني جميع ما يجوز عني روايته وكان  
ذلك في الاثني عشرة من شوال سنة خمسين وثمان مائة  
قاله وكتبه احمد بن علي بن محمد بن محمد علي  
بن احمد بن 1) حَجَر العسقلاني حامدا مصليا مسلما

1) Ainsi vocalisé par l'auteur lui-même. Mr. de Goeje a déjà réfuté Mr. Dozy, qui voulait lire H oğr. (Cat. Bibl. Lugd. II, 201, note; V, 208.



32 Ibn Ḥaġar el-<sup>ʿ</sup>Asqalānī.

إتحاف المهرة بالاطراف المبتكرة من العشرة.

Autographe du neveu de l'auteur, connu sous le nom de سبط العسقلاني, lui-même auteur célèbre, de l'année 878. Les traditions du Prophète sont ici arrangées d'après les personnes qui les ont transmises, conformément à la méthode adoptée par son devancier el-Muzzî (v. n<sup>o</sup>. 225). Les auteurs qui ont été réunis dans ce vaste recueil, dont nous ne possédons malheureusement que le dernier volume, sont: Boḥārī, Muslim, Ibn Maġah, Tirmidī, abū Daūd, Nasāʾī, ainsi que quatre autres. Gros volume de 860 pages; sans points diacritiques.

33 el-Barawī.

المصابيح.

Premier volume. Ecriture très belle, de l'année 639, toute vocalisée, avec force annotations marginales et interlinéaires.

34 es-Seyyid el-Ḥamawī.

شرح منظومة الحديث.

Traité sur فن مصطلح الحديث, ou les principes des traditions. Minute de l'auteur. 78 pages. Voyez n<sup>o</sup>. 39.

35 Aḥmed Ibn et-Teymiya el-Ḥarrānī († 728).

الصارم المسلول على شاتم الرسول.

Livre de jurisprudence et d'histoire se rapportant à la question de la peine qu'on doit infliger à celui qui blasphème le Prophète. Apographe de l'élève de l'auteur, ʿAbd-el-Qādir I. Moḥammad el-Qoraśī, à qui il donna la



Iğâza autographe qu'on lit à la dernière page. Ce livre est d'une rareté extraordinaire. Ecriture très lisible. 320 pages.

36 Taqî ed-dîn es-Subkî († 756).

السيف المسلول على من سب الرسول.

Voir Cat. Bibl. Lugd. Bat. vol. IV, p. 136. Apographe fait par Moḥammad I. ʿAbd Allāh el-Qoraśî el-Mo-hallabî, en 788. Exemplaire collationné sur l'original de l'auteur.

37 Abû el-Ḥoseyn Moḥammad I. Ġumey<sup>c</sup> el-Rassânî († 402).

المُسْنَد.

Recueil de traditions, selon l'ordre alphabétique des personnes. Apographe de Moḥammad I. Abî Bekr, dont le père est connu sous le nom d'en-Nûr el-Muqrî el-Balhî.

Ce livre porte les Iğâza autographes suivantes: 1<sup>o</sup> pour le fils de l'apographiste, délivrée par le šeyḥ ʿAbd eṣ-Şamid I. Faḍl el-Anşarî, de l'année 613; 2<sup>o</sup> de M. I. ʿAlî I. Maḥmûd eṣ-Şabûnî, de l'année 639, pour ʿAlî I. Aḥmad I. ʿAssâl; 3<sup>o</sup> d'Aḥmed I. Yaʿqûb I. el-Muqrî, connu sous le nom d'eṣ-Şâbûnî; 4<sup>o</sup> de ʿAbd eṣ-Şamid I. abî el-Faḍl el-Anşarî pour Maḥmûd I. Abî Bekr I. Moḥ. el-Âmirî, de l'année 609. Notre exemplaire a donc été écrit avant ce temps. On y lit encore d'autres Iğâza qu'il serait trop long d'énumérer. Ecriture fort correcte, toute vocalisée.



38 'Abd er-Raḥmān I. el-Ġāzī († 597).

التحقيق في احاديث التعليق.

L'auteur passe en revue les différentes traditions au point de vue du rite ḥanbalite. Ouvrage fort important pour la bonne intelligence des traditions. Apographe de Ḥasan I. el-Ġāzī, de l'année 613, collationné sur l'original de l'auteur, ainsi qu'il ressort d'une note marginale. Ecriture fort correcte, souvent vocalisée.

39 Yûnis I. Ḥallāg.

اسانيد المحدثين. 2 gros volumes.

Pour mieux faire ressortir le contenu et la valeur particulière de ce livre, nous rapporterons tout d'abord la note d'el-Ḥamawī (v. n°. 34) qu'on lit à la première page :

اشتمل هذا الكتاب المبارك علي اسانيد المتأخرين من المحدثين كما تشهد بذلك خطوطهم المزبورة غب كل سند و فيه ايضا استدعاء البرهان ابن ابي شريف لنفسه و لآخيه و لبعض اصحابه الاجازة من مشايخ العصر المعترين مع ذكر اشياخهم ومؤلّفاتهم ووفيات كثير من الاعيان المعترين كما يظهر ذلك لمن غاص ببحار طروسة و شرب من رحيق كووسة

Le sujet de *Asd'ī* est Yûnis I. Ḥallāg. Il alla de contrée en contrée pour recueillir des traditions. Il les enregistra dans ce livre et se fit donner l'Iḡāza du Ṣeyḥ qui lui avait fourni la tradition avec tous ses *asānīd*. Elle se trouve toujours à la fin de chaque section. Ainsi, le premier volume est tout de la transmission d'el-Qalqa-sendī, dont on rencontre souvent cette Iḡāza: *الحمد لله صكيم ذلك كتبه ابراهيم بن علا القرشي القلقشندي الشافعي*. Le second volume porte les Iḡāza autographes



suivantes: 1<sup>o</sup> Moḥ. I. Moḥ. en-Naṣīlī; 2<sup>o</sup> el-Borhān Ibrāhīm I. Abī Šarīf; 3<sup>o</sup> ‘Abd el-‘Azīz es-Simbāṭī; 4<sup>o</sup> Moḥ. I. ‘Abd Allāh es-Zeytūnī; 5<sup>o</sup> Moḥ. I. Yeś-bok el-Yūsufī; 6<sup>o</sup> ‘Abd el-Baṣīṭ<sup>1)</sup>; 7<sup>o</sup> Moḥ. I. el-‘Imād (v. n<sup>o</sup>. 49); 8<sup>o</sup> el-Bārnārī; 9<sup>o</sup> el-Qalqašendī; 10<sup>o</sup> Moḥ. I. Aḥmad I. ‘Isā, l’imām de la mosquée Rāmī (Caire); 11<sup>o</sup> ‘Abd er-Raḥmān I. ‘Omar en-Naṣīlī; 12<sup>o</sup> Moḥ. I. Abī Bekr el-Mašhadī; 13<sup>o</sup> ‘Abd el-Ḥaqq es-Simbāṭī. On voit par cela avec quelle méthode on procéda pour recueillir les traditions fidèlement transmises d’individu en individu, grâce à la mémoire prodigieuse des Arabes; méthode qui est suivie encore aujourd’hui chez les musulmans. On peut quelquefois ainsi voir un traditionniste courir avec son livre pour y écrire les traditions fournies par des personnes de confiance (رواة ثقات). Ce livre renferme tout un chapitre de l’histoire de la culture arabe. Il est en outre unique, et se distingue par sa correction. Il est presque partout vocalisé. Les nombreux en-têtes, ainsi que tous les قال et اخبرنا, sont en grosses lettres rouges avec des points d’ornement, ce qui donne au livre un aspect tout-à-fait extraordinaire. Ecrit en 916.

40 el-Bazzār.

جزء فيه عن كل شيخ من مشايخ الشيخ أبي علي  
الكسن بن أحمد بن أبراهيم بن شاذان البزار

Recueil de traditions du même genre que le livre précédent, mais n’en renfermant qu’un petit nombre. Cette

1) Celui qui a construit la mosquée du même nom dans le quartier el-Ḥurufūs, au Caire.



sorte de livres *contenant les Igâza nécessaires*, s'appelle **تَبْت** *تَبْت* ou *سند* 1) Un *tabt* a pourtant toute sa valeur même sans le **صحيح** d'une autorité, si l'auteur du *tabt* est autorité lui-même. C'est là une petite différence entre les deux mots. Mr. Sprenger a tort de soutenir qu'il était facile d'obtenir des *Igâza* pour les *tabt*, Z.D.M.G. XX. Ici, par exemple, c'est el-Bazzâr qui a transmis des traditions. Longtemps après lui vient 'Abd Allah I. el-Hasan I. Abî et-Tabit; il complète l'*Isnâd* jusqu'à lui-même, et donne les noms des *seyh*, qui le réunissent à el-Bazzâr. On voit donc que les anneaux de la chaîne sont complets. A la première page se trouvent deux *Igâza* des deux *seyh*, qui constatent que notre 'Abd Allah est en possession d'une tradition authentique, et qu'il peut à son tour la transmettre. Les noms de ces deux *seyh* sont Abû el-Faql Ismâ'il I. el-Faqlîh et Abî 'Abd Allah Moḥ. I. 'Abd el-Hâdî I. Yûsef I. Qodâma el-Maqdisî. Bonne écriture. 46 pages.

41 el-Qaḍî 'Iyâḍ el-Yaḥṣobî († 544).

**الشفاء بتعريف حقوق المصطفى.**

Premier volume. Après Boḥârî le livre le plus considéré par les Musulmans pour ce qui concerne la personne, les habitudes etc. du Prophète. Cf. Cat. Bibl. Lug. Bat., IV. p. 243. Apographe de 'Abd el-Ġalîl I. Torrî, fait avant l'année 614, date que porte une *Igâza* autographiée du célèbre voyageur I. Ġobeyr. Collationné. Excellente écriture vocalisée.

1) Dans la langue *parlée* on ne connaît que la prononciation *ma'syaha*; le **تَبْت** de Lane est incorrect.



42 I. el-Atîr el-Ġazari († 637).

شرح العُمدَة

Les premières 16 pages et 6 pages à la fin ont été suppléées par Muṣṭafâ eṭ-Ta'î (v. n<sup>o</sup>. 65). La dernière feuille manque. Ecriture fort distincte. Exemplaire collationné.

43 ʿAbd el-Ranî I. Surûr el-Maqdisî el-Ġamaʿilî.

كتاب الاحكام الكبرى

Le livre précédent est le commentaire de l'építome (العُمدَة, v. Cat. Cod. Mus. Brit. p. 252b) de cet ouvrage. Livre de *Fiqh*, basé sur les traditions. Apographe de l'Imâm Abû Šâma, de l'année 745, ainsi qu'il résulte d'une comparaison, faite à el-Medina, avec d'autres autographes de cet historien. Bonne écriture vocalisée.

44 I. es-Šaḥna el-Ḥalabî († 815).

حاشية الهداية المسماة بنهاية النهاية

Livre de *fiqh*. La fin manque. Minute de l'auteur; sans un seul point diacritique.

45 ʿAlî I. ʿAbd el-Kafî es-Subkî.

إشراق المصابيح في صلاة 1<sup>o</sup>: رسالة

التراويح. Dissertation sur les prières surérogatoires après le *ʿaṣā*, au mois de Ramaḍân. Elle a été composée en 733.

Le šeyḥ Ḥasan el-ʿAtṭâr, fameux savant d'el-Azhar († 1255) y a mis une note de certification. La seconde رسالة, s'appelle هدايا العُبال. Sur le *Fiqh* chaféite; elle porte une note du Šeyḥ el-Murṭaḍâ, l'auteur de Taġ el-ʿArûs; composée en 751. Autographe de l'auteur. 10 pages.



46 el-Imâm 'Abd el-Ḥaqq el-Azdî.

كتاب فيه الاحكام من اخبار رسول الله صلعم من مسلم  
والبخاري والترمذي.

A la dernière page se trouve une Igâza d'Abû Bekr I. Moḥ, connu sous le nom d'Ibn ez-Zahid, de l'année 636; elle énumère deux šeyḥ entre lui et l'auteur. Fort bel exemplaire, souvent vocalisé; il paraît être plus ancien que l'année précitée.

47 el-Ḥasan I. 'Ârifa.

احاديث.

Contient une Igâza, de l'année 737, du fameux Yûsef el-Muzzî (v. n°. 223) pour Mobârak I. 'Abd Al-lâh el-Libnânî, l'apographeur du livre, qui est un مَشِيخة (v. n°. 40). 40 pages.

48 el-Imâm eš-Šafi'î.

جزء فيه الاحاديث التي رواها في مسنده الامام الشافعي.

Mašyaha contenant plusieurs Igâza dont les plus importantes sont celles de 'Alî I. 'Abd el-Kâfi er-Raba'î eš-Šaqalî et d'el-Murtaḍâ. Ecrit en 609. 20 pages.

49 Abû el-Faḍl Moḥ. I. Ṭahir I. 'Alî el-Ḥafiz el-Maqdisî.

شروط الكتب الستة.

Mašyaha, apographiée en 917, par Moḥ. I. Yeš-bok el-Yûsufî (v. n°. 54), qui eut son Igâza de Moḥ. I. el-'Imâd eš-Šafi'î (v. n°. 39). Jolie écriture souvent vocalisée. 10 pages.



- 50 'Abd el-Qadir I. Muṣṭafā eṣ-Şaffûrî ed-Dimîşqî.

تَبْت.

Ce Tabt est différent de ceux qui précèdent, en ce qu'il renferme autre chose que les traditions. L'auteur énumère ici tous les livres qu'il a étudiés, ainsi que ses maîtres. Son élève, Taqî ed-dîn el-Hoseynî el-Huṣnî a fait l'apographe en 108. Il paraît avoir attendu l'Igâza nécessaire, lorsque la mort vint surprendre son ſeyh. Cette sorte de Tabt est la plus considérée comme étant plus complète et montrant mieux l'universalité des connaissances du porteur. 62 pages.

- 51 Muḥibb ed-dîn Abû el-ʿAbbâs Aḥmad I. 'Abd Allâh eṭ-Ṭabarî el-Mekkî eṣ-Şâfe'î.

احاديث مُشْكِلَة.

Explication des traditions qui offrent des difficultés. Apographe de l'élève de l'auteur, 'Alî I. Eyyûb I. Manṣûr el-Maqdisî, de l'année 650.—Même auteur.

صِفْوَةُ الْقُرَى فِي صِفَةِ حَاجَةِ الْمَصْطَفَى وَطَوَافِهِ بِأَمِّ الْقُرَى.

Livre très important donnant, entres autres, la description de Mekka du temps du Prophète. Ecrit en 651. 134 pages.

- 52 Abû Zakârîyâ Yaḥyâ el-Kûfî.

أَمَالِي.

Maṣyaḥa de traditions; avec plusieurs Igâza dont les plus intéressantes sont celles-ci: 1<sup>o</sup> de l'apographiste du livre, Moḥ. 'Abd el-'Azîz I. el-Aḥḍar, de 621; 2<sup>o</sup> de Moḥ. I. 'Abd Allâh I. Aḥmad, connu sous le nom d'I. el-Muḥibb, élève d'el-Muzzî (v. n<sup>o</sup>. 223); 3<sup>o</sup> de



‘Abd Allah Ya‘qûb I. Aḥmad I. Ya‘qûb I. el-Muqrî  
(ou I. eṣ-Ṣabûnî), de 677; 4<sup>o</sup> du frère de ce dernier,  
‘Alî. Ecriture distincte, souvent vocalisée. 26 pages.

53 Ibn el-Qeyyim (Moḥ. Abû Bekr ez-Zara‘î † 551).

### التذكرة.

Première partie, de 13 pages seulement, sur des questions philosophiques. Autographe de l'auteur. A la fin se trouve une fetwa autographe d'Ibn Ḥaġar el-‘Asqalânî.

54 Abû Bekr I. Abî ed-Dunya.

### قري الضيف.

Traditions se rapportant à l'hospitalité, et des vers bédouins à ce sujet. Livre fort joli et important pour les mœurs des Arabes. Apographe de Moḥ. I. Yeśbok el-Yûsufî, en 918 (v. n<sup>o</sup>. 49). Avec l'Iġaza d'Ibrâhîm I. ‘Alâ el-Qalqaśendî. Ecriture distincte, avec vocalisation, surtout dans les vers. 22 pages; petit format.

55 Même auteur.

### فصل عشر ذي الحجة.

Sur l'excellence du jour de fête après le jour du pèlerinage. Même apographiste que le n<sup>o</sup> 66, de l'année 1189. 7 pages.

56 Moḥ. Abû el-Barakât Mari‘î, connu sous le nom d'I. ‘Asâkir el-Brullusî.

### سند. (v. n<sup>o</sup>. 40).

Autographe de l'auteur, avec une Iġaza de son ſeyḥ, Ibrâhîm I. ‘Omar el-Biqâ‘î eṣ-Ṣafi‘î, de l'année 838. Ecriture très lisible. 16 pages; petit format.



57 Ibn Meššîs.

شرح الصلاة المشيشية

Prière fort connue parmi les savants, qui acquièrent, par sa vertu, la facilité d'approfondir les sciences. Minute de l'auteur avec de nombreux taḥarîg <sup>1)</sup>. Ecriture soignée. 27 pages.

58 'Abd el-Dāim er-Rašîdî el-Malîkî.

سند.

Autographe de l'auteur, de l'année 1148, avec son Igāza pour son élève Ġumal el-Idkâwî. On observera que l'auteur a lui-même écrit l'Igāza. Grosse écriture distincte. 7 pages.

59 Moḥ. el-Ibrâsî el-Miṣrî.

فضائل ليلة النصف من شعبان

Minute de l'auteur, de l'année 1250. Petite écriture, mais très lisible. Nombreux taḥarîg. 8 pages.

60 Šehāb ed-dîn Aḥmad I. Moḥammad el-Azharî, connu sous le nom de Begānikî.

اللفظ المكرر ذ اعمال الربع المسطر

Traité d'astronomie. Apographe d'el-Ġabartî, le célèbre historien, de l'année 1185. Ecriture correcte. 7 pages.

---

1) Les **تخاريج** sont les additions ou corrections à la minute originale; elles se trouvent à la marge et portent toujours à la fin le mot **صح**.



61 'Abd er Raḥmān el-Ġabartī, l'historien.

مدّة دخول الفرنسيّس بمصر.

Minute de l'illustre auteur, de l'année 1217. Ouvrage important pour l'histoire de l'expédition française en Egypte (v. notre Cat. périod. I, n°. 76). Avec des taḥarīḡ. Ecriture soignée. 49 pages.

62 'Abd el-Raṇī en-Nābulṣī.

المقاصد المخصّصة في بيان كيّ الكبص.

Pour se guérir du rhumatisme et de quelques autres maladies, les Orientaux, ainsi que les Bédouins, ont l'habitude de placer un pois chiche sur certaines parties des jambes et des bras, et le couvrent d'une feuille de lilas de Perse, de figuier ou de blette. Ce pois ronge, et engendre une suppuration. On le change tous les jours, ayant soin de bien laver la plaie. Le fameux mysticien discute dans ce petit traité si l'individu, ainsi affecté de suppuration, est معذور, ou s'il est assujetti à l'ablution. Apographe de Ḥasan el-Ġabartī, père du précédent. Ecriture distincte. 4 pages; petit format.

63 Aḥmad el-'Aḡamī,

ثبّت.

Sur différents sujets. Sans Igāza. Un de ses šeyḥ était 'Abd el-Qadīr el-Barḍadī. (v. n° 24). L'auteur jouit en Orient d'une grande réputation, que partage avec lui son fils (n° suivant). Minute de l'auteur, en belle écriture, couverte de taḥarīḡ et de šaṭb (ratures). 56 pages.



64 Šehâb ed-dîn Aḥmad I. Aḥmad el-‘Aġamî († 1086).

تَبَّتْ.

Sur différentes sujets. Sans Igâza. Il a étudié chez le seyh Moḥ. Sarî ed-dîn eḍ-Ḍanîrî en 1069, comme il le dit lui-même à la fin de son traité. Minute de l'auteur.

Jolie écriture fort soignée, souvent vocalisée. 48 pages.

65 Saḥâwî (lequel?)

رسالة في افضلية خديجة على عائشة.

Apographe d'I. Aḥmad el-‘Aġamî. Ecriture lisible, quelquefois vocalisée. 8 pages.

66 el-Mu‘ammal I. Ihâb.

احاديث ابي عامر الجهنّي.

La riwâya est de Muṣṭafâ eṭ-Ṭâ’î, d'après el-Murṭaḍâ. L'apographe, de l'année 1189, est de celui-là, avec l'Igâza d'el-Murṭaḍâ. C'est donc une mašyaḥa. Ecriture ta‘liq. 14 pages.

67 Aḥmad I. Ḥaġar el-‘Asqalânî.

زَجْرُ الْمُجْرِمِ عَنْ سَبِّ الْمُسْلِمِ.

Traité sur la défense de blasphémer une personne absente. Le même apographiste que le n<sup>o</sup> 66, de l'année 1189. 7 pages.

68 Ḥasan I. Umm Qâsim el-Morâdî en-Naḥwî.

رسالة في الجَمَلِ التي لها محلّ من الإعراب.

Copie faite par Moḥ. el-Ramrî, de l'année 1114. Ecriture correcte, avec des voyelles. 6 pages.



69 Aḥmad en-Naḥlī el-Mekki.

Iḡāza pour son élève Moḥ. el-Ramrī, qui en a fait l'apographe en 1121. 4 pages.

70 Moḥ. I. Yūsuf es-Sanūsī.

### شرح حديث المعدة بيت الداء

Cette tradition complète est **المعدة بيت الداء والحكمة**. Apographe d'el-Ramrī, de l'année 1114.—  
Jūsuf I. Ḥalid el-Qaḥṭānī el-Bisāṭī el-Maliki.  
**الايضاح والإرشاد في حل ما اشتبه بنسبة الناقة في بانت**  
**سُعاد**. Copie d'el-Ramrī, même année. Ecriture lisible et souvent vocalisée.

71 Contient deux رسائل, écrites de la main de ʿAbd er-Raḥ-  
mān es-Seyḥūnī: 1° Abū el-Qāsim Sleyḡmān I.  
Aḥmad I. Eyyūb eṭ-Ṭabarānī.

### ثلاثيات البعجم الكبير

Les traditions extraites du grand ouvrage de Ṭabarānī et transmises par lui en troisième degré; 2° même auteur.  
**الرباعيات**. Traditions de quatrième degré, rapportées du même ouvrage. El-Murṭaḍā a ici donné son Iḡāza autographe à ʿAbd er-Raḥmān es-Seyḥūnī, en 1189. Ecriture lisible. 34 pages avec des notes marginales.

72 es-Seyyid el-Murṭaḍā ez-Zabīdī, l'auteur de TA († 1205).

### المُرَبِّي الكابلي فيمن روى عن الشمس البابلي تخريج الشيخ السيد الخ

Traditions. Es-Sams el-Bābilī († 1205) était un tra-



ditionniste fort considéré (v. Ġabartî, Hist. Vol. II, p. 196, 210). Au titre de ce livre, on reconnaît que l'auteur était du Hégâz, où „la confiture de Kâbul”, importée toute faite des Indes, est une grande gourmandise. Minute de l'auteur, de l'an 1183, avec des notes marginales et des taḥârîg. 37 pages.

73 Contient: 1<sup>o</sup> Igâza pour l'élève d'el-Murṭaḍâ, Moḥ. el-Emîr. Autographe de celui-là, de l'année 1204, avec son cachet. 2<sup>o</sup> Igâza pour le même, donnée par 'Abd el-Min'im el-Ġargâwî et écrite de sa main; 3<sup>o</sup> Igâza pour le même M. el-Emîr, écrite de sa main, et contre-signée du **صح** de son šeyḥ Slêmân I. Ṭāḥâ el-Horeyṭî, en 1189. († 1199). 18 pages.

74 Recueil d'Igâza, toutes écrites de la main de Slêmân I. Ṭāḥâ el-Ikrâsî el-Horeyṭî (v. n<sup>o</sup> précédent) et pour lui, avec le certificat de son maître, el-Murṭaḍâ. En outre, trois Igâza pour 'Alî I. 'Abd Allâh I. Aḥmad el-'Alawî, écrites par lui et vidimées par el-Murṭaḍâ, de l'année 1189. 18 pages.

75 Abû Ṭāhir Aḥmad I. Moḥ. es-Silafî.

**الجزء التاسع من ابحاث الشيخ السلفي**

Traditions. Mašyaha apographe de 'Abd el-Ġelîl I. Moḥ. I. Tarri, de l'année 631. Contient: 1<sup>o</sup> une Igâza pour Abû Bekr 'Omar I. 'A. A. el-Hoseynî, de l'année 654, sans **صح**; 2<sup>o</sup> Igâza pour 'Abd er-Raḥ. I. Yûsuf I. eṭ-Ṭofeyl de Moḥ. I. 'Abd el-'Azîm I. 'Abd



el-Qawî el-Mundîrî, avec son **صح**. Ecriture distincte.  
26 pages.

76 *Même auteur.*

الجزء الخامس من كتاب السلفي

Traditions. Maşyaha apographiée par et-Ṭarri. Igâza pour ‘Abd er-R. I. Yûsuf I. Hibat Allah I. et-Tofeyl, vidimée par Moḥ. I. ‘Abd el-‘Azîm el-Mundîrî. Ecriture très correcte, souvent vocalisée. 14 pages.

77 Abû Bekr I. Aḥm. I. Sleyman el-Aḍraî.

رسالة في حكم من تكلم بالكفریات

Autographe de l’auteur. Grosse écriture soignée, souvent vocalisée. 16 pages.

78 El-Qaḍî Abû el-Ḥoseyn ‘Alî el-Ḥilaî.

الجزء الثامن من الفوائد المنتقا

Traditions. Masyaha écrite par Abû Bekr el-Balḥî, en 626, dont l’Igâza a été vidimée par Ḥasan I. Yaḥya I. Şabbāḥ el-Miṣrî el-Maḥzûmî, en 627. Celui-ci y a aussi donné une seconde Igâza à ‘Alî I. el-Muzaḥḥar I. el-Qâsim en-Niṣî, en 627. Il y a encore deux autres Igâza, mais sans valeur, vu que le **صحيح** du Seyḥ y manque. Ecriture soignée. 22 pages.

79 *Même auteur.*

الجزء التاسع من الفوائد المنتقا

Pour le reste semblable au précédent, avec les mêmes Igâza. Egalement autographe d’el-Balḥî, ainsi que les 2 numéros suivants. 35 pages.



80 Même auteur.

الجزء العاشر من الفوائد المنتقاة.

Comme les deux précédents, avec une Igâza en plus d'Ibr. I. 'Afif ed-dîn I. Ishâq el-Âmidî pour Slêman I. Yûsuf. I. Muflih el-Maqdisî, de l'année 771. 32 pages.

81 Même auteur.

الجزء الحادي عشر من الفوائد المنتقاة.

Comme n° 78. 28 pages.

Les numéros suivants, jusqu'à la ligne transversale, sont écrits de la main du fameux traditionniste Aḥmed I. Ḥalîl. I. Aḥmad. I. el-Labbûdî el-Aṭarî en 867. Ecriture distincte et nourrie, mais manquant souvent de points diacritiques; rarement vocalisée.

82 el-Ḥâfiz 'Abd er-Raḥîm er-Trâqî.

سبعة مجالس من امالي الكافي الخ.

Traditions. Un tel recueil, de la main d'un savant pareil, est chez les Orientaux considéré comme un ثَبَّت et n'a pas besoin de صحيح (v. n° 40). 27 pages.

83 Abû Bekr M. I. 'Abd A. I. el-Muḥibb.

الاربعةون الحديث المحببة.

28 pages.



84 Inconnu.

كتاب في الكنى.

25 pages.

85 'Abd er-Raḥīm I. 'Abd el-Karīm es-Sam'ānī.

احاديث واخبار واشعار.

Ce sont plutôt des extraits des livres d'es-Sam'ānī faits par el-Labbūdi. 19 pages.

86 Abū 'Omar 'Abd el-Waḥed I. Moḥ. I. Maḥdi.

Traditions, sur l'autorité d'Abī 'A. A. Moḥ. I. Maḥlad.

21 pages.

87 Qasim I. Moḥ. I. Yūsuf el-Birzālī.

الاحاديث العوالي.

Traditions, sur l'autorité de Umm 'Abd Allah Zey-nab bint Aḥmad I. 'Abd el-Waḥid el-Maqdisi (v. n° 93). 30 pages.

88 I. Ḥaḡar' el-'Asqalānī.

اربعون حديثا عن اربعين شيخا شاميين.

Les 40 traditions, sur l'autorité d'Abū Bekr el-Maraḡī el-Madanī el-'Oṭmānī. 44 pages.

89 Abū el-Qasim Aḥmad el-Ḥiraqī.

الفوائد المنتقاة.

Traditions, sur l'autorité de 'Alī et-Tanūḡī. 28 pages.



90 Abû el-Fath Moḥ. I. el-Ḥoseyn el-Azdî.

رسالة في من وافق اسمه اسم أبيه.

parmi les ṣaḥāba et les ṭabiʿîn. 15 pages.

91 El-Ḥafiz Abû ʿA. A. el-Ḥoseyn I. Aḥm. I. Bokeyr.

في فضائل من اسمه احمد او مكبد.

Ce qui ne s'applique pas seulement au Prophète, mais à l'excellence de ces deux noms en général. 10 pages.

92 Abû ʿAbd Allāh eṣ-Ṣûrî.

جزء من انتخاب الصوري.

Traditions, sur l'autorité d'Abî el-Ranâim Moḥ. I.

ʿAlî I. Meymûn en-Nirsî. 14 pages.

93 Moḥammad I. ʿAbd el-Waḥid el-Maqdisî.

جزء فيه طُرُق حديث "من امسك شيطاننا او جنيا".

Explication de la dite tradition. 23 pages.

94 Même auteur.

فضائل القرآن وثواب من تعلمه وعلمه.

44 pages.

95 Walî ed-dîn Abû Zurʿa Aḥm. I. el-Imâm ʿAbd er-Raḥ. el-ʿIrâqî.

اربعة مجالس من امالي ابي زرعة.

Traditions. 6 pages.



Les numéros suivants, jusqu'à la ligne transversale,  
sont également des copies faites par el-Lubbadi.  
Petit format.

96 el-Ḥafiz Moḥammad I. Aḥmed ed-Dahabî.

مَشِيخَة ابْن عَطَّاف

12 pages.

97 El-Ferazdaq.

قصيدة الفرزدق في عليّ زين العابدين.

Avec beaucoup d'Igâza. Cette jolie qaṣîda est toute vocalisée. 14 pages.

98 I. Ḥaġar el-ʿAsqalanî.

البسط والبثوث في خبر البرغوث.

13 pages.

99 Aḥmad el-Labbûdî.

جزء فيه حديث المصافحة.

6 pages.

100 Abû Bekr Moḥ. I. Ḥalaf el-Marzubân.

جزء فيه اخبار منتقاة من كتاب الهدايا لابن مرزبان.

18 pages.

101 Šehâb ed-dîn ʿAbd el-Ḥalîm I. Teymî.

تكميس واييات السهيلي.

5 pages.



- 102 Abû 'Otmân Ismâ'îl I. 'Abd er-Raḥ. eṣ-Ṣabûnî.  
 احاديث منتقاة من كتاب المائتين لابن الصابوني.  
 15 pages.
- 103 el-Ḥāfiẓ 'Abd el-'Azîm el-Mundirî († 656).  
 مجلس في صوم يوم عاشوراء.  
 9 pages.
- 104 el-Qāḍî Abû 'A. A. Moḥ. I. 'Alî el-Ġallabî.  
 جزء فيه احاديث ابن الجلابي.  
 14 pages.
- 105 Moḥ. I. 'Arabšâh el-Hamadânî.  
 قصيدة ابن خطيب زملكان.  
 4 pages.
- 106 Aḥmed I. Ḥaġar el-'Asqalanî.  
 منتخب من الجزء الثالث من حديث احمد بن حُزَيْمَةَ  
 13 pages.
- 107 Ḥodeyfa I. Sa'd el-Wazzân.  
 جزء فيه مجلس من امالي الكسين بن عبد الملك.  
 23 pages.
- 108 el-Ḥāfiẓ Abû Bekr Aḥmad I. el-Ḥuseyn el-Bey-  
 haqî.  
 كتاب في حياة الانبياء في قبورهم.  
 14 pages.



109 Aḥmad el-Labbûdî.

تلخيص من ثبت ابن جماعة الكناني.  
11 pages.

110 el-Imâm el-Biqā'î(?)

فہست تالیف الامام البقاعي.  
9 pages.

111 *Inconnu.*

جزء فيه حديث اعمار أمّتي ما بين الستين الى السبعين.  
10 pages.

112 Abû 'A. A. Moḥ. I. Maḥm. I. en-Naǧǧar.

جزء فيه اخبار و حكايات واشعار.  
9 pages.

113 Abû Ṭalib el-ʿAšārî.

جزء فيه اعتقاد الامام الشافعي.  
7 pages.

114 *Inconnu.*

المنتخب من فوائد جعفر الثقفى.  
10 pages.

115 *Inconnu.*

فہرست مصنفات الامام السيوطي.  
16 pages.



116 Tağ ed-dîn es-Subkî.

شرح قصيدة تاج الدين السبكي في الالغاز.  
11 pages.

117 Aḥmed el-Labbûdî.

منتقى من السفينة البغدادية للحافظ السلفي.  
Avec une Igâza autographe de Ḥalîl I. ʿAbd el-Qâdir el-Ġaḥbarî, le commentateur d'es-S'aṭibîye.  
12 pages.

118 *Même auteur.*

احاديث منتقى من فوائد من حسين الكنائى.  
7 pages.

119 *Même auteur.*

مصنفات شيخ الاسلام احمد بن حنبل العسقلاني.  
11 pages.

---

120 *Inconnu.*

رسالة في انساب رجال الحديث.

16 pages.

121 el-Ḥafiz Abû el-Ḥağğâğ.

منتقى من مشيخة الحافظ ابي الحجاج.

Avec 1<sup>o</sup> une Igâza pour Moḥ. I. Aḥm. I. ʿOṭmân ed-Dahabî, écrite de sa main, et délivrée par son šeyḥ, I. eṭ-Ṭâhirî, de l'année 738; 2<sup>o</sup> Igâza d'ed-Dahabî pour Hamza I. ʿOmar I. Aḥmad el-Hukârî, qui l'a écrite en 742. Autographe d'ed-Dahabî. 13 pages.



122 el-Qaḍī abū ʿAbd Allāh eq-Ḍabbī.

أمالى الضبي.

Apographe du même eq-Ḍahabī, de l'année 692, avec son Igāza autographiée: 1<sup>o</sup> pour le même el-Hukarī, ensemble avec dix autres šeyḥ, parmi lesquels le fils d'eq-Ḍahabī, ʿAbd er-Raḥmān, et Aḥmed I. Munif ez-Zaraʿī; 2<sup>o</sup> pour plusieurs mustaḡīzin.

12 pages.

Tous les numéros, à partir de n<sup>o</sup>. 81, sont de petits bijoux de netteté, d'exactitude et, le plus souvent, aussi de contenu.

123 Šeyḥ Moḥ. el-ʿAzīzī el-Mašrī.

اجازة الشيخ عبد الرحمن الكنبل الروهابي.

Le petit fils du fameux fondateur de la secte des Wahābites reçoit ici une Igāza, écrite de la main du savant Egyptien M. el-ʿAzīzī, en 1242. Gros caractères distincts. 8 pages.

124 Moḥammad I. ʿAbd el-Waḥḥāb en-Neḡdī.

Contient quatre رسائل: 1<sup>o</sup> في حكم احوال القبر والكفر; 2<sup>o</sup> في حكم الغيبة والنبية والفتن التي تحدث; 3<sup>o</sup> في اول الاسلام; exposition des traditions à ces sujets; 4<sup>o</sup> في حكم كتم; في حكم خلق الله السموات والارض الغيظ والحكم. Les titres ne s'y trouvent pas ainsi; nous les avons donnés selon le contenu. Autographe de l'auteur. Avec des notes marginales, mais sans ratures. 166 pages.



125 *Même auteur.*

رسالة في مبحث الاجتهاد والتقليد والخلاف فيهما.

L'exposition de la différence fondamentale entre les Wahhâbites (el-Iğtihâd) et les Sunnites (et-taqlid). *Autographe de l'auteur.* 40 pages.

126 *Même auteur.*

العقائد الوهابية.

Le livre, assez connu dans le Hégâz, traite de cette matière, mais ne porte pas de titre. *Autographe de l'auteur.* 16 pages.

Le célèbre fondateur de la secte des Wahhâbites, qui s'appellent eux-mêmes **الموحدين**, était un savant de grande distinction. Il composa des livres dans presque toutes les branches. Ce sont les Turcs qui, voyant d'un mauvais œil l'extension de la puissance Wahhâbite, ont fait avoir aux partisans de Moh. I. 'Abd el-Wahhâb une renommée qu'ils ne méritent nullement. Les Hégâziens les considèrent beaucoup et épousent même leurs femmes. La différence fondamentale entre les Wahhâbites et les Sunnites est que ceux-là sont **مجتهدين**, c'est-à-dire, qu'ils veulent interpréter eux-mêmes le Qorân sans s'en tenir aux commentaires des exégètes orthodoxes. Comme fils sans mélange de l'Arabie et dépositaires de la langue du Prophète, ils se reconnaissent la faculté de mieux pénétrer le sens du Qorân que les autres. C'est justement à cause de cela que les Sunnites craignent bien un peu que cette libre interprétation ne puisse aboutir à un chisme. *Cela n'a pas eu lieu encore*, car ils prient tous les deux derrière le même Imâm, ce qui n'est point le cas avec la Sí'a. La valeur des numéros



précédents n'échappera à personne. Il faudrait réunir les documents concernant les Wahhâbites pour élucider leur croyance, leurs mœurs, à présent imparfaitement connues, grâce au peu de véracité et de connaissance de quelques voyageurs.

127 'Aḥmad I. 'Abd es-Salâm I. Teymiya el-Ḥarrânî.

في النجاسات المغفوة

Sur l'impureté qui ne nécessite pas d'ablution. *Apo-  
graphie* de Mohammed I. 'Abd el-Wahhâb. 20 pages.

128 el-Qorân.

La troisième section: **تِلْكَ الرُّسُلُ**.

Les **اعشار** (en lettres kûfiques) et les **فواصل** sont dorés et joliment agrémentés. Ecriture yaqûṭî de toute beauté. Élégant frontispice doré. Les variantes sont inscrites en rouge à la marge. 81 pages.

129 *Le même.*

Contient: el-Fatiḥa; Sûrat el-An'âm; S. el-Kahf; S. Sabâ'; S. Faṭîr. Ecrit de la main de 'Abd Allâh eṣ-Şeyrafi en 700. Les en-têtes sont artistiquement exécutés en couleur et or. Une ligne noire alterne avec une autre dorée. Les cadres sont en plusieurs couleurs. Les fawâṣil et les A'şâr sont en or; les aḥmâs en bleu. Ecriture yaqûṭî. Relié en soie verte.

130 Maṣṣûr el-Manṣûrî el-Ḥanafî.

رسالة في حكم التبليغ خلف الامام

Règlement de procédure pour celui qui indique aux



priants par des phrases conventionnelles les mouvements de l'imâm. Autographe de l'auteur, de l'année 1090. 8 pages.

---

Les numéros suivants, jusqu'à la ligne transversale, sont écrits par Moḥammad. I. Ṭûlûn eṣ-Ṣâliḥî el-Ḥanafî. Ils appartiennent au même recueil, ainsi qu'on lit dans le premier volume. Petits caractères, mais lisibles. Petit format.

131 Abû el-ʿAlâ el-Moʿarrî.

رسالة في التصريف.

Collationné. 8 pages.

132 Muḥammad I. Ṭûlûn eṣ-Ṣâliḥî el-Ḥanafî.

رسالة في شرح المسائل الملقبات.

42 pages.

133 *Même auteur.*

الاسئلة المعتبرة والاجوبة المختبرة.

Recherches sur différents sujets. 55 pages.

134 *Même auteur.*

الالهام في شرح الاستفهام.

Sur les interrogatifs. 6 pages.

135 *Même auteur.*

فتح القدير في التأنيث والتذكير.

Excellent traité sur le genre. 18 pages.



136 *Même auteur.*

مِنْحَةُ الْإِفَاضِلِ فِي مَا تَنَازَعَ فِيهِ الْعَامِلُ.

7 pages.

137 *Même auteur.*

تَشْنِيفُ السَّامِعِ فِي عِلْمِ حِسَابِ الْأَصَابِعِ.

4 pages.

138 *Même auteur.*

اتِّكَافُ النَّبِهَاءِ بِنُكْحِ الْفُقَهَاءِ.

12 pages.

139 *Même auteur.*

مَنَاظِرَاتُ بَيْنِ الرَّجَّاجِ وَبَيْنِ ثَعْلَبِ.

Les deux grammairiens. 5 pages.

140 *Même auteur.*

التَّلْوِيكَاتُ فِي الْوُجُودِ الذَّهْنِيِّ وَالْخَارِجِيِّ.

12 pages.

141 *Même auteur.*

الْمُنَاسِبَاتُ بَيْنِ الْأَسْمَاءِ وَالْمُسَمِّيَّاتِ.

29 pages.

142 *Même auteur.*

الْأَرْبَعُونَ حَدِيثَ الطُّوْلُونِيَّةِ.

50 pages.



143 *Même auteur.*

ضرب الحوطة على جميع الغوطة

Description de la Rûṭa et de ses villages, et exposé de ce qu'elle a fourni en fait d'hommes remarquables. Bon ouvrage. 8 pages.

144 *Même auteur.*

تاريخ اخذ الافرنج بيروت وصيدا

Commentaire sur une poésie de Ibrâh. I. Şarim de-din eş-Şeydâwî à ce sujet. 29 pages.

145 *Même auteur.*

تكفة الكيب باخبار الكتيب

Recherches sur le lieu de sépulture de Moïse ; écrit en 936. Ouvrage intéressant. 23 pages.

146 *Même auteur.*

الكاوي لظرف من التأويل على طرف من التنزيل

Explication de quelques versets qorâaniques. 82 pages.

147 Ibn Hişâm el-Anşarî.

نشر شذا في مسئلة كذا

Explication du mot كذا. 5 pages.

148 el-Kamâl I. Abî Şerîf.

شرح الحديث "ليس في الإمكان ابدع مما كان"

100 pages.



- 149 Isma'îl el-Emîr el-Yamanî. (mort vers le fin du siècle passé).

رسالة في مدّة عمر الدنيا.

Autographe de l'auteur, difficile à lire. 9 pages.

- 150 Moḥ. I. 'Alî es-Saukânî el-Yemânî. († 1247).

فتح الخلاق في جواب مسائل العلامة عبد الرزاق.

Minute de l'auteur. 19 pages.

- 151 Mowaffaq ed-dîn I. Qodama. († 720).

مناظرة بين الكنايلة والشافية.

Fort belle et très ancienne écriture, avec des voyelles.

14 pages.

- 152 Abû el-Ranâim Sa'îd I. Slêman el-Kindî el-Kûfl.

معارف القلوب وكواشف الغيوب.

Traité soufique. Bel apographe de Moḥ. I. Berrî, de l'année 878. 8 pages.

- 153 Moḥ. El-Emîr el-Malikî († 1185).

حاشية الشنشوري في علم الفرائض.

Autographe de l'auteur (tout?), avec une note autographe du şeyḥ Ḥasan el-'Aṭṭâr, şeyḥ de la mosquée el-Azhar. Ecriture assez bonne. 64 pages.

- 154 Ġemâl ed-dîn 'Abd er-Raḥîm I. Ḥasan el-Asnawî († 772). v. H. H. s. art.

طراز المحافل.

Ecriture un peu négligée, mais assez lisible. La pre-



mière feuille manque. Apographe de l'élève de l'auteur, 'A. A. I. Moḥ, I. Ḥalīl el-Aḍra'ī, en 770. 190 pages.

155 Taḡ ed-dīn I. Aḥmad el-Anṣārī.

تطبيق المكو بعد الصكو على قواعد الشريعة والنكو

Philosophie soufique. المكو est l'apathie complète où se laisse tomber le soufi par comble d'adoration. Autographe de l'auteur. Ecriture correcte. 9 pages.

156 Aḥmed I. Ḥinû el-Ḥanafī el-Mekki.

رسالة في البينات

Appréciation de la valeur des témoignages. Minute de l'auteur, de l'année 1085. Style coulant et sans affectation, comme l'ont presque tous les Ḥegāziens. 2 pages.

157 Zeyn ed-dīn 'Abd ed-Dāim el-Azharī(?)

مختصر من شرح العلامة أبي القاسم النويري على طيبة النشر المنظومة في القرآت العشر

Le séyh de l'auteur est Abû el-mawāhib, muftī des Ḥanbalites, qui l'ordonna de faire cet abrégé en 1098. Le titre du livre de Šams ed-dīn el-Ġazarī est donné dans cet ouvrage tel qu'on le lit ici. Ecriture lisible. Le matn, en encre rouge, est tout vocalisée. Autographe de l'auteur, avec de nombreuses notes et additions marginales. 96 pages.

158 Quṭb ed-dīn er-Razī et-Taḥtānī († 766).

لوامع الاسرار شرح مطالع الانوار

L'ouvrage d'el-Armawī (c'est ainsi qu'on prononce toujours en Orient, comme l'éthnique d'Arménie) ainsi



que le commentaire de notre auteur ne sont pas rares dans les bibliothèques de l'Europe, mais nous ne croyons pas qu'il y en ait un exemplaire plus parfait sous tous les rapports que celui-ci. Il fut composé pour Riyâṭ ed-dîn, le wezîr, ainsi que le dit l'auteur lui-même. Il n'est pas de doute que notre exemplaire ne soit justement celui qui fut présenté au célèbre wezîr, protecteur des lettres. Au point de vue de l'exécution matérielle, c'est un chef-d'œuvre. Le frontispice (الروحة), de deux pages, est d'une finesse extrême, ainsi qu'on peut s'en convaincre en regardant le *fac-similé* que nous en donnons ici. C'est là l'œuvre du relieur, Moḥibb Allāh, qui y a mis toute sa science et sa verve poétique, témoin les vers suivants:

لَوَاعِمْ أَشْرَقَ الْآفَاقَ طَلَعَتْهَا    اذْ نَوَّرَتْ كُلَّ عِلْمٍ اِيَّيْ تَنْوِيرِ  
فَذَلِكَ الْقُطْبُ بَيْنَ الْكُتُبِ قَاطِبَةً    كَمَا مَصْنَفُهُ قُطْبُ النُّكَارِ

Les lignes perpendiculaires sont en prose:

لَا زَالَ مَطَالَعٍ لِمَطَالَعَاتٍ مِنْ آسْتَنْارَ الْفَضْلِ بِطَوَالِعِ جَلَالِهِ  
وَاسْتِضَاءِ الْمَجْدِ بِلَوَاعِ كَمَالِهِ الْمُرْتَضَى الْأَعْظَمِ السَّيِّدِ  
مُحِبِّ اللَّهِ رَفَعَ اللَّهُ مَنَارَ عِلْمِهِ وَتَقْوَاهُ

Le copiste, s'appelle 'Alī er-Riḍā. Il s'est merveilleusement acquitté de sa tâche, en 755. Ecriture ta'liq très facile à lire. La marge, entre deux bordures dorées, est très large et contient un commentaire dont l'auteur est Šams ed-dîn Abū et-Tanā' el-Isbahānī († 749) mais qui n'arrive qu'au chapitre فِي اَسْمَاءِ الْقَضِيَّةِ, soit un quart du livre. Reliure moderne en soie verte.

159 'Omar I. 'Alī et-Taḥlāwī.

رسالة في تفسير قوله تعالى "انما يعمر مساجد الله"  
[Qor. IX, 18].

L'auteur illustre explique ce verset, qu'on prend



toujours pour thème d'une oraison, lorsqu'une nouvelle mosquée est consacrée. C'est ici l'oraison à l'occasion de la consécration d'une mosquée de Stambûl, construite par le Sultan Maĥmûd, en 1126. Autographe de l'auteur. 15 pages de bonne écriture.

160 el-Afqahsî.

**الانوار الفائكة في شرح الفاتكة**

Les premières 66 pages manquent. Ecrit en 788 par Aĥmed I. Moĥ. el-Ĥaṭīb et-Ṭûḥî. Avec une Igāza de ʿOṭmān I. Moĥ. I. Naṣir ed-Diyamî, pour Moĥ. I. el-Moʿallim, surnommé el-Moraĥḥim, de l'année 865. Dans une autre Igāza il est dit: **قرأت هذا الكتاب على الشيخ عثمان الديلمي وهو يرويه عن المؤلف**. Ed-Diyamî a donc vu l'auteur. Ecriture distincte et lisible. 246 pages.

161 es-Serîf ʿAlî es-Samhûdî el-Ĥasanî el-Madanî.

**دُرر السموط في ما للوضو من الشروط**

Apographe de son élève Moĥ. el-Kāzarûnî el-Madanî, en 895. Le colophon en est: **وكان الفراغ من تأليفه في الليلة الاولى من جماد الاول عام احد وتسعين وثمانماية بمنزلة بباب الرحمة من المدينة الشريفة**. Ce qu'il y a de plus curieux, c'est que la même maison existe encore à el-Medîna, et qu'elle est encore habitée par la famille de l'historien si connu d'el-Medîna. C'est là une famille où la science et l'étude étaient héréditaires, et qui s'est toujours distinguée parmi les savants. Il n'en reste aujourd'hui que quatre filles. Ecriture très-correcte. 30 pages.



162 *Inconnu.*

مبحث آية: لو كنت اعلم الغيب (Qor. VII, 188)

Autographe de l'auteur. Commencement défectueux.

9 pages.

## 163 'Abd Allah eṣ-Ṣureyyir, surnommé Swēdan.

الجواهر السنية في شرح السنوسية

Son šeyḥ mourut en 1170. Minute de l'auteur. La fin manque. 20 pages.

## 164 Molla Ġamī.

حاشية على تفسير سورة الانعام من البيضاوي

Le titre est écrit de la main de Saḥāwī († 902).

Très jolie écriture un peu petite. 66 pages.

## 165 Moḥ. I. Abī Feth eṣ-Ṣūfi el-Miṣrī.

تعريب مقالات زيج الخ بيك

Traduction des tables astronomiques d'Oluṛ Bek. Cet exemplaire a été collationné et les tables ont été faites par Ramaḍān el-Ḥawānkī el-Muneggim, qui y a ajouté des notes marginales, ainsi qu'el-Ġabartī, père de l'historien et astronome lui-même [pp. 6, 33]. Ecriture fort correcte. Bel exemplaire de 89 pages.

## 166 Riḍwān Efendī el-Miṣrī el-Muneggim († 1142).

الزيج لعرض مكة

Tables astronomiques à l'horizon de Mekka. Autographe de l'auteur. 12 pages.



- 167 Šehab ed-dîn Aḥmed I. Tağ ed-dîn, muwaqqit du Sanctuaire d'el-Medîna.

السراج الوهّاج في اعمال الزيج

Sur l'art de composer des tables astronomiques. Autographe de l'élève de l'auteur, Ḥuseyn I. Šamî el-Heytârî el-Madanî, de l'année 1071; il n'a fait que coucher sur papier le cours du maître. Ecriture lisible. 123 pages.

- 168 Abû Bekr Moḥ. I. ʿAbd el-Melek I. Zohr el-Andalusî († 595).

كتاب الاغذية

Ouvrage, très considéré en Orient, enseignant comment on doit préparer la nourriture selon les préceptes de la médecine. Ecrit en 584. Ecriture maṣribî vocalisée.

- 169 Abû el-Qâsim Ḥalaf I. ʿAbbâs el-Zahrâwî el-Andalusî († 500).

الجزء الثاني من كتاب الزهراوي في علم الطب والتشريح  
وفي الجراحات وغير ذلك

C'est dommage que nous n'ayons que le second volume de cet ouvrage curieux et important. Il contient *plus de 125 figures coloriées d'instruments chirurgiques* et des places vides pour d'autres. Ecriture neshî fort jolie et distincte, souvent vocalisée. Exemplaire collationné. La fin manque. 291 pages. Sans date, mais, à en juger à son *habitus*, il paraît être du sixième siècle de la H.



170 Aḥmed es-Sangarī.

تركيب الافلاك

Composé pour 'Aḏud ed-Daula I. Boweyh. Apographe d'Aḥmed I. 'A. A. et-Tastorī, en 846, avec nombre de planisphères. L'auteur commence par l'explication des termes astronomiques. Contient encore: Šeḥāb ed-dīn el-Maqtūl es-Sahrawardī († 587). التلويحات في علم ما بعد الطبيعة. Ce dernier ouvrage finit brusquement à la cinquième page, après laquelle viennent trois feuilles en persan sur la géographie. On y voit une carte fort intéressante représentant le monde connu avant le temps ou du temps d'et-Tastorī, qui a également copié cette partie. Ecriture souvent difficile à lire. 37 pages.

171 Moḥ. I. 'Abd Allāh er-Rašīdī el-Miṣrī.

تكفة الزمان في علم القبان وهي منظومة

Traité sur la romaine (aussi رُمَانَة en arabe). Autographe de l'auteur, mort au Soudān en 1295. Avec des notes marginales. 3 pages.

172 Emīm ed-dīn Mobārak I. 'Abd Allāh el-Libnānī.

الاربعون الحديث عن ثلاثين شيخا

Apographe collationné de l'élève de l'auteur, Moḥ. I. Taḥrīl, de l'année 727. Avec deux Igāza: 1<sup>o</sup> de l'auteur pour Ibr. I. Moḥ. es-Safāqisī, de l'année 737; 2<sup>o</sup> même muḡiz pour 'A. el-'Azīz I. Moḥ. I. 'A. el-'A. I. el-Mo'addīn el-Barḍadī, de l'année 738. Belle écriture nešhī, souvent vocalisée. 103 pages.



- 173 Abû el-Futûh Moḥ. I. ʿAlî eṭ-Ṭâʿî el-Hamadânî († 555).

الاربعون حديث الطائفة وسمّاه ايضا الاربعين في إرشاد الكاذبين الى منازل المتقين.

Avec une Igāza autographe de Abû Moḥ. Yûnis I. Yaḥyâ el-Hâsimî el-Mekkî pour plusieurs personnes, parmi lesquelles se trouve Aḥmed I. ʿAlî I. Moḥ. el-Qaṣṭalânî (autre que le comment. de Boḥârî), écrite en 640, au sanctuaire de Mekka. La doxologie manque. Ecriture neshî excessivement correcte et toute vocalisée. Collationné. Ouvrage important qui mérite d'être publié. 102 pages.

- 174 Abû Bekr Moḥ. I. el-Ḥuseyn el-Aḡrî.

الاربعون حديث الاجرية.

Sur l'autorité d'Abû Noʿaym Aḥmed el-Iṣbahânî († 430). Apographe d'el-Libnânî (v. n°. 172), de l'année 733. Avec deux Igāza de plusieurs savants, dont Yûsef el-Muzzî, pour le même el-Libnânî. Ecriture distincte. Collationné. 76 pages.

- 175 Taqî ed-dîn Moḥ. I. Aḥmad el-Ḥasanî el-Mekkî, connu sous le nom d'el-Fâsî.

الاربعون الحديث التباينة الإسناد.

Apographe d'el-Ḥâfiz ʿAbd Allâh Abû Bekr Aḥmad I. Sleymân ed-Aḡraʿî, élève de l'auteur, de l'année 829. Composé en 823. Belle écriture neshî, largement vocalisée. Collationné. 39 pages.



176 Aḥmed I. Sālīm en-Nafrāwī el-Malikī († 1207).

شرح الاربعين حديثا النووية

La doxologie manque. Minute de l'auteur, avec beaucoup de ratures, de corrections et d'additions marginales, ainsi que des ṭayārāt (feuilles volantes). Belle écriture neshī, avec vocalisation des vers. 402 pages.

177 Abû el-Ḥasan ʿAlī Ibn Aḥmad I. ʿAbd el-Waḥed el-Maqdisī.

الاربعون حديثا عن المشايخ العشرين عن الاصحاب  
الاربعين.

Apographe d'Abû el-Qasim I. Moḥ. el-Barzālī, de l'année 684. Avec trois Igāza de l'auteur: 1<sup>o</sup> pour el-Barzālī; 2<sup>o</sup> pour Moḥ. I. Slêman I. Daûd el-Ġazarī et Ṣalāḥ Moḥ. I. Aḥmad el-Baʿlabekki, de l'année 689; elles sont écrites par el-Barzālī; 3<sup>o</sup> pour Yaḥyâ I. Moḥ. I. Saʿd el-Maqdisī, qui l'a rédigée en 726. Belle écriture neshī. Collationné. 50 pages.

178 Inconnu.

كتاب في وصف نعل النبي

رسمت هذا التمثال الشريف:   
 برسم الماجد مكبّ العلماء ابي العباس احمد التطاوني   
 واسناد حديث تمثال نعل النبي قال اخبرني ابو اليمن   
 عبد الصمد بن عساكر قال اخبرني الحسن بن هبة الله   
 قراءة قال اخبرنا ابو العشائر محمد بن فارس القيسي   
 اخبرنا مكرم بن حمزة وام فضيل كريمة بنت عبد الوهاب   
 بن الخفيري القرشيان قراءة عليهما والقاضي ابو نصر   
 محمد بن هبة الله اجازة بسنده المتصل الى أنس: كانت



نعل رسول الله لها قبالة اخرجته البخاري وقال اخبر  
ابرهيم بن سهل قال اخبرنا ابو يحيى ميسرة قال اخبرنا  
اسماعيل بن ابي اويس قال كانت نعل رسول الله صلعم  
عند اسمعيل بن ابرهيم المخزومي وصلت اليه من قبل  
جدته ام كلثوم بنت ابي بكر الصديق

A la fin l'auteur dit: **السلطان العادل** هذا مثال وجده السلطان العادل  
**ابو العباس احمد الذهبي** عند الشرفاء الصقليين بفاس  
ثم بعد موت السلطان وجد في خزانته وأخذ منه النسخ  
التي عند الناس

Comment les sandales, qui se trouvaient auparavant chez el-Mahzûmî à el-Medîna, avaient-elles été transportées chez les nobles Siciliens, réfugiés musulmans à Fas? Voilà ce que l'auteur a oublié de nous dire. Nous n'avons pas ici affaire à la paire conservée à Stamboul, et dont la seconde pantoufle fut donnée par le dernier 'Abbâside, mort il y a quelques années à Mauşil. Exemple artistique travaillé avec enluminures, roses et fawâşil dorés. Le *fac-similé* des sandales, en grandeur naturelle, occupe deux pages luisantes d'or. 23 pages d'écriture morrabî. A juger au papier, ce livre curieux ne doit pas avoir plus de cent ans.

179 el-Hâfiz ed-Dahabî.

### المنتقى.

Traditions. Apographe d'Aḥmad I. 'A. A. I. el-Moḥibb, de l'année 748. Avec une Igâza de M. I. M. I. Hibat Allāh pour l'apographiste. Belle écriture neshî. Collationné. 50 pages.



- 180 Hoseyn I. Moḥ. en-Nisabûrî el-Qummi, connu sous le nom d'en-Nazâm.

كشف حقائق زيج إلخاني.

L'original de ce traité d'astronomie est dû à Ilḥânî, astronome de Holaku I. Ġenkîz Ḥan. Apographe *persan* de Moḥ. I. Slêman el-Ustrabadî, en 872. Bel exemplaire avec enluminures et quantité de figures astronomiques, ainsi que des notes marginales. Ecriture persane distincte. 473 pages.

- 181 el-Boḥarî.

الصحيح.

Second volume, commençant par كتاب البيوع. Ecrit en 826. [Avec une Igâza. Collationné. Notes marginales. Ecriture neshî fort jolie et distincte, toute vocalisée.

- 182 Moḥ. I. Aḥmed el-Andalusî el-Bekrî es-Sarîsî, († 685).

التعليقات الوفية على الدرّة الالفية.

Commentaire sur l'alfiyat d'I. Muḥî († 628). Apographe de Moḥ. I. Eyyûb ed-Dimişqî, élève de l'auteur, de l'année 724. Le commencement, jusqu'à الباب المعرفة, manque. Fort joli neshî. 528 pages.

- 183 el-Ḥafîz Diyâ' ed-dîn Moḥammad I. 'Abd el-Waḥed el-Maqdisî.

فوائد المنتقا العوالم.

Recueil de مشيختات, sur l'autorité d'el-Maqdisî. Apographe de l'élève de l'auteur, Isma'îl I. Ibrâhîm I. Salim I. Rakḳab I. Sa'd el-Ḥabbâz, de l'année



637. Ce livre contient un nombre considérable d'Igâza, dont nous ne pouvons citer que les plus intéressantes.

1<sup>o</sup> **احاديث مجتعبة**. Avec les Igâza: *a.* d'Ismâ'îl el-Habbâz pour Moḥ. I. 'Abû el-Feth es-Sulamî et beaucoup d'autres, de l'année 637; *b.* Igâza pour Abû Bekr I. Ibr. I. Ṭâhir el-Qalanîsî eş-Şaqalî, **قراءة** **علي والده**; *c.* du même pour 'A. A. I. 'Alî el-Yunînî (célèbre traditionniste qui a fait la copie la plus considérée d'el-Boḥârî à Mekka), de l'année 692; *d.* du même pour 'Abd er-Raḥmân I. 'Alî I. 'Aṭâ' et d'autres, de l'année 771; *e.* d'Ibr. I. Ṭâhir el-Qalanîsî pour son fils Abû Bekr; cette Igâza se trouve dans toutes les parties; *f.* d'el-Habbâz pour Aḥmad I. Moẓaffar en-Nâbulî, de l'année 673; *g.* du même pour el-Qâsim I. Moḥ. I. Yûsuf el-Birzâlî avec d'autres, de l'année 696 — 2<sup>o</sup> **الجزء الخمسون من الاحاديث المختارة**. Avec les Igâza: *a.* d'el-Habbâz pour 'Alî I. 'Abd el-Kâfî er-Raba'î, de l'année 677; *b.* du même pour 'Abd er-Raḥmân I. Qodâma avec d'autres, de l'année 655; *c.* d'Abû el-Feth I. Abî es-Şarîf, sur l'autorité d'Ibn Ḥaġar, pour Moḥ. I. Aḥmed el-Moẓaffarî, de l'année 922; *d.* d'el-Habbâz pour Moḥ. I. Ziyâd avec d'autres, de l'année 671; *e.* du même pour 'A. A. I. 'Alî el-Yunînî, de l'année 671; *f.* du même pour el-Qâsim I. Moḥ. I. Yûsuf el-Birzâlî, de l'année 696 — 3<sup>o</sup> **الجزء الحادي وخمسون الخ**. Avec les Igâza: *a.* d'el-Habbâz pour 'Alî I. 'Abd el-Kâfî er-Raba'î (qui l'a écrite), de l'année 698; *b.* de 'Abd el-Haqq es-Sumbâṭî pour Moḥ. I. Aḥmed el-Moẓaffarî, de l'année 922 — 4<sup>o</sup> **الجزء الثاني** **الخ**. Avec les Igâza: *a.* d'el-Habbâz pour



‘Alî I. ‘Abd el-Kafi er-Rabaî, de l’année 668; *b.* du même pour Moḥ. I. ‘Abd er-Raḥm. I. Ġubāra, de l’année 662. — 5<sup>o</sup> الجزء الثالث وخمسون الحج. Avec les

Iġāza: *a.* d’el-Ḥabbāz pour er-Rabaî, de l’année 662; *b.* du même pour ‘A. A. I. ‘Alî el-Yunîni; *c.* de ‘Abd el-Ḥaqq es-Sumbaṭî pour el-Muẓaffarî, de l’année 922 — 6<sup>o</sup> الجزء الرابع وخمسون الحج. Avec les

Iġāza: *a.* d’el-Ḥabbāz pour er-Rabaî et beaucoup d’autres, *b.* d’es-Sumbaṭî pour el-Muẓaffarî, de l’année 922; *c.* d’el-Ḥabbāz pour Šams ed-dîn Moḥ. I. Ibr. I. Raṇaim el-Mohendis et Abû Bekr I. ‘Alî I. Abî Ṭāhir eş-Šaqalî el-Qalānîsî, de l’année 696.

— 7<sup>o</sup> الجزء السادس وخمسون الحج. Avec les Iġāza *a.* d’el-Ḥabbāz pour Moḥ. I. Ḥaḍr ed-Dimîšqî, de l’année 662; *b.* du même pour el-Yunîni, de l’année 662; *c.* d’es-Sumbaṭî pour el-Moẓaffarî, de l’année 922 — 8<sup>o</sup> جزء من الموافقات. Avec les Iġāza suivantes:

*a.* d’el-Ḥabbāz pour Neġm ed-dîn Moḥ. I. Ḥaḍr ed-Dimîšqî, de l’année 661; *b.* de Šlêmân I. Hamza I. Qodāma (qui l’a écrite) pour Abû Bekr I. Salāma et d’autres, de l’année 709 — 9<sup>o</sup> الجزء الاول من

احاديث ابي محمد عبد الرحمن بن يشر جمع ضياء الدين الحج. Avec les Iġāza que voici: *a.* d’Aḥmed

I. Hibat Allāh I. ‘Asākir pour Yûsuf I. ed-Dakî el-Muẓzî, de l’année 691; *b.* d’el-Ḥabbāz pour el-Yunîni, de l’année 662; *c.* du même pour Šlêmân I. ‘Abd er-Raḥm. eş-Šarḥadî, avec d’autres, de l’année 661 — 10<sup>o</sup> الجزء الثاني من احاديث الحج. Avec ces

Iġāza-ci: *a.* d’el-Ḥabbāz pour Moḥ. I. Ḥaḍr ed-Dimîšqî, de l’année 661; *b.* du même pour el-Yunî-



ni, de l'année 663. — 11<sup>o</sup> الجزء الرابع من كتاب الطب  
تأليف ابي نعيم. Avec les Igāza: a. d'el-Ḥabbāz pour  
Aḥmed Abû el-Feth el-Ba'labekki, de l'année  
661; b. du même pour el-Yunîni, de l'année 663; c.  
de 'Alî I. Abî el-Ḥaram es-Sarrâg el-Qalanisi  
es-Ṣaqalî pour son fils Abû Bekr et „pour tous les  
livres qui précèdent,” de l'année 696; d. d'el-Ḥabbāz  
pour M. I. Ḥidr ed-Dimîsqî, avec beaucoup d'autres,  
de l'année 661. Toutes ces Igāza sont ainsi datées:  
بَسْمُحِ جَبَلِ قَيْسُون. Bel exemplaire d'une écriture fort  
soignée. Plus de la moitié est toute vocalisée. Collationné.  
520 pages.

184 'Alî I. Moḥammad es-Saḥāwî († 643).

#### المفصل شرح المفصل.

Sixième volume. Apographe de l'élève de l'auteur,  
Aḥmed I. Farrâg el-Abharî, en 633. Collationné.  
Écriture lisible. 200 pages.

185 Abû 'Abd Allāh el-Ḥuseyn I. Aḥmad el-Faraḍî es-  
Ṣaqqāq († 476).

#### الفرائض.

Sur l'héritage. Apographe de Ḥaṣim I. Aḥmad. I.  
Ḥaṣim, de l'année 535. Neshî très joli, tout vocalisé.  
278 pages.

186 Nûr ed-dîn 'Alî es-Samhûdî el-Madanî.

#### شفاء الاشواق لحكم ما يكثر بيعه في الاسواق.

Livre de jurisprudence Sâfêite, divisé en deux par-  
ties: 1<sup>o</sup> في تمهيد قاعدة وفروع تخرج عليها غالب



في متعلق الزكاة من العين 2<sup>o</sup> ; هذه المسائل واشباهها والذمة وما يتفرع على ذلك وخرص الثمار وما يتعلق به ويتفرع عليه من التصرفات. Même apographiste que le N<sup>o</sup> précédent, de l'année 895. Petit neshi fort distinct. 80 pages. On observera le papier exceptionnellement bon de ces deux numéros.

187 el-Hâfiz ed-Dahabî.

### التلويحات في علم القرآت.

Autographe de l'auteur, de l'année 737. Avec son Igâza de 4 pages pour?, également de la main d'ed-Dahabî. Livre commode et utile pour ceux qui s'occupent de cette partie. Avec des notes marginales. Ecriture correcte. 18 pages.

188 Aḥmed el-Maqrîzî († 845).

### مناقب احمد بن حنبل.

Autographe de l'auteur. 9 pages d'écriture petite, mais très correcte et lisible.

189 Même auteur.

### قطعة مختصرة من عيون الانباء في طبقات الاطباء.

Autographe de l'auteur. 6 pages.

190 Même auteur.

### إمتاع الاسماع في ما للنبي من الكفدة والمتاع.

Minute de l'auteur, qui y dit : ابتدأت فيه يوم الجمعة آخر شهر الربيع الآخر سنة اثنين وثلاثين وثمانمائة. Précédé de deux pages et demie de notes, n'ayant pas



trait au livre, dont l'auteur a d'abord élaboré l'Index, ainsi qu'on peut le voir. Il a coupé court à la 26<sup>ème</sup> page. Notes marginales. V. H. H. S. art. Grand format.

191 Moḥ. I. Moḥ. el-ʿAqūlī el-Wasiṭī († 797).

### مفاتيح الرجا في شرح مصابيح الدجى

Commentaire du livre si connu d'el-Barawī. Le second volume est la minute de l'auteur, de l'année 788; le premier est d'une autre main, en 1146, et n'a pas toujours les points diacritiques.

192 el-Gauharī.

### الصحاح

Le I Vol. jusqu'à غوج, ayant appartenu à I. Ḥallikān; excellente écriture toute vocalisée. Le vol. 2 depuis شبر jusqu'à سوف; écriture moderne. Le 3 vol. depuis شوف jusqu'à هوم, écrit en 690 par ʿImrān I. el-Ḥasan el-Zeydī, vocalisé. Le 4 vol. depuis خطر jusqu'à قين, écrit en 617 par ʿA. A. I. Moḥ. el-Anṣārī, avec une Igāza de ʿAbd el-ʿAzīz I. Saḥnūn I. ʿAlī el-Rimārī el-Marribī pour l'apographiste. Le 5 vol. depuis رتن jusqu'à la fin; écrit en 589 par ʿAbd el-Karīm I. el-Ḥasan I. Ġaʿfar el-Baṭlabekki. L'ouvrage est donc défectueux depuis غوج jusqu'à شبر.

193 ed-Damīrī.

### حياة الكيوان

Apographe de son élève Moḥ. I. Saʿīd el-Qādirī, en 837. Collationné sur l'original, ainsi qu'il ressort d'une note. 560 pages, grand format, d'une belle écriture neshī.



194 'Abd el-Mun'im I. Saleh I. Aḥmad I. Moḥammad et-Teymī en-Naḥwī. († 685).

### تحفة المغرب و طرفة المغرب.

Explication des مشكلات, en fait de versets qoraniques, vers anciens, grammaire et proverbes. Le colophon en est: ووافق الفراغ منه لاثني عشرة بقين من جمدي الاخرة الذي من سنة خمس و ثمانين و ستمائة. Cet exemplaire de cet ouvrage important paraît être le seul existant, aussi bien en Europe qu'en Orient. Nous lisons dans les Tabaqāt d'Abū Maḥrama, Vol. III, fol. 73, b. de notre Collect. n°224: الشهاب محمد بن عبد النعم بن محمد بن الحكيي الانصاري اليبني ثم المصري الصوفي الشاعر المحسن حامل لواء النظم في وقته سجع جامع الترمذي من علي بن البنا واجاز له عبد الوهاب بن سكينه توفي في شهر رجب من سنة خمس وثمانين وستمائة. C'est là sans doute notre auteur, dont le nom a été défiguré par l'un des copistes, lequel? Notre livre est écrit avec beaucoup de soin; presque tout vocalisé. Cf. Cat. Mus. Brit. p. 303, b, l. 15. 95 pages. Grand format.

195 *Inconnu.*

### التحفة اسنية في السياسة الرعية.

Le seyḥ et-Tamīmī el-Maḥribī († 1190) a écrit de sa main: بخط مؤلفها المشطوب اسمه ظلما. Autographe de l'auteur, de l'année 1026. Son nom est aussi biffé dans le colophon par quelqu'un qui a voulu s'attribuer le mérite de la composition. Ecriture lisible. 37 pages.



196 Ibn el-Aǧḍabî et-Trābulṣî.

كفاية المتكفّظ.

Excellent petit fiqh el-lurā dont nous avons ici une fort ancienne copie, écrite en beau neshî tout vocalisé. Collationné. Contient une Igāza du fils de l'auteur, Abû Moḥ. ʿA. A., de la main de qui provient peut-être cet exemplaire, vu que l'écriture de l'Igāza est celle du livre pour Moḥ. I. Ġabîr I. Moḥ. el-Qeysî el-Wadî-ʿasî, l'un des trois versificateurs de cet ouvrage (voir H. H. s. art. où il y a une transposition de phrases. Cat. Bibl. Lugd. Bat. I. p. 80. Cod. Mus. Brit. p. 768. Notre Cat. périod. I, n°. 43.) 182 pages.

197 Šehāb ed-dîn Aḥmad el-Qaṣṭalānî.

مشارك الانوار المضيّة في شرح الكواكب الدريّة في مدح  
خير البريّة.

Composé en 883. Apographe, sur l'original de l'auteur, de Moḥ. I. ʿAbd ed-Dāim el-Badhālî, de l'année 954. Ecriture distincte et souvent vocalisée. 122 pages.

198 el-Ḥaṭîb et-Tebrîzî.

شرح بانث سعاد.

Commentaire de la fameuse qaṣîda que Kaʿb I. Zobeïr récita devant le Prophète, qui l'avait déclaré hors la loi, mais, en entendant la qaṣîda de l'homme inconnu couvert de son liṭām, le rendit à la vie et lui donna son manteau. Apographe très bon de l'année 789. Les vers, et souvent aussi le commentaire, sont vocalisés. 36 pages. Le même que dans n°. 802 II d'India Off. Libr.



199 Moḥammad I. ʿAbd el-Karīm el-Mauṣilī.

لوامع الانوار نظم مختصر مشارق الانوار.

Un Raṣīb el-Ḥadīṭ assez considéré en Orient. Apo-  
graphie d'Aḥmed I. Asad I. Aḥmed el-Amyūṭi el-  
Muqri, de l'année 837. Disposé d'après l'ordre alphabé-  
tique. Sous chaque lettre se range, après l'explication  
des mots de la langue, 1<sup>o</sup> الاماكن; 2<sup>o</sup> الاسماء والكبي;  
3<sup>o</sup> الانساب. Le vers est très coulant et le mot fort facile à  
trouver. Ecriture très soignée et toute vocalisée. Colla-  
tionné. 176 pages.

200 Abū Tammām.

Dīwān d'Maḥmūd Paśā el-Bārūdī (v. n<sup>o</sup> 29)  
préparait une édition complète de ce poète, dont on trou-  
vera ici un exemplaire contenant des poésies non encore  
publiées, tirées des bibliothèques de Constantinople. *Autographe* de Maḥmūd Pacha. Collationné; avec des no-  
tes marginales. Ecriture assez lisible et distincte. Les  
voyelles ne sont marquées que par exception. 235 pages.

201 Maḥmūd Paśā el-Bārūdī.

Le savant Pacha, à présent cultivateur à Colombo,  
a voulu faire ici une Ḥamāza qui devait aussi com-  
prendre les poètes mowalladīn, ainsi que beaucoup  
plus de sujets que la Ḥamāza ancienne. L'auteur dépen-  
sait beaucoup d'argent sur les copistes, qui étaient tou-  
jours, en même temps, des savants. Le premier paquet  
de ce n<sup>o</sup> est un chef-d'œuvre de calligraphie et d'exac-  
titude, mais les noms manquent toujours — les canons  
de ʿArābī ont empêché l'auteur de poursuivre son œuvre.  
Les deux autres paquets sont *la minute de l'auteur*.



202 *Même auteur.*

رسالة في الصرف.

Minute non terminée de l'auteur. 7 pages.

203 *Même auteur.*

رسالة في الطبيعة.

Minute non encore terminée de l'auteur.

204 *Même auteur.*

شرح الاجرومية.

Bel autographe complet de l'auteur. 43 pages.

205 Abû el-Faṭḥ el-Bostî.

Le Diwân d'.

Bonne copie, souvent vocalisée, de la main du Pacha précédent. 32 pages.

206 'Abd el-Muta'âl Aḥmed es-Suheyimî el-Miṣrî.

متن اقرب الادلة في معرفة التواريخ والاقوات والقبلة.

Autographe de l'auteur. Ecriture soignée. 4 pages.

Les numéros suivants, jusqu'à la ligne, sont écrits  
de la main de Ġa'far I. Mekki († 711).

207 Abû el-Ḥasan 'Alî I. el-Ḥoseyn el-Mofessir.

الاستدراكات على ابي علي الفارسي.

Livre de polémique contre l'exégèse de 'Alî el-Fârisî



Petits caractères, mais très lisibles. Largement vocalisé. Beaucoup de notes marginales. Ecrit en 707. 25 pages.

208 *Inconnu.*

مجموع مراسلات ومكاتبات بالعربي وبالفارسي.

Livre d'adab sur différents sujets. Même remarque qu'au n° 207. 58 pages.

209 Abû 'Amr ed-Danî. († 444).

التيسير في علم القرات.

Collationné. Même remarque qu'au n° 207. 60 pages. v. Cat. Mus. Brit. p. 378, b.

210 'Gafar I. Mekki el-Mausili.

الكامل الفريد في التجريد والتفريد.

Sur les variantes du Qorân, son orthographe, et les règles orthographiques en général. Livre fort utile, qui mérite l'attention des savants. Même remarque qu'au n° 207. Autographe de l'auteur de l'année 696. 300 pages.

211 Nûr ed-dîn Abû el-Hasan I. el-Huseyn en-Nahwî.

الابانة في تفصيل مآآت القرآن وتخريجها على الوجوه التي ذكرها ارباب الصناعة

Traité fort intéressant et instructif sur [ما], avec force d'exemples à l'appui tirés des anciens poèmes. Presque tout vocalisé. Notes marginales. 38 pages.



212 Šams ed-dîn Moḥ. I. Aḥmad I. Ḥalîl I. el-Ḥûwî.

أقاليم التعاليم في الفنون السبعة.

Résumé de حساب et هندسة, طب, ادب, فقه, حديث.  
Ḥ. Ḥ. dit que l'auteur (qu'il appelle à tort el-Ḥûbî) mourut en 693, ce qui paraît un peu difficile, vu que Fahr ed-dîn er-Râzî († 606) est son râwî pour „la tradition des Moḥammad”, ainsi qu'on lit dans notre ouvrage. Ecriture neshî soignée, très vocalisée. Collationné. Apographe de l'année 738. 428 pages.

213 Abû 'Abd Allāh Moḥ. I. Aḥmad I. A. Bekr I. Farag el-Anṣārî el-Qortubî († 671).

جامع احكام القرآن.

Connu sous le nom de تفسير القرطبي. Sixième volume. Commence par: [Qor.] قوله تعالى: ان يمسسكم فرح et finit par: [Qor.] حتى تعلموا ما تقولون. Beau neshî de la main d'Aḥmed I. 'Aḥmed I. 'Alî, connu sous le de Tuhâr, en 731. 280 pages.

214 Abû Sa'd el-Muḥsin]]I. Karāma [el-Beyhaqî el-Yemânî.

التهذيب في التفسير.

Commentaire qorānique d'une haute valeur et d'une grande rareté. L'auteur procède avec beaucoup de méthode, sans prolixité, dans un style clair et simple. Après avoir expliqué les différents noms du Qorān, il entre en matière. Chaque phrase reçoit un commentaire au point de vue de 1° القراءة; 2° اللغة; 3° الاعراب; 4° المعنى; 5° الاحكام. Ce premier volume, le seul que nous possédons, finit avec Sûra. La dernière page contient un



certificat de waqf, malheureusement déchiré, pour tous les livres de (l'auteur?) en faveur des descendants de (l'auteur?). Ceux-ci en {seront les directeurs au sanctuaire de l'imam el-Man'sûr billah ʿAbd Allâh I. Ḥamza (v. n° 225), à la ville de Zafâr, où les livres ont été déposés. Cela fait croire que nous sommes ici en présence de l'autographe de l'auteur. Ecriture très distincte, souvent sans points diacritiques. 200 pages.

215 *Même auteur.*

شرح عيون المسائل في علم الاصول

Trois grands volumes: 1° Le commencement manque. Copié en 608 par Mudrik I. ʿImrân ez-Zawagî, et collationné en 609 par Moḥ. I. Aḥmed I. el-Walîd, dont l'écriture est en encre plus noire, sous les auspices de l'auteur, qui y a opéré des ratures. Beaux caractères, souvent sans points diacritiques. 2° Copié en 605, avec le même مصتحم et la même année. Ecriture soignée. 3° Copié en 608, avec le même مصتحم. Ecriture correcte, mais souvent sans points diacritiques. Tous les trois volumes ont été écrits dans la ville de Zafâr. Il nous a été impossible de trouver quelques renseignements précis sur l'auteur de ces deux ouvrages remarquables.

216 Abû el-Ḥasan ʿAlî I. Aḥmad el-Waḥidî en-Nisâbûrî († 468).

اسباب نزول القرآن

Selon la riway, (qu'on lit sur le frontispice) d'Aḥmad I. Ismâîl el-Qazwîni, qui l'eut d'Abû el-ʿAbbâs ʿOmar el-Arṣabânî (ainsi écrit plusieurs fois).



Le commencement en est: اخبرنا الشيخ الامام رضى الدين ابو الخير احمد بن اسمعيل بن يوسف القزويني قال انبأنا ابو العباس عمر بن الله الارغباني قال قال الشيخ الامام ابو الحسن علي بن احمد الواحدي النيسابوري. La riwâya de notre Codex est donc un peu différente de celle du Codex de Leyde (IV, p. 21). Copié pour Emîr el-Yemân Şârim ed-dîn Ibrâhîm I. el-Mozaffar (voir Abû Maḥrama p. . N° 231) par ʿAlî I. Şaʿbân es-Seyfî, en 740. Superbe exemplaire avec enluminures en or. Ecriture extrêmement soignée, souvent vocalisée. V. Nöldeke, Geschichte des Qorâns, p. XXVIII. 224 pages. Grand format.

- 217 Abû el-Ḥasan ʿAlî I. Faḍḍâl el-Ḥaufî en-Naḥwî († 430).

### البرهان في علوم القرآن.

L'auteur procède d'après la même méthode qu'Abû Saʿd el-Beyhaqî (V. N° 24), mais il est beaucoup plus étendu. Commence par Sûra II, v. 125 et finit par Sûra II, v. 228. Ecriture difficile à lire, mais ancienne et assez vocalisée. Avec un ḥaṭṭ de Moḥ. I. Moḥ. es-Şaḥna (v. n° 44) et d° d'Aḥmed I. Raḥmân I. Raġab el-Aqşirâî (auteur du Ṭabaqât el-Ḥanâbila). Le quatrième volume seulement. La dernière feuille manque. 176 pages. Grand format.

- 218 el-Qaḍî ʿUbeyd Allâh I. Moḥammad el-ʿUbeydilî es-Şerîf el-Farrânî, connu sous le nom d'el-ʿIbrî († 743).

### شرح طوابع الانوار.

Le commencement de la préface manque. Minute de



l'auteur, avec quantité de ratures, d'effaçures, de ta-  
hârig et de notes marginales. Composé à Tebrîz, en  
718, pour Şehâb ed-dîn Mobârak Şah. 256 pages.  
V. Cat. Ind. Off. N° 426. III.

- 219 Imâm el-Ḥarameyn ʿAbd el-Melek el-Guweynî  
(† 478).

### الشامل في اصول الدين.

C'est le titre d'après Ḥ. Ḥ., qui dit qu'il y en a 5  
volumes. Cela est peut-être une autre division que celle  
de notre exemplaire, dont il ne paraît manquer que ce  
commencement. Le colophon porte: **تَمَّ الكتاب الشامل**  
**لبحقائق الادلة العقلية واصل المسائل الدينية**. Copié en  
712. Ecriture distincte, mais souvent sans points diacri-  
tiques. 360 pages.

- 220 Luṭf Allah I. Ġaḥḥaf <sup>1)</sup> el-Yemânî.

**رَوْضُ الاشواق في مكارم الاخلاق وهو شرح قصيدة**  
**المولى اسحق.**

Le commencement de la qaṣîda est:

**ولقد نزلت على ديارهم ولها بثغر مَسْرَّةٍ ضَحْكُ**  
**والروض مَرَاءةٍ البديعُ به خَلَعَ العِذارُ لذي التَّقْيِ نُسْكُ**

Sur une feuille volante, l'auteur rapporte les derniers  
vers composés par el-Maulâ Ishâq. Ils lui furent com-  
muniqûés par le fils du poète qui les avait présentés à el-  
Maulâ el-ʿAllâma ʿIzz el-Kamâl M. I. Zeyd. I. el-

1) جَاحَف veut dire *potier* dans Yéman.



Mutawakkil. Comme ils sont assez jolis, nous les citons ici :

يَارُوضَةً فِي الْفَضْلِ طَابَ بِهَا      وَزَكَى الْفَقَى وَالْعِلْمُ وَالنُّسْكُ  
خُذْهَا قَصِيدًا رَاقٍ مَشْرُبُهَا      قَهَى الرَّحِيقِ خَتَامُهَا مِسْكُ  
الْفَاظُهَا رَقَّتْ وَكَادَ لَدَى      انْشَادُهَا يَتَرَدَّدُ الصَّدُّ  
وَحَلَّتْ مَعَانِيهَا وَرَاقٍ عَلَى      حَيْدِ النِّظَامِ بِلَطْفِهَا السِّدُّ  
فَاسْتَمِلَهَا وَأَمَلَا سَفِينَتَهَا      مِنْ بَحْرِهَا وَيَرَاعَكَ الْفُلُّ  
لَا زِلْتَ فِي رَوْضِ النِّعِيمِ كَمَا      تَهْوَى وَذِكْرُكَ بَالِثُنَا يَزْكُو

C'est un joli ouvrage d'adab dans le genre de celui d'I. Nubāta. Le commentaire est fort prolixe: il roule pour la plupart sur des questions philosophiques et métaphysiques. Minute de l'auteur, qui la finit en 1215. Ecriture lisible. Grand format de 152 pages, avec beaucoup de taḥrîḡ.

- 221 Burhān ed-dīn Ibrāhīm I. ʿOmar el-Ġaʿbarī († 733).

جميلة ارباب المرامد على عقيلة اتراب القصائد.

Commentaire étendu de la fameuse qaṣīda d'el-Šaṭībī. Les savants de profession l'apprennent par cœur. Elle commence par :

الْحَمْدُ لِلَّهِ مُوَصَّوْلًا كَمَا أَمَرَا      مَبَارَكًا طَيِّبًا سَتَنْزُلُ الدَّرَرَا

Le šarḥ est aussi très employé en Orient; en effet, il est d'une haute valeur pour l'histoire et les règles de l'orthographe du Qorān et de la langue arabe en général. Vieil apographe collationné. Ecriture extrêmement belle et soignée. 280 pages de grand format.

- 222 ʿAlī I. Šeyḡ ʿAbd el-Barr el-Wanāʾī.

الدرر السنية بشرح الكنوز البهية في علم النحو

Autographe de l'auteur, avec des corrections. On re-



lève dans une note qu'un tel a étudié ce livre avec l'auteur en 1805. Ecriture fort jolie et distincte. 226 pages.

223 Aḥmed I. ʿAbd el-Ḥalīm I. Teymiya.

السياسة الشرعية في اصلاح الراعي والرعية.

Apographe d'Aḥmed I. Slēmān el-Ḥamawī, en 782. Collationné. Ecriture grosse et lisible. 74 pages.

224 Moḥ. Sibṭ el-Maradīnī el-Mowaqqit.

رقائق الحقائق في حساب الدرَج و الدقائق.

Traité de calculs astronomiques. Apographe de Moḥ. I. es-Šeyḥ Yāsīn, en 999. Plein de notes marginales. Ecriture très correcte. Collationné. 38 pages.

225 el-Ḥafīẓ Ġemāl ed-dīn Abū el-Ḥaġġāġ Yūsuf I. ʿAbd er-Raḥmān el-Muzẓī († 742).

تحفة الاشراف في معرفة الاطراف.

Recueil de traditions arrangées d'après les noms des Compagnons du Prophète. Cet ouvrage, qui ne forme pas moins de *neuf grands volumes*, est extrêmement important. Il comprend tous „les six livres” de traditions, et jouit en Orient d'une haute considération parmi les quelques rares savants qui ont eu l'occasion de le lire. Nous croyons que notre exemplaire est un *unicum* en Europe. Ecriture soignée vocalisée. Vol. I: apographe de l'élève de l'auteur, Moḥ. I. Aḥmad I. Tammām, connu sous le nom I. es-Sarrāġ el-Ḥarrānī, sous-préfet du Dar el-Ḥadiṭ, sans date; vol. II: en 730; vol. III: sans date ni nom de copiste; vol. IV: apographe d'I. es-Sarrāġ, en 730; vol. V: le même, de la même année, vol. VI: le même, en



732; vol. VII: le même, de la même année; vol. VIII: autre écriture, sans date, mais tout aussi vieille; vol. IX: apographe d'I. es-Sarrâg, en 733. Notre codex est la copie de la minute de l'auteur, faite et collationnée sous ses auspices, ainsi qu'il ressort des notes contenues dans les différents volumes.

Cf. Cat. Mus. Brit. p. 738a.

- 226 Ibrâhîm I. ʿAlî I. Tamîm el-Anṣârî el-Andalusî, connu sous le nom d'el-Ḥuṣarî († 453).

المصون في سرّ الهوى المكنون.

2 vol. On trouvera dans ce rare et joli ouvrage beaucoup de vers de poètes anciens. L'auteur est bien connu par son *زهرة الآداب*, imprimé comme hâmiṣ dans el-ʿIqd el-farîd par I. ʿAbd Rabbih. Apographe remarquable de l'année 792. Ecriture grosse et distincte. Tous les vers sont vocalisés. Reliure yémanite, reconnaissable à l'ornementation. La première page est un peu défectueuse; la dernière est suppléée par une main moderne. Il existe de cet ouvrage une copie excellente à Mekka.

- 227 el-Imâm el-Manṣûr billâh Abû ʿAbd Allâh I. Ḥamza.

ديوان.

La littérature du Yéman, presque inconnue in Europe et même en Orient, nous ménagera des surprises agréables. Ce *Dîwân*, dont le nom n'est jamais prononcé hors des frontières yémanites, est une de ces surprises. Nous l'avons étudié avec une attention toute particulière, et nous avons ressenti en lisant ses douces poésies un plaisir, une satisfaction que nous tenons à constater. Il



y a la Muse d'Abû Firâs el-Hamdânî, poète jusqu'au bout des ongles; il y a la fierté guerrière de celui-ci, avec la langue noble et classique d'el-Mutanebbî. L'illustre auteur, un de ces princes yémanites qui étaient en même temps savants distingués et protecteurs zélés des lettres, n'a pas encore trouvé son historien en Europe, mais l'incomparable Abû Maḥrama nous a donné sur sa personne et son règne des renseignements que nous nous empressons de rapporter ici. Nous copions le texte de notre MS n°. 233, vol. II, fol. 11a, en nous permettant d'y apporter quelques améliorations:

الامام المنصور بالله ابو عبد الله بن حمزة بن سليمان  
بن حمزة بن علي بن حمزة بن الامام ابي هاشم الكسن  
بن عبد الرحمن بن عبد الله بن يحيى بن عبد الله  
بن الكسين بن القسم بن ابراهيم بن اسمعيل بن  
ابراهيم بن الكسن بن الكسن بن علي بن ابي طالب  
نسب وفخر ضخم امام ابن ائمة الاسلام وقطب من  
اقطاب السادة الكرام ولد في شهر ربيع الاول سنة احدى  
وستين وخمسمائة ففنن في عدة من العلوم وكان  
مختصا بعلم الادب كثير الاحتجاج على غريب الكتاب  
والسنة عالما باشعار العرب حتى قيل ان محفوظه يزيد  
على مائة الف بيت من اشعار العرب وصنف التصانيف  
العجيبة في عدة فنون وشرع في تفسير كتاب الله عز وجل  
فلم يفرغ من <sup>1</sup> سورة البقرة الا في مجلد ضخم واخترم  
دون اتمامه وله عدة رسائل في الرد على المخالفين وله  
الفاظ حكمية وكلمات ادبية تجري مجرى الامثال السائرة  
منها قوله: كتمان السر راس مال الملوك - الإلحاح في

1) manque dans le MS.



مطالبة المفلس تودي الى الإنكار - الافراط في المزاح<sup>1</sup>  
يودي الى<sup>2</sup> العداوة. ونحو ذلك من الالفاظ الرشيقة.  
وكان شاعرا فصيحاً ومن شعره قوله

كَمْ بَيَّنَّ قَوْلِي عَنْ<sup>3</sup> أَبِي عَنْ جَدِّهِ  
وَإِبِّي إِبِّي فَهُوَ النَّبِيُّ الْهَادِي  
وَفَتَى يَقُولُ حَكِي لَنَا أَشْيَاخُنَا  
مَا ذَلِكَ الْإِسْنَادُ مِنْ إِسْنَادِي

ومنه ما كتبه جواباً الى السلطان الظاهري غازي بن  
الملك الناصر بن يوسف بن ايوب صاحب حلب وقد  
كتب اليه يدعوه الى دخول العراق ويبدل نفسه للقيام  
بخدمته فاجابه وضمن الجواب شعراً اوله  
أَتَهَجَّرُ مَعْتَمِداً دَارَهَا وَتُؤَلِّي الْمَلَامَةَ مِنْ زَارَهَا<sup>4</sup>  
وفيها يقول

إِلَى حَلَبٍ حَيْثُ صِيدَ الْمَلُوكُ كَيْ تَحْبُو وَتُكْرِمَ زَوَارَهَا  
سُلَالَةً مِنْ شَادِ دِينَ النَّبِيِّ وَاتَّخَذَ بِالسَّيْفِ كُفَّارَهَا<sup>5</sup>  
فَمَاتَ وَابْقَى لَنَا بَعْدَهُ شَمُوسُ الْمُلُوكِ<sup>6</sup> وَاقْبَارَهَا

وكانت دعوته في ذي القعدة سنة ثلاث وتسعين وخمسمائة  
وتابعة السيدان الاميران شيخنا آل رسول الله صلعم  
يحيى ومحمد بن يحيى بن الهادي وكافة علماء  
الزيدية واتصلت دعوته بالحجاز فقام بها الشريف قتادة  
بن ادريس صاحب مكة اتم قيام وانفذ دعوته الى الجبل  
والديلم والري وتابعة الزيدية وارتفع صيته وخافه العباسيون  
ببغداد وكتب دعوته الي خوارزم شاه صاحب خراسان

1) MS المزاج, ce qui ne donne pas de sens.

2) الى est suppléé par nous.

3) عن suppléé.

4) MS: وتولي الملا زوارها. Nous avons suivi le texte du Diwân.

5) MS طهر بالسيف ازوارها, contrairement au Diwân.

6) Avec le Diwân. MS المعالي.



فتلقاها باحسن التلقي واعطى الشريف القادم بها ملا جزيلا وهو الذي عمر حصن ظفار وحصنه وشيده وعمر مدارس العلم وجمع في خزائنه من الكتب ما ليس يلقي في سائر الخزائن واوثر بالمطرية وهم<sup>1</sup> فرقة من الزيدية ينتسبون الى مطرف بن شهاب ولهم اعتقادات فاسدة منها قولهم التأثير في العالم للطبائع الاربع وان الخلقة نشوها كنشوء حشرات الارض وكان فشا امرهم وظهر مذهبهم القبيح وكان فيهم تقشف وعبادة استغفروا بها عامة الناس فجرد فيهم السيف حتى كاد ياتي على آخرهم و سبي ذراريهم وخرب ديارهم ومحا آثارهم فانشا رجل منهم يقال له ابن النساخ رسالة الى الخليفة العباسي الناصر لدين الله يقال ان بسببها كان دخول المسعود بن الكامل اليمن في سنة اثنتي عشرة وستماية وان الخليفة عزم على الكامل محمد بن ابي بكر بن ايوب المذكور بارسال بعض ولده الى اليمن لحرب الامام عبد الله بن حمزة. وتوفي الامام المنصور عبد الله بن حمزة لاثنتي عشرة ليلة خلت من المكرم سنة اربع عشرة وستماية

L'auteur de كتاب الياقوت المعظم (voir ici) donne aussi, fol. 30a, à propos des chevaux renommés du Yéman, des renseignements sur la famille de notre 'Abd Allah I. Ḥamza. Le Diwān est divisé en أنواع. Le 1<sup>er</sup> نوع manque (?); le II<sup>ème</sup> commence par une Qaṣida (précédée de trois bêt d'une autre) ayant cette souscription : وله عليه السلام من قصيدة الى الامير ابي عزيز قتادة ابن ادريس الكسني. Il a adressé à ce prince plusieurs poésies, qui se trouvent dans le Diwān. Les

1) وهم suppléé par nous.

2) MS porte: وان الخلقة الشوها الخ.



Imâms de Şan'â recevaient toujours la salutation prophétique après leur nom (cf. el-Yâqût el-Mo'azzam, passim). Parmi les poésies de cette partie nous relevons les plus importantes: **الى كافة بني حسن بصفراء وينبع** pp. 1, 30. C'est celle que nous avons publiée au commencement de ce catalogue, p. 4. — **قال قد ورد عليه الخبر** —

**من عزّان بن سعد بأخذ مكطّة الغزّ وتغنّم اموالهم** p. 8. — **قال يحرض بني موسى بمكة على القيام ويعلمهم** — **وقال جوابا للسلّاطين** — p. 17. — **بأخذ لأن اسمعيل وجنده**

**آل حاتم في البشارة بقتل اسمعيل في شعبان سنة ٥٩٨** وله الى الاميرين شيعي آل رسول الله — pp. 23, 27, 87. —

**يكيي ومحمد ابني يكيي وقد بلغه فساد قوم من يام** وقال في وقعة — p. 35. — **فأنشأ اليهم هذا الشعر مع تراكم الاشغال**

**شباب وقد أبلّ فيها عماد الدين وقائل بالسيف سنة ٩٠٠** وقال — p. 44. — **وله وكتبها الى بني سليمان بتهامة** — p. 38. —

**حاكيا خذلان العرب وذاكرا اخاه ابراهيم ومصابه سنة ٩٠٠** وقال هذه الارجوزة بتاريخ ذي الحجة سنة ٩٠١ — p. 49. —

**يذكر فيها جملا من ابتداء امره الى التاريخ المذكور** وقال وقد بلغه ورود السفير من الملك الظاهر — p. 61. —

— p. 93. — **بكتب وعوّقه جند اليمن عن القدوم سنة ٩٠٩** وقال وانفذ بها الى من ينتحل مذهب الامامية من ولد

**الكسين بن علي بالمدينة على ساكنها السلام** النوع الثالث من اشعاره عليه السلام في — Le III<sup>ème</sup> —

**مخاطبات اهل المذاهب خاصة وما يتصل بذلك** p. 114.

Cette partie est fort intéressante pour l'histoire religieuse du Yeman. Nous appelons surtout l'attention sur deux longues qasîda: **القول في التفضيل** p. 124, et **في**

**المطرفة** p. 139. — Le IV<sup>ème</sup>, sans page de souscription, p. 153. Les poésies de cette partie sont

uniquement dédiées aux membres de la famille de l'au-



teur. — Le Vème: في المديح والاصناف وما يتصل بذلك  
...., p. 172. Nous y lisons: وقال عليه السلام

وقد وخطه شيب<sup>6</sup> فأمر<sup>6</sup> بخضابه  
قالوا أخضب الشيب إن الشيب منقصة<sup>6</sup>  
في أعين الرشبات<sup>1</sup> الرعايد  
فقلت ذاك كما قلتم وهيبتة<sup>6</sup>  
نقيض قوليكم في أعين الصيد  
نحن الذين حملنا الناس عن عرض  
على البياض فهل ترضى بتسويد

Le VIème: ... p. 183. في صفات الخيل وما يتصل بذلك

Avec cela on comparera el-Yağūt el-Mo'azzam, fol. 21a.

و قال هذه الارجوزة وضمنها صفات الخيل

الكلام — p. 186, أسماء خيل العرب المشهورة — p. 185

p. 218, العيوب الخافية — p. 215, في مذموم الخلق

الكلام في — p. 220, الكلام في قيامه و صفته قائما —

p. 221, الكلام في تفرس فيها — p. 221, دعائها وتسكينها

p. 224, الكلام في معرفة عنقها بمشاهدة خصرة — p. 222

— p. 224, الكلام في الدلالة عليها بالذراعة — Le VIIème:

p. 239. Sur son frère في المراثي وما يتصل بذلك

Mohammad I. Ḥamza; 'Azzān I. Sa'd (v. plus

haut); es-Sultān Sa'd I. Bīr I. Ḥatīm (cf. Div.

p. 5); l'Emīr Moḥ. el-Mofaḍḍal; l'Emīr Gémāl ed-

dīn Aḥmed I. Yaḥyā; son frère Ṣarīm ed-dīn

Ibrāh. I. Ḥamza; es-Şeyḥ 'Alī I. Manşūr; es-Sul-

ṭān el-Faḍl I. 'Alī I. Ḥatīm (604); son cousin, l'Emīr

Şalah ed-dīn I. el-Murtaḍā I. el-Qasīm; l'Emīr

Şams ed-dīn Yaḥyā I. Aḥmed; l'Emīr Mēgd ed-

dīn Yaḥyā I. Moḥ.

1) Nous n'avons pas pu lire ce mot d'une façon satisfaisante. Faut-il y voir الرشبات ?



Notre exemplaire est le seul qui soit connu en Orient, excepté peut-être dans le Yéman. Il a 274 pages d'une excellente écriture provenant d'un maître, avec les voyelles nécessaires, mais souvent sans points diacritiques.

## DEUXIÈME PARTIE.

### HISTOIRE.

228 I. Ḥaġar el-Asqalânî.

#### الاصابة في تاريخ اسماء الصحابة.

On ne trouvera pas facilement une œuvre de cette étendue écrite avec tant de soin. Cette belle copie, sans date, ne peut avoir plus de 150 ans; elle est très correcte. Relié en soie verte. Gros volume.

229 el-Qâdî Ḥoseyn I. Moḥ. ed-Diyârbekrî el-Mekkî († 966).

#### تاريخ الخميس في احوال النفس النفيس.

Excellent et bel apographe collationné, fait par Moḥ. I. Şalâḥ el-ʿAdînî (petit village dans le Yéman), en 1079. Fort beau neshî. In-folio. (v. notre Cat. périod. I, n° 42).

230 Abû Ḥanîfa A. I. Daûd ed-Dînôrî († 283).

#### الاخبار الطوال.

Important ouvrage historique. Il n'est pas disposé selon les années, mais selon les événements qui se déroulent sans interruption; c'est là le sens de *ṭiwâl*. On lira dans notre n° 234, p. 112, une biographie fort intéressante et élogieuse de cet auteur d'une renommée extraordinaire à cause de sa science et de sa langue classique



(cf. Yaqût s. art.) Notre copie, en beaux caractères vocalisés, doit avoir été faite dans les environs de l'année 500, à en juger par l'écriture et le papier. Collationné. Notes marginales. Quatre pages au commencement et huit pages à la fin ont été suppléées par une main relativement moderne. 498 pages.

- 231 Abû el-Hasan Moḥ. I. 'Abd el-Melek el-Hamadânî († 521).

مختصر تاريخ الطبري

Notre exemplaire, d'une fort jolie écriture, finit brusquement avec l'histoire de Seyf ed-Daula, en 335. 280 pages.

- 232 Aḥmed I. 'A. A. el-Moḥibb eṭ-Ṭabarî († 694).

الرياض الناصرة في مناقب العشرة

V. H. H., III, p. 520, et Cat. Leid. IV, p. 80. Copie collationnée, faite en 801. Celle de Leide est de l'année 853. Bonne écriture très lisible. Complet en un volume.

- 233 Abû Moḥ. I. 'Abd Allâh I. eṭ-Ṭayyib I. Abû Maḥrama.

قلادة النكر في وفيات اعيان الدهر

Biographie d'hommes célèbres depuis le commencement de l'Islâm. Cet ouvrage extrêmement important arrive jusqu'à l'année 928. Il est divisé en طبقات; chaque siècle en comprend une. Nous n'avons malheureusement que le second volume, le premier ayant été enlevé par les Bédouins lors du transport des livres d'el-Medina à Mekka, mais nous avons l'espoir de le retrouver. Il



commence par l'année 500. Il ressort du colophon que notre exemplaire a été apographié à Şan'a en 1030 sur l'original de l'auteur, mis au net en 987 par 'Omar I. Ibrâhîm el-Ġayânî el-Yemanî à Şan'a. Ce qui fait le prix immense de cet ouvrage, c'est que l'auteur, yémanite lui-même, a donné la place d'honneur aux hommes de son pays. Leurs biographies sont souvent assez étendues, et jettent une lumière toute nouvelle sur l'histoire du Yéman. On a eu sous le n° 227 un spécimen de l'ouvrage, dont la publication doit être un des plus grands *desiderata* des Orientalistes. Ecriture fort bonne et correcte. Entre les mains d'un maître, ce MS est excellent, car les quelques corrections qu'on y doit apporter sont indiquées par la critique. Souvent vocalisé, surtout dans les vers. Grand volume de 540 pages.

234 *Inconnu.*

Un volume d'histoire, depuis l'année 261 jusqu'à l'année 305, avec citations d'I. el-Aṭîr, Noweyrî, Dahabî et Yâqût. Nous n'avons pas eu les moyens de rechercher l'auteur de cette histoire importante. Des pages manquent au commencement et à la fin. Ecriture distincte. 294 pages.

235 *Inconnu.*

رحلة لبعض اليبانيين الى داخل افريقية في سنة ١٠٥٠.

L'auteur décrit un voyage au pays de Choa (Sewa), en Abyssinie. Comme fragment d'histoire et peinture de mœurs de ce pays-là ce livre a une valeur incontestable. Belle copie très soignée. Composé en 1060, dans la ville de Kaukabân pour Emîr el-Yeman el-Melek el-



Manşûr el-Qâsim I. Moḥammad. Ecriture yémanite.  
Grand format de 74 pages.

236 Yaḥyâ Saraf ed-din Emîr el-Yeman.

قصص الحق

Commentaire d'une longue Qaṣîda biographique sur le Prophète. La doxologie manque. Ecriture yémanite distincte, mais souvent sans points diacritiques. Collationné. Autographe de l'auteur(?). Grand format de 84 pages.

237 Inconnu.

كتاب في الإسراء والمعراج

Ouvrage d'un Yémanite de la ville de Kaukabân. Grand format de 94 pages. Ecriture yémanite très lisible.

238 'Abd er-Raḥîm I. el-Ḥoseyn, connu sous le nom de el-Ḥafîẓ el-Iraqî († 805).

نظم الدرر في المغازي والسير

Biographie du Prophète. Nesḥî soigné, tout vocalisé. 136 pages.

239 Faṭḥ ed-Dîn Moḥ. I. Seyyid en-Nâs el-Yaʿmarî († 734).

نور العيون تلخيص سيرة الامين المأمون

Abrégé du n° suivant. Apographe de l'année 1084. Ecriture très jolie. Notes marginales. Collationné. 40 pages.



240 *Même auteur.*

كتاب عيون الاثر في فنون المغازي والشمائل والسير.

I vol. seulement. Le vitriol de l'encre a complètement détruit plusieurs feuilles. Apographe de l'année 1119.

241 'Izz ed-Dîn Moḥ. I. Ibrâhîm I. Ġemâ'a († 819).

سيرة النبي.

Vieille copie sans date. Un korrâs manque. 140 pages.

242. 'Abd Allâh Moḥammad I. Yûsef ed-Dimîšqî eṣ-Şâleḥî.

سُبُل الهدى والرشاد في سيرة خير العباد.

Biographie du Prophète, connue sous le nom de السيرة الشاميّة. I<sup>er</sup> volume. Apographe extrêmement soigné sous tous les rapports, avec une table des matières de 54 pages. Collationné. Finit par le chapitre intitulé: **جماع ابواب معراجة الشريف ومسراه المنيف**. Belle reliure orientale avec dorures.

243 Abû el-Qâsim el-Ḥuseyn I. 'Alî, connu sous le nom d'el-Wezîr el-Marṛabî († 418).

سيرة النبي.

II<sup>ème</sup> volume de cet ouvrage important, dont nous n'avons ici que le tiers. Ce volume commence par le chapitre **اسماء الاعداء من اليهود**. Ecriture large et fort distincte, toute vocalisée. Collationné.

244 *Inconnu.*

السبط الغالي الثمن في اخبار الملوك من الغز في اليمن.

Bon apographe écrit de la même main que le n<sup>o</sup> sui-



vant; souvent sans points diacritiques. Composé pour le Sultân Şelâh ed-dîn à Şan'a. Collationné. 256 pages.

245 *Inconnu.*

زهرة العيون في اخبار اليمن الميمون.

L'histoire du Yéman depuis l'Islâm. Le colophon dit:

كان الفراغ من زهرة في شهر ذي القعدة سنة ثمان  
وسبعين وتسع مائة. 304 pages.<sup>1)</sup>

246 'Abd Allah Ibn 'Alî el-Wezîr.

طَبَقَ الحَلْوَى وصحائف المسك والسلوى.

Histoire du Yéman depuis l'année 1046, arrangée d'après les années. Composée en 1118. Apographe fort soigné de l'année 1181. La doxologie manque. Cet ouvrage est très précieux. Collationné. 368 pages.

247 Ismâ'il I. Moḥ. I. el-Ḥasan el-Yemanî.

سبط اللائلي في شعر واخبار الآل.

Biographie des enfants de Ḥasan et de Ḥoseyn. Contient beaucoup de poésies. Ecriture un peu difficile à lire. Apographe de l'année 1099. 320 pages.

248 Ġaḥar Manşûr el-Yemanî.

كتاب تاويل الزكاة.

C'est là un des livres de la secte dite des Ismâ'iliya ou, plus généralement, des Makârîma. Elle est connue dans l'histoire sous le nom de Qarâmiṭa. Elle est fort répandue dans le Yéman et aux Indes, où ils sont appelés el-Bohrâ. Ils attribuent leur origine aux Fathimides

1) Voyez Mélanges Orientaux publiés par les professeurs de l'école des langues orientales vivantes, p. 89.



d'Egypte. Leur chef-lieu dans le Yéman est Ḥarâz; aux Indes, Bombay et Aḥmed Âbâd. Il y a entre ces contrées des relations très intimes. Ils cachent leurs livres et leur croyance avec beaucoup de soin. Ce livre et le livre suivant sont tombés entre les mains d'un Mekkois, chez qui mourut le possesseur de ces raretés. Ecriture extrêmement soignée; on la lit comme un livre imprimé. Collationné. 430 pages.

- 249 Edrîs I. Ḥoseyn I. 'Alî el-Anf el-Makramî.

روضة الاخبار وبهجة الاثمار في حوادث اليمن الكبار.

Histoire des Makârîma, composée en 870, par un des plus grandes autorités de cette secte. Apographe de l'année 991. Ecriture très distincte, mais manquant souvent de points diacritiques. 164 pages.

- 250 Moḥammad I. en-No'mân el-Ḥarîṭî.

الارشاد في معرفة حُجَجِ الله على العباد.

Biographie de 'Alî I. Abî Ṭalib. Ecriture yémanite. Collationné. 270 pages.

- 251 Emîr el-Mu'mînîn Yaḥyâ I. el-Ḥoseyn el-Yemânî ez-Zeydî.

الافادة في تاريخ الائمة السادة.

Biographies des Imâms de la secte des Zeydites, c-à-d. de 'Alî et de ses descendants. Composé en 1074. Ecriture fort soignée et toute vocalisée. Notes marginales. 166 pages.

- 252 *Inconnu.*

منظومة في تواريخ الخلفاء.

Belle écriture. 8 pages.



253 *Inconnu.*

Fragment, de 16 pages, d'un livre contenant „les lettres envoyées par le Prophète à des rois et d'autres hauts personnages.” On y lit la lettre adressée à el-Muqauqas, dont on a trouvé l'original à Ihmîm, en Egypte. Très ancien MS sans date.

## 254 Aḥmed I. Saʿd ed-Dîn I. el-Ḥoseyn el-Miswarî.

رسالة إثبات أنّ عليّاً أول المسلمين ايماناً

Copie de la même main et dans les mêmes conditions que n° 251. 12 pages.

## 255 Şafî ed-dîn Aḥmed el-Ḥalabî (ainsi écrit sur le frontispice), connu sous le nom d'el-Qaramanî († 1019).

اخبار الذول وآثار الأول

Histoire assez connue. Apographe de l'année 1201. Ecriture difficile à lire. Notes marginales.

256 *Inconnu.*

كتاب مطالب السؤل في غزوات الرسول

Le premier kurrâs manque. Le colophon dit: على نسخة الاصلية بخط المصنف نجرت من تاليفه وجميعه في سابع وعشرين من رجب المبارك من سنة خمسين وستماية. Notre apographe est donc de l'année 650. Collationné. Beau neshî souvent vocalisé. 246 pages.

## 257 Moḥ. I. Muşṭafa, surnommé Kanîzadêh.

بغية الخاطر ونزهة الناظر

L'auteur donne, dans la préface, une longue liste des



livres qu'il a mis à contribution pour son ouvrage. Le 1<sup>er</sup> Bâb, de 7 chapitres, se rapporte à l'histoire du Prophète. Le 2<sup>ème</sup> Bâb est divisé en 3 فصول : 1<sup>o</sup> les Benû Omayya; 2<sup>o</sup> les B. el-'Abbâs; 3<sup>o</sup> les Salâṭīn Âl 'Ot-mân. Le 3<sup>ème</sup> et le 4<sup>ème</sup> Bâb devaient rouler sur des sujets religieux; cette partie paraît ne pas avoir été faite. Copie de l'année 1058. Bonne écriture distincte.

258 Zeyn el-<sup>c</sup>Âbidîn 'Alî I. Mûsâ I. Walî.

كتاب رحلة لبلاد الروم والهند.

L'auteur vivait au temps de Šâh 'Abbâs. En vers raġaz. Le commencement manque. 12 pages.

259 *Inconnu.*

Contient: 1<sup>o</sup> 5 pages d'une description de la Syrie; 2<sup>o</sup> un traité sur les اربعين حديثا par Abû 'Abd Al-lâh Moḥ. es-Sulamî, composé en 788. En tout 16 pages. Bonne écriture.

260 *Inconnu.*

القول الجليّ في فضل سيدنا عليّ

Deux panégyriques sur 'Alî. Grosse écriture très soignée. 12 pages.

261 Ḥamîd I. Aḥmad el-Maḥallî († 652).

الحقائق الوردية في ذكر ائمة الزيدية

1<sup>er</sup> volume. Ecriture soignée de 1067. Collationné. 60 pages.



262 *Inconnu.*

تاريخ تراجم رجال الدولة العثمانية.

Ces biographies ne sont pas sans importance. Apographe de l'année 1063. Le commencement manque. Très bonne écriture. 88 pages.

263 ʿAbd Allāh Murād I. Yūsuf el-Ḥanafī el-Agharī.

الكنز الانور في فضائل الجامع الازهر.

L'auteur dit: قال والدي الشعراي. C'est dommage que cette histoire intéressante d'el-Azhar ne soit pas complète. Très jolie écriture vocalisée. 28 pages.

264 Abû el-Qāsim Moḥ. eṣ-Ṣabbār.

درة الاسرار في مناقب ابي الحسن الشاذلي

Très joli exemplaire de cette histoire importante du fameux fondateur de الطريقة الشاذلية, à présent fort répandue partout en Orient. Notre auteur était son élève. Ecriture fort soignée et souvent vocalisée. 320 pages.

265 Aḥmed I. Moḥ. I. Ḥaḡar el-Ḥeyṭamī († 973).

شرح الهمزية.

Comm. sur la Hamziya de Buṣīrī. Composé en 966. Ecriture très bonne et correcte. Collationné. 640 pages.

266 I. el-Aṭīr el-Ġazarī († 606).

المختار في مناقب الاخيار

Biographies d'hommes remarquables dans l'histoire de l'Islām. Ouvrage d'une haute importance, mais donc



nous n'avons malheureusement que le premier volume. Ecriture excellente. Copie collationnée. Finit à la lettre ه.

267 *Inconnue.*

Une espèce de عجائب المخلوقات, arrangé d'après les matières, et offrant un intérêt réel. Le commencement et la fin manquent. 164 pages d'une bonne écriture.

268 *Inconnu.*

قصص الانبياء

Le commencement et la fin manquent. Copie du 7<sup>ème</sup> siècle, à en juger par le papier et l'écriture, qui est fort bonne, mais manquant souvent de points diacritiques. 292 pages, dont quelques-unes sont raccomodées. Collationné.

269 *Inconnu.*

Recueil d'histoire, concernant les Hawârig, et de biographies de savants. Joli ouvrage que nous avons parcouru sans pouvoir en préciser l'auteur ni l'année de la composition. Copie assez moderne. 304 pages.

270 Ibn 'Addî.

اسماء الصحابة.

Selon l'ordre alphabétique. Le commencement de la préface manque. Apographe de l'année 670, fait sur l'original de l'auteur. Il n'y en a que le premier volume finissant au nom رِيَاب. Ecriture neshî extrêmement soignée, richement vocalisée, surtout dans les vers. Collationné. Grand format de 510 pages.



271 el-Imâm el-Mahdî lidîn Allah Aḥmed I. Yaḥya  
I. Rasûl.

Contient: 1<sup>o</sup> تحفة الایاس فی شرح تعیین آل امیّة  
وبني العباس.

2<sup>o</sup> تزیین المجالس بذكر الثکف النفائس.

Bonne écriture manquant souvent de points diacritiques. Une partie de la préface manque. Notes marginales. 122 p.

272 Tağ ed-dîn ʿAbd el-Wahhâb I. es-Subkî.

### الطبقات الكبرى.

Ce volume, le seul que nous ayons, commence à l'année 570, dont les principaux événements sont d'abord rapportés, et continue par la biographie d'Aḥmed I. Ibrâhîm I. Hişâm el-Armawî. Sans doxologie ni préface. Cet ouvrage est une vraie mine de renseignements. Nous en avons ici la moitié, comprenant 440 pages d'une écriture très lisible, mais manquant quelquefois de points diacritiques. Collationné. MS du 9<sup>me</sup> siècle.

273 Inconnu.

### خلاصة الاقوال في معرفة الرجال.

Apographe de l'année 883, fait à Surra manrâ'. Biographies des hommes remarquables de la Šî'a. Ce livre important et rare est divisé en deux قسمين 1<sup>o</sup> فيمن اعتمد على روايته او ترجّح عندي قبول قوله 2<sup>o</sup> فيمن تركت روايته او توقفت فيه ورتبت كل قسم على حروف المعجم.

Excellente copie collationnée, d'une écriture très soignée. 262 pages.



- 274 Šehâb ed-dîn I. Arslân I. Aḥmed es-Šafiî er-Ramlî († 844).

طبقات الشافعية

Le commencement de la préface manque. Le dernier nom est Yûsuf I. ‘A. A. I. Bindâr Abû el-Maḥâsin. Les dernières feuilles sont en partie endommagées par le feu. Collationné. Bonne écriture. 240 p.

- 275 Muṣṭafâ es-Şafawî.

مشاهد الصفا في المدفونين ببصر من آل المصطفى

Fort belle écriture. Collationné. 40 pages.

- 276 Aḥmad I. Aḥmad es-Şaubarî el-Ḥanafî.

Iğâza pour Moḥ. Şams ed-dîn I. ‘Abd A. el-Razzî.

Autographe de l’auteur, de l’année 1032. 4 pages.

- 277 es-Suyûtî.

لبّ الباب في تكثير الانساب واللقاب

Apographe de ‘Alî I. ‘Abd el-Mannân, en 1063.

Superbe copie; la première feuille a été suppléée, et une autre est déchirée. Avec des additions marginales.

- 278 Moḥammed Amîn ed-Dimişqî, connu sous le nom d’I. Âbidîn († 1258).

Autobiographie de l’illustre auteur de ردة المختار على الدر المختار. Bel apographe moderne, dont il manque le fin. Collationné. 30 p.

- 279 Ibn Ḥaġar el-‘Asqalânî.

توالي التأنيس بمعالي ابن ادريس

Biographie d’el-Imâm es-Şafeî. Avec une note



autographe de Moḥ. Taġ ed-dīn el-Bahūtī († après 900) et une autre de Moḥ. I. Ismā'īl ed-Danaūsarī, de l'année 991. Ouvrage fort recherché et important aux yeux des Šafē'ites. Ecriture fort soignée et distincte. Collationné. 136 pag.

280 es-Seyyid Mušṭafa ed-Dahabī es-Šafē'ī († 1280).

رسالة في المسكوكات وبيان موازينها وبيان الصريف  
من الزيوف.

Petit traité très méritoire. 8 pages.

281 Abū Ġa'far Moḥ. I. 'Abd el-Melek el-Kisā'i.

عجائب الملكوت.

Apographe de l'année 1076. Bonne écriture. 94 p.

282 es-Suyûtī.

تبيين الصكيفة بمناقب ابي حنيفة.

Fort bon apographe de l'année 1188. 18 p.

283 el-Qasmatīnī.

كتاب في ذكر مشاهد الاشراف وبعض الصحابة الذين  
قتلهم بنو امية في زمن دولتهم ومشاهدهم في  
الارض الذين (!) قتلوا فيها مشهورين يزادوا  
والناس قتبرك بهم الى يوم القيامة.

16 pages de grandes lettres. Langue peu soignée.

284 es-Seyḥ el-Ba'labekki.

منظومة في سيرة النبي.

Copié en 1088. Très bonne écriture. 30 p.



285 *Inconnu.*

Recueil ayant trait à l'histoire de l'Égypte. Minute de l'auteur.

286 es-Seyyid 'Alî I. Ma'şûm el-Madanî.

سُلالة العصر في مناقب اهل العصر.

Cet important ouvrage est à juste titre très considéré et lu dans le Hégaz. Sa publication est très désirée en Orient. Il fut composé en 1082. Notre copie est de l'année 1167. Elle est très bonne; collationnée. 664 pages.

287 Quṭb ed-Dîn. Moḥ. I. Aḥmed en Nahrawânî el-Mekkî. († 988).

منتخب تاريخ.

Biographies de savants du 9<sup>ème</sup> et du 10<sup>ème</sup> siècle. L'auteur débute par la biographie de ses parents. Copie fort belle, collationnée, de l'année 1083. 194 pages.

288 *Même auteur.*

تكفة الاصحاب ونزهة ذوي الالباب.

Joli livre d'adab et d'histoire ayant les parties suivantes: 1<sup>o</sup> في العلم والفضل والادب وما يلحق بذلك 2<sup>o</sup> في الغزل وذكر ايام الشباب والمشيب والنساء وما 3<sup>o</sup> في ذكر الملوك والولاة والرسائل 4<sup>o</sup> في نكت منتقاة من المكتاتبات وما يلحق بذلك 5<sup>o</sup> في فنون 6<sup>o</sup> التواريخ وغرائب الاتفاقات وما يتعلق بذلك شتى مختلفة اللفظ والمعنى. Apographe collationné et fort soigné, le plus souvent tout vocalisé, de l'année



1005. 410 pages. Suivi d'un autre ouvrage du *même* auteur :

ابتهاج الانسان والزمن في الإحسان الواصل للكرمين  
من اليين. Même remarque. 40 pages.

289 Moḥammad I. Aḥmed I. 'Abd er-Raḥm. el-Faṣī  
el-Mekki († 831).

شفاء الغرام في اخبار البلد الكرام.

Apographe de l'année 907. Mr. Wüstenfeld a édité des extraits de cet ouvrage. Manque jusqu'à la feuille 50. 187 feuilles. Collationné. Bonne écriture.

290 *Même auteur.*

الإعلام بأعلام بيت الله الكرام.

Apographe de l'année 1000. Collationné. Exemplaire soigné, un peu endommagé par les vers.

291 Moḥammad I. 'Alī I. Faḍl eṭ-Ṭabari el-Mekki.

بيت قصيد الصدق من ذلك الطراز ترجمة عين اعيان  
بني صديق مفتي الحجاز.

Histoire des mufti de la maison Ṣiddīq à Mekka. Copie bien écrite de l'année 1131. 20 pages.

292 eṣ-Ṣeyḥ el-Qûṣī († 1280).

تلخيص التلخيص من تنافي التنصيص في ردّ علي اهل  
مكة في مسألة وعصى آدم (رّه) وغوى (Qor. XX, 119)

Exposé d'une discussion, à propos de ce verset qorânique, qui eut les suites les plus graves pour plusieurs savants. Fort jolie écriture moderne. 76 p.



293 Aḥmed Ibn Luṭf Allah el-Mekki.

فيض الحَرَم في آداب وشرائط المطالعة.

Instructions comment on doit étudier. Apographe de l'année 1138. Ecriture fort distincte et vocalisée. 32 pages.

294 es-Seyh Ḥasan es-Surunbulali.

إسعاد آل عثمان المكرّم ببناء بيت الله المكرّم.

Histoire de la Ka'ba. Apographe de l'année 1040, l'auteur étant encore vivant. Bonne écriture. 14 pages.

295 Aḥmed I. Ḥasan el-Beyyadî, Qaḍî Mekka.

اشارات المرام من عبارات الامام (ابي حنيفة).

Sur des questions de fiqh. Autographe de l'auteur, de l'année 1084. Il dit: جمع فيه الفقه الاكبر والفقه الاوسط — tous des livres d'Abû Ḥanîfa. Avec taḥarîg et notes marginales. Ecriture distincte. 270 pages.

296 Moḥ. Ġar Allah I. Ṭaḥîra el-Mekki.

الجامع اللطيف في فضل مكة واهلها وبناء البيت الشريف.

Apographe de l'année 1097 sur l'original de l'auteur, alors vivant. Excellent ouvrage qui mérite d'être publié. Une page entière et trois demi-pages manquent. Les notes marginales semblent provenir de l'auteur lui-même. Très bonne écriture. 200 p.

297

رسالة في اخبار نار الكجاز.

Description de l'éruption volcanique qui eut lieu en 654, Ġumada II, à 1 1/2 h. d'el-Medina, à un endroit



appelé encore aujourd'hui الشَّطَّى, et où l'on en voit encore les vestiges. Bonne écriture. 6 pages.

298 *Inconnu.*

Contient d'abord un résumé de l'histoire arabe jusqu'à l'année 1097. Le 3<sup>ème</sup> chapitre a pour titre: ذكر من ولي مكة المكرمة من آل أبي طالب. Cette partie est très importante. L'auteur était Imâm chez l'Emîr de Mekka es-Serîf Barakât en 1080. C'est tout ce que nous savons sur son compte. Ecrit en 1245. Probablement autographe de l'auteur. Belle écriture très distincte. 334 pages.

299 el-Azrakî el-Mekki.

كتاب اخبار مكة.

Commence à la page v, l. 15, et finit à la page ۲۲۰, l. 7, de l'édition de Wüstenfeld. Apographe ancien très soigné.

300 *Inconnu.*

Fragment de l'histoire du Yéman, depuis l'année 945 jusqu'à l'année 965, qui est la fin du livre. Apographe d'Aḥmed I. Yaḥya I. el-Mufaḍḍal el-Yemânî, en 1069. Cette histoire paraît être de la plus haute importance, à en juger par ce fragment. Elle contient de longues Qaṣîda. Excellente écriture. Suit le testament, signé par les témoins, de l'Emîr el-Mutawakkil 'alâ Allâh, (v. n° 357).



## TROISIÈME PARTIE.

## LIVRES D'ADAB.

301 Labîd I. Rabî'a el-Âmirî.

ديوان.

Copie de l'année 1297. Avec des variantes à la marge.  
Non collationnée. Bonne écriture maṣrabi. 42 pages.

302 el-A'sâ el-Akbar.

ديوان.

Apographe, de l'année 1297, d'un exemplaire se trouvant à la riche bibliothèque du Seyḥ el-Islâm, 'Arîf Bek († 1270), à el-Medîna. Cet exemplaire n'est cependant pas irréprochable, et notre copie ne l'est pas non plus. Elle est pourtant bien loin d'être mauvaise, comme le montre la comparaison du panégyrique sur Moḥammad publié par Mr. Thorbecke. Bonne écriture maṣrabi, sans voyelles. 24 pages.

303 Abû Miḥgan et-Tiqafî.

ديوان

Selon la riwâya d'Abû Yûsuf Ya'qûb I. es-Sikkîṭ et d'Abû Sa'îd es-Sukkarî et d'Abû el-Ḥasan et-Tûsî. Le colophon en est: **تَمَّ شَعْرَ ابِي الْمَحْكَمِ بِاسْرَةٍ. كَتَبَ فِي**  
**الْمَدِينَةِ الْمَنُورَةِ وَفَرَّغَ مِنْهُ فِي ثَالِثِ ذِي الْقَعْدَةِ سَنَةِ ١٢٩٩**  
Ensuite on lit cette note: **نَقَلَ مِنْ نَسْخَةِ بَحْطِ اَدِيْب**  
**زَمَانِهِ وَوَحِيدِ عَصْرِ الشَّيْخِ مُحَمَّدِ مَكْمُودِ بْنِ التَّلَامِيذِ**  
**الشَّنْقِيطِيِّ وَهُوَ نَقَلَ مِنْ خَطِّ يَاقُوتَ وَلَفْظُهُ كَتَبَهُ يَاقُوتُ**  
**٩٨١ سَنَةِ شَوَّالِ فِي الْمُسْتَعَصِيَّ**. Ce Šenqîṭî est le plus



grand savant actuel d'el-Medîna. La copie de Yaqût se trouve à Constantinople. Notre copie est un chef-d'œuvre au point de vue de la correction, de la vocalisation complète et de l'écriture. Le copiste est un savant professeur d'el-Medîna. 15 pages.

304 el-Ḥuṭey'a, connu aussi sous le nom de Ġirwalel-<sup>ʿ</sup>Absî.

### ديوان

Selon la riwāya d'es-Sukkari. Copie faite par le même Senqîṭî sur un MS. conservé à la bibliothèque du Sultan Moḥammed à Constantinople, en 1296. Le nom seul de ce savant hors ligne suffit pour reconnaître la valeur de cette copie. Collationnée et corrigée. Écriture marribî très soignée, toute vocalisée. Sur le frontispice se lit une qaṣida, attribuée au même auteur, et qu'on ne trouve pas dans son dîwân. Elle a été tirée d'un recueil de vers préislamiques conservé dans une bibliothèque à el-Medîna. 139 pages.

305 el-Ḥaḍîra.

### ديوان

Selon la riwāya de Moḥ. I. el-ʿAbbās el-Yazîdî. Le copiste de n° 303 a également fait cette copie sur celle de Senqîṭî, qui avait copié celle de Yaqût. Correction et écriture hors ligne. 10 pages.

306 Dû er-Rumma.

### ديوان.

Copie faite à el-Medîna en 1297. Elle n'est pas cor-



rigée, mais offre quelques variantes. Bonne écriture maṣrabi sans voyelles. 84 pages.

307 es-Sammāḥ I. Dirār.

ديوان.

Copie faite en 1297 par le même copiste et dans les mêmes conditions que le n° précédent. 30 pages.

308 ʿOmar I. Abī Rabīʿa el-Maḥzûmī.

ديوان

Selon la riwāya d'el-Heyṭam I. ʿAdī. Même copiste et même remarque qu'au n° précédent. 170 pages.

309 Abû Nowās el-Ḥakamī.

ديوان

Selon la riwāya d'eṣ-Ṣûlī. Les premières 28 et les dernières 24 pages et 8 pages au milieu ont été copiées par une main moderne. Le reste est ancien. Écriture très soignée et distincte. Cette copie est bonne; peu de voyelles. 4 volumes, reliés ensemble, de 440 pages.

310 Abû Zeyd Moḥammad I. Abī el-Ḥaṭṭāb el-Qoraṣī.

جبهة اشعار العرب.

C'est le même livre que n° MLXIII du Brit. Mus., avec la différence que le nôtre contient davantage. Jusqu'à la Qaṣida de دعبل بن علي الخزاعي, commençant par: مدارس ايات, les deux MS sont pareils, à en juger par le Catalogue du dit Musée. Comme notre MS est



fort précieux, nous en dirons quelques mots. Après 44 pages d'introduction, viennent: 1<sup>o</sup> les Mo'allaqât (ou السبوط), avec un commentaire interlinéaire suffisamment nourri; les vers sont pour la plupart vocalisés, 54 pages. 2<sup>o</sup> el-Muġahmarât. Les commentaires sont par endroits plus maigres, surtout dans 'Adî I. Zeyd, 22 pages. 3<sup>o</sup> el-Muntaqayât. La dernière moitié peu commentée, 12 pages. 4<sup>o</sup> el-Muḍahhabât. Ici le commentaire fait aussi souvent défaut, 12 pages; 5<sup>o</sup> el-Murâṭî. Il n'y a que le commentaire d'Abû Doweyb qui soit suffisant, 25 pages. 6<sup>o</sup> el-Maṣûbat. Peu de commentaires, excepté dans الشباخ, 25 pages. 7<sup>o</sup> el-Mulḥamât. Très peu de commentaires, excepté dans Dû er-Rumma, 36 pages. Ensuite vient 8<sup>o</sup> الهاشميات d'el-Komeyt. 578 bêt, avec un riche commentaire. 67 pages. Vocalisation rare. 9<sup>o</sup> La Qaṣida de Di'bîl I. 'Alî el-Ḥozâi, 53 bêt. 9<sup>o</sup> La Qaṣida de Ṭarafa el-Bakrî: يا خليلي قفا اخبركما, 25 bêt. 10<sup>o</sup> La Qaṣida de 'Antara: بين العقيق وبين بركة تهمد, 28 bêt. 11<sup>o</sup> هذه الدرة اليتيمة التي تمارى عليها الشعرا وادعى فيها اكثرهم الي ان غلب عليها اثنان احدهما ابن الشيص والثاني العكوك اليمني الكندي وثماريا وثماري ايضا الرواة لايهما هي الى ان صح انها للعكوك وقيل هل بالطلول. Elle commence par: حلف عليها اربعون لسائل رد, 61 bêt. 12<sup>o</sup> La Qaṣida d'Abû Ṭalib: جبهة ابن نافع, 79 bêt. 13<sup>o</sup> ولما رايت القوم لا ود فيهم. Description, avec beaucoup de vers, des „journées des Arabes. Ouvrage rarissime et d'une haute importance. 154 pages.

Cette Ġamhara fut apographiée environ 1050 pour l'Emir de Mekka, es-Serîf Mobâarak I. Aḥmad I.



Zeyd par le Šeyḥ el-Islām des Harameyn, ‘Abd el-Qādir Abū Bekr Efendī, qui composa une Qaṣīda panégyrique sur ce livre. Elle figure sur le frontispice. Notre MS est écrit avec assez de soin; il est passablement correct et d’une écriture très distincte.

311 *Même auteur.*

كتاب جمهرة اشعار العرب اصل فروع شجرة الادب في  
الجاهلية والاسلام.

Un examen minutieux de ce MS nous a persuadé que c’est bien au fond le même livre que le précédent, mais une autre rédaction plus étendue. Les termes de l’Introduction sont souvent, pas toujours, les mêmes. La disposition des matières est différente. La voici: 1<sup>o</sup> Introduction, 33 pages. — 2<sup>o</sup> les Sumūt: *a.* Lebīd, 54 pages; *b.* Imrūl-Qeys, 38 p.; *c.* Tarafa, 20 p.; *d.* Zoheyr, 16 p.; *e.* en-Nābira, 16 p.; *f.* el-Aṣṣā, 19 p.; *g.* ‘Amr I. Kolṭūm, 20 p. Les Commentaires ont ici beaucoup plus de largeur que dans le n<sup>o</sup> précédent, et en diffèrent essentiellement quant à la forme, quelquefois aussi quant au sens. — 3<sup>o</sup> **المجهرات**. Avec le même ordre que le n<sup>o</sup> précédent. Jusqu’à ‘Adī I. Zeyd chaque bêt a son commentaire, qui ne continue pas plus loin, excepté dans quelques rares endroits de ce poète, 12 p. — 4<sup>o</sup> **المنتقيات**, 12 p.; — 5<sup>o</sup> **المذهبات**, 8 p.; — 6<sup>o</sup> **المراثي**, 18 p.; — 7<sup>o</sup> **المشروبات**, 20 p. Un mot y est quelquefois expliqué. — 8<sup>o</sup> Les Malḥamāt du vol. précédent, mais ils n’ont pas ici de nom. 36 p. Le commentaire de la Qaṣīda de Dū el-Rumma est court, mais presque interlinéaire. Dans les autres Qaṣīda, il n’y que



quelques mots, par ci, par là, qui soient expliqués. Le colophon est : *كَمَل وَتَمَّ كِتَابُ جُمُهرَةِ الاشعار بِكَرَةِ يَوْمِ* الاثنين عاشر في شهر شعبان سنة احد وثمانين والف. Immédiatement après vient *وهذا من غير الجمهرة وانما* هذا من جمهرة اخرى لامرء القيس خاصة وقال امرأ القيس *Comprenant les Qa-* sîda suivantes d'Imru-l-Qeys: 9° *الا انعم صباحا ايها الطلل* où chaque bêt reçoit son explication, 20 pages.

10° *Ahlw. 116, n° 4.* خليلي مُرّا بي علي أم جُنْدُب

11° *أحار ابن عمرو كاذبي خبر* selon la riwaya d'el-Asmaî.

12° *Ahlw. 121, n° 10.* غشيت ديار الكي بالبكراتي

13° *Ahlw. 155, n° 55.* عيناك دمعها سجال

14° *Ahlw. 183, n° 29.* رب رام من بني ثعل

15° *الم يرم الدار الكتبية*

16° *Ahlw. 123, n° 14.* *تطارول ليلك بالاثمد* Les trois premiers versets ont été laissés en blanc. Toutes ces 10 Qasîda offrent des variantes.

L'écriture n'est pas toujours facile à lire, vu que les points diacritiques manquent souvent. Pour ces deux numéros, on comparera ce que dit Mr. Ahlwardt, Six Diwans, pp. XIX, 7, et XX.

312 el-Bohtorî.

### ديوان

Très belle copie, faite pour Maḥmūd Paşa Samî el-Bârûdî (v. n° 211), qui l'a toute corrigée et collationnée. Ecriture exceptionnellement belle et soignée. Nous avons déjà fait observer que les copistes de ce Pacha étaient tous des savants. 604 p. en grand format.



313 Abû Zakariyâ Yahyâ el-Ḥaṭīb et-Ṭebrîzî.

شرح ديوان ابي تمام.

Selon la riwâya d'eṣ-Ṣûlî. 4 feuilles au commencement, 12 au milieu et  $21\frac{1}{2}$  à la fin ont été suppléées par un copiste moderne; le reste est ancien. Cette partie surtout est fort soignée, d'une écriture très correcte, suffisamment vocalisée. Notes marginales. 346 pages.

314 Tamîm Moḥammed I. el-Mo'izz lidîn Allâh el-Faṭîmî († 374).

ديوان.

Ancienne et excellente copie très soignée. Ecriture fort distincte, souvent vocalisée. Ce beau dîwân est tout aussi rare en Orient qu'en Europe. La fin manque. Les dernières feuilles sont un peu effacées. Collationné et corrigé. Notes marginales. 356 pages.

315 eṣ-Ṣarîf er-Raḍî el-Mûsawî († 406).

مختارات ديوان الشريف الرح.

Arrangé selon l'ordre alphabétique. La lettre ا et une partie des lettres ب et ي manquent. Copie très ancienne et fort soignée, probablement faite pour un haut personnage. Ecriture qui ne laisse rien à désirer, toute vocalisée. 270 pages.

316 Abû el-Ḥasan 'Alî I. Moḥ., connu sous le nom d'et-Tiḥamî († 416).

ديوان.

Bonne copie moderne de cet aimable poète qui chante



de cœur. L'élégie sur son fils, mort jeune, est un chef-d'œuvre fort connu et réité en Orient. Elle commence :

حُكْمُ الْمَنِيَّةِ فِي الْبَرِّيَّةِ جَارِ مَا هَذِهِ الدُّنْيَا بَدَارِ قَرَارِ

(p. 18 de notre exemplaire). Fort belle écriture correcte. 132 pages.

317 'Alî I. Abî Talib.

Pseudo — ديوان.

Apographe, d'une bonne écriture, de l'année 1035; sans voyelles. 130 pages.

318 Fragment du Diwân d'el-Mutanabbî. Copie bonne et ancienne, toute vocalisée. 92 pages.

319 Aḥmed I. Ḥaġar el-'Asqalânî.

ديوان.

Copie moderne de ce diwân extrêmement rare. La fin manque. Sans voyelles. 40 pages.

320 I. Ma'tûq el-Howeyzî.

ديوان.

Jolie copie assez correcte d'un des poètes favoris des Arabes modernes, faite en 1260. 182 pages. Belle reliure orientale.

321 Moḥyi ed-dîn I. el-'Arabî el-Andalusî († 637).

ديوان.

Divisé en plusieurs جزء. MS ancien extrêmement soigné; en grosses lettres. La fin manque. Corrigé. 354 pages de grand format.



322 ʿAbd I. ʿAlī el-Wezīr.

ديوان جوارش الانراح وقوت الارواح.

Recueilli par es-Seyyid Ismāʿil I. el-Ḥasan, surnommé el-Ḥurra. Apographe soigné de l'année 1182. Bonne écriture. Corrigé. 116 pages de grand format.

323 ʿAbd Allāh Muḥyī ed-dīn I. ʿAbd ez-Zāhir († 692).

ديوان.

Voyez Dêl I. Ḥallik. s. art. Copie moderne, mais assez soignée; la fin manque. Collationné. 34 pages.

324 Abū el-Qāsim Hibat Allāh I. Ġaʿfar I. Sanā el-Mulk († 608).

دار الطراز في عمل الموشكات.

Traité complet et fort important sur les muwaššahāt. Copie ancienne très belle. Écriture excellente et toute vocalisée. Collationné. 192 pages.

325 Şafī ed-Dīn el-Ḥillī († 759).

الارتقيات.

Panegyrique sur Abū Fath el-Rāzī des Benī Urtuq, prince de Mardīn. Le commencement et la fin manquent. 32 pages.

326 Abū Manşūr ʿAlī I. el-Faḍl el-Katib, connu sous le nom d'eş-Şurrudurr († 465).

ديوان.

La fin manque. Écriture taʿlīq. 70 pages.



327 Burhān ed-dīn el-Qīraṭī.

ديوان.

Jolie copie de 300 ans environ très correcte, suffisamment vocalisée. 24 p.

328 ʿOmar I. el-Farīḍ († 632).

ديوان.

Apographe de l'année 757. Ecriture maṛribī. 68 pages.

329 Ġemāl ed-dīn Moḥammad I. Nubāta el-Miṣrī.

ديوان.

Apographe de l'année 1079. Copie et écriture très soignées. Le commencement est tout vocalisé. 313 pages.

Suivi d'un traité appelé: **براهين الاحتجاج والمناظرة: في ما وقع بين القوسي والبندق من المفارقة** par Ibrāhīm I. Ṣāleḥ el-Hindī. Il le présenta à l'Emīr du Yéman, Aḥmed I. el-Ḥasan. En vers, avec d'autres poésies du même auteur. Belle écriture. 25 pages.

330 Fahr ed-dīn I. ʿAbd A. I. el-Mahdī el-Yemānī.

ديوان.

Il y fait le panégyrique d'Emīr el-Yeman el-Moʿayyad billāh, en 1054. 15 pages d'une bonne écriture. Viennent ensuite 26 pages d'annotations sans un seul point diacritique, après quoi on trouve 11 pages contenant deux des qaṣida précédentes, ainsi qu'une imitation de Lāmīyat el-ʿAḡam par le Seyḥ Ṣaraf ed-dīn Ismāʿīl I. Abū Bekr el-Muqrī es-Sarḍarī, assez bien écrite et vocalisée. Le MS finit par Lāmīyat el-ʿArab, 9 pages, avec un commentaire interlinéaire.



331 'Abd el-Laṭīf I. 'Alī el-Qasī'ī el-Yemānī.

### ديوان السائق الشائق الى الشراب الفائق الرائق

Suivi de quelques poésies panégyriques à l'adresse de l'auteur. Fort belle écriture presque toujours toute vocalisée. 138 pages.

332 'Abū 'Abd Allah Moḥ. I. 'Alī es-Sūdī el-Yemānī, surnommé el-Hādī.

### ديوان

Composé en 1009. Ecriture très distincte. 88 pages. Suivi d'un autre recueil, du même auteur, intitulé:

### نسمات الكمينات السكر ونفحات الزواهر

C'est une collection de chants populaires selon le goût et les habitudes yémanites, qui diffèrent de celles des autres. Ḥumeyna est un chant en langue et mètres vulgaires. Nous donnons ici la première ḥomeyna en la vocalisant comme elle doit être chantée:

يَا سَاكِنِينَ السَّفْحِ مِنْ نَعْمَانَ  
نَظْرُهُ لِقَلْبِي الْوَالِهَ الْكَزِينِ  
يَكْفِي مِنْ الْأَعْرَاضِ وَالْهَجَرَانِ  
يَا مَنْ هُمْ نُورَ عَيْنِي الْيَمِينِ  
كَمْ لِلْبُعَادِ فِي الْقَلْبِ مِنْ أَشْجَانِ  
لَا كَانَ لَا كَانَ كُذَّ يَوْمَ تَبِينِ  
يُضَعِّفُ عُقُولَ الشَّيْبِ وَالشَّبَّانِ  
يَا خَالِئِي كُنْ لِي عَلَيْهِ مُعِينِ



### توشیح

مَا كَانَ ذَنْبِي وَاعْرَأَلْ تَهْمَدُ  
تَتْرُكُ دُمُوعِي تَسْتَبِقُ عَلَى الْخَدِّ  
يَا لَيْتَ شِعْرِي هَلْ جَفَاكَ لَوْ (لَوْ) حَدِّ

Ce tawśih correspond au dār des Egyptiens et est le refrain chanté par les assisants. Cet ouvrage mérite au plus haut point l'attention des spécialistes, qui pourtant doivent, pour le bien comprendre, connaître les habitudes du Yéman. Très bonne écriture, sans voyelles. 62 pages.

333 Ibn Hallûf.

### ديوان

Un peu de la fin manque. Petite écriture distincte. Non collationné. 67 pages.

334 Imâd ed-dîn Yaḥya el-Ġaḥḥafî el-Yemânî.

### ديوان

La fin manque. Belle écriture richement vocalisée. 76 pages.

335 Moḥammed I. Ismâ'il I. Ṣaḥaḥ el-Emîr el-Yemânî.

### ديوان

L'auteur vivait au milieu du 12<sup>ème</sup> siècle de la H. Grosse écriture distincte, au besoin vocalisée. Collationné. 456 pages.



336 es-Seyyid Ḥatim el-Ahdal el-Yemani.

ديوان.

Il vivait à la fin du 10<sup>ème</sup> et au commencement du 11<sup>ème</sup> siècle. Très bonne écriture, souvent vocalisée. Les 68 dernières pages contiennent des poésies de Yémanites, entre autres de 'Abd Allāh en-Nāsiri, d'Ismā'il I. Moḥ. Qāne' (v. n° 357), de Yaḥyā I. Ibr. el-Ġaḥḥāfi (v. n° 334), avec cette note : **وقد اقترح عليه بعض** **ايين مآه وما مني ريا بي واسكه** **من ثغور كالاقاح الغض هته ونكهه** **ايين عيون اشبهت في السكر هاروت ماروت** **ايين در في عقيق احمر ومرجان وياقوت** et dont voici deux bêt :

ايين مآه وما مني ريا بي واسكه  
من ثغور كالاقاح الغض هته ونكهه  
ايين عيون اشبهت في السكر هاروت ماروت  
ايين در في عقيق احمر ومرجان وياقوت

Nous trouvons ici un bon nombre de poésies de ce genre (v. n° 332). Suivent des vers du Qāḍi 'Alī I. Ṣāleḥ, dont une Urgūza : **ادب العروس ونزهة النفوس** nous paraît assez jolie. Ce MS est fort intéressant. Ecriture très soignée. 302 pages.

337 es-Suyûtî.

الاشباه والنظائر النكويّة.

2 volumes. Les 22 dernières feuilles du premier volume forment le commencement du second; elles se trouvent donc en double. Chaque volume provient d'un copiste différent. Dans les deux, l'écriture est bonne. Ils sont corrigés. Le MS n'a que 200 ans environ.

338 *Inconnu.*

زبدة الامثال.

Composé pour le Sultan Murād, fils de Selim. Joli



petit livre, d'une écriture extrêmement nette, où les proverbes sont disposés d'après les matières. 112 pages.

339 Šams ed-dîn en-Nawâgî († 859).

الشفاء في بديع الاكتفاء.

Bel ouvrage sur ce sujet spécial par l'auteur de *حلبة الكبيت*. Copie, de l'année 1095, très correcte et corrigée, souvent vocalisée. 69 pages.

340 Moḥ. I. Zafar el-Mekki († 598).

سلوان البطاع.

Excellent apographe de l'année 1090.

341 Bedr ed-dîn Moḥ. I. Abî Bekr ed-Damâmini el-Maḥzûmî († 828).

رسالة يرّد بها علي الصفدي.

L'auteur redresse ici les erreurs commises par eṣ-Šafadî dans son commentaire sur *Lamiyat el-ʿAġam*. Bon apographe moderne. La fin manque. 20 pages.

342 مراسلات بين امير اليمن المنصور بن الحسن بن القاسم  
واحمد بن زيد امير مكة.

Lettres de faire part des conquêtes d'el-Manṣûr dans le Yéman. 10 pages.

343 Inconnu.

صورة المکتوب الوارد من بعض من حضر فتح اكرى وما  
حصل بعدها من الكروب التي لم يقع مثلها في  
الاسلام على سبيل الاختصار وهو معرب من  
اللغة التركية في الديار المصرية.

Excellente copie. 14 pages.



- 344 Abû et-Tuqâ' Saleh I. Abî el-Ḥasan I. Šerîf.

الروافي في نظم القوافي.

Sur la poésie; avec un traité de prosodie à la fin.  
Très joli apographe moderne. 244 p.

- 345 'Alî I. Moḥ., connu sous le nom I. Abî Qoşeyba el-Razâlî.

استعطاف المراحم واستسعاد المكارم.

Traité d'éthique. Excellente copie dont la fin manque.  
20 pages.

- 346 'Alî I. Ma'şûm el-Mekki.

النصف الثاني من شرح البديعة.

Suivi d'un chapitre sur المذكرة المذكورة.  
تراجم ارباب البديعيات المذكورة. في هذا الكتاب الحقها المؤلف.  
440 p.

- 347 'Îsâ I. Ibrâhîm er-Raba'î († 408).

نظام الغريب.

106 pages paraissant dater du 6<sup>ème</sup> siècle. Elles sont d'une écriture yémanite très lisible, toute vocalisée. Corrigé, avec beaucoup de notes marginales. 5 pages ont été suppléées au commencement par un copiste moderne, qui n'a pas eu le temps de faire la restitution complète de tout l'ouvrage. V. Cat. Mus. Brit. p. 468.

- 348

المكاسن والمساوي.

Il nous a été impossible de trouver le nom de l'auteur de cet ancien MS, dont le titre est donné d'après la



souscription des différents chapitres. Il se pourrait bien qu'el-Beyhaqî en soit l'auteur. Excellente copie, suffisamment vocalisée, du 6<sup>ème</sup> siècle, à ce qu'il paraît. Le commencement et la fin manquent. 402 pages.

349 Abû Saïd Maṣṣûr I. el-Ḥoseyn el-'Ibbî († 422).

نثر الدرر في المحاضرات

Apographe fait sur un MS. de la Bibl. khédiviale pour Samî Pašâ el-Barûdî par le Šeyḥ Ḥoseyn el-Maršafî, un des plus grands savants actuels du Caire; il l'a également corrigé. C'est un chef-d'œuvre d'écriture et d'exactitude. Il n'en manque que la dernière partie, soit الفصل الثالث et الفصل الرابع, ainsi qu'il ressort de la description de H. H., s. art.

350 Abû 'Abd Allâh Moḥ. I. el-Walîd el-Fihri.

سراج الملوك

La dernière feuille manque. Ecriture passablement bonne. Le MS. a environ 200 ans.

351 es-Suyûtî.

أكام العقيان في احكام الخصيان

Bonne copie assez moderne, corrigée. 8 pages.

352 Môme auteur.

الدرر الحسنان في رفع شان الحبشان

Traditions du Prophète concernant les Abyssins. La fin manque. Copie de 48 pages n'ayant pas été finie. Bonne écriture.



353 eṣ-Ṣafadî.

اختراع الخُرع.

Livre d'adab. Ecriture maṣriḥ assez bonne et lisible.  
30 pages.

354 *Inconnu*.

Partie d'une anthologie poétique. Copie fort soignée et d'une écriture très nette; vocalisée et corrigée; notes marginales. 78 pages.

355 *Inconnu*.

Partie d'une anthologie poétique de beaucoup de valeur, comme donnant des extraits des meilleurs poètes. Excellente copie moderne faite, probablement par un savant, pour Ḥamîd Bek (v. n° 6). 238 pages.

356 Ṣafî ed-dîn el-Ḥillî.

البديعية.

C'est le matn seulement. Ecriture très distincte.  
18 pages.

357 Ismâ'îl I. Moḥ. Qâne°. Avec le titre :

هذا المجموع يشتمل على نبذة من كفاية المتادب.

Recueil d'apophtegmes et de poésies yémanites, parmi lesquelles se trouvent plusieurs d'Ismâ'îl I. Moḥ. Qâne° (V. n° 336), entre autres deux assez belles élégies sur l'Imâm el-Mutawakkil 'alâ Allâh (v. n° 403). La qaṣîda, également de lui, qui commence par

اسوانح الغزلان في فلواتها كالغانيات الغيد في غرفاتها



est vraiment jolie; elle fut composée en 1147. Très bonne écriture. Corrigé. 36 pages.

358 Şarîm ed-dîn Abû Moḥ. Ibr. I. 'A. A. I. el-Hadî.

المقامة المنظرية والفاكهة الخبيرة.

Apographe de l'année 1077. Bonne écriture. 8 pages.

359 I. Sirîn.

تعبير الرويا.

Bonne écriture. 26 pages.

360 Abû Hayyân et-Tauḥîdî.

رسالة ابي حيان لابي بكر الطالقاني.

Écriture distincte. Collationné et corrigé. 11 pages.

361 el-Abûşîrî.

تخميس الهزيرة.

Bonne copie assez vocalisée. 110 pages.

362 *Inconnu.*

تمثال الامثال السائرة في الابيات الفريدة النادرة.

En vers. Écriture très distincte. 48 pages.

363 Moḥammad el-Witrî el-Bardâdî.

تخميس القصيدة الرقمية.

Écriture très soignée, avec des voyelles. 136 pages dont les 14 dernières contiennent une partie de n° 361.



364 *Inconnu.*

شرح شواهد المفصل

Ecriture distincte, mais manquant souvent de points diacritiques. 142 pages.

365 el-Hafâgî.

Fragment de 228 pages de son ريكانة الالباء Assez bonne écriture.

366 Contient: 1<sup>o</sup> la qaṣîda d'Abû Bekr Yaḥyâ 'Abd el-Ġalîl el-Andalusî pour l'Emîr Ya'qûb I. Yûsuf I. 'Abd el-Mu'min I. 'Ali; 2<sup>o</sup> une qaṣîda commençant par:

لولا سجع حمائم الرند وهنّا ولمع البرق من نجد

Bonne écriture. 6 pages.

367 Šams ed-dîn en-Nawaġî.

مرايع الغزلان في الكسان من الجوّاري والغلمان

Des vers se rapportant à ces sujets. Les premières pages manquent. Jolie écriture très distincte. 140 pages.

368 *Inconnu.*

كتاب الظرافة في اخبار الملوك والخلافة

Joli livre d'A d a b. Les vers sont presque toujours vocalisés. Ecriture marrabî très correcte. 182 pages.

369 es-Suyûṭî.

البارق في قطع يمين السارق

Sur le plagiat des vers. Apographe de Moḥammad



I. 'Alî ed-Daûdî, élève de l'élève de l'auteur. Ecriture lisible. Corrigé. 20 pages.

- 370 Abû el-Muẓaffar el-Emîr Usâma I. Munqid el-Kinânî.

### كتاب العصا

Il est à désirer que ce bel ouvrage soit publié. Notre MS doit être collationné pour s'assurer des points diacritiques, qui manquent souvent, excepté dans les 17 dernières pages, qui sont toutes vocalisées. 194 pages.

- 371 Contient 5 qaṣîda de: Ġemâl ed-dîn Moḥ. I. Aḥmed el-'Anzî el-Qoraṣî, en l'honneur de l'Emîr Moḥammad I. el-Mehdî; 2° es-Seyyid 'Isâ I. Luṭf Allâh I. el-Moṭahhar à la louange d'es-Seyyid en-Naṣîr I. 'A. er-Rabb; 3° el-Faqîh 'Alî I. 'Ufeyr, à la louange de 'Alî I. Šams ed-dîn; 4° Šarîm ed-dîn I. Ibrâh. I. el-Mofaḍḍal, à la louange d'en-Naṣîr précédent; 5° Šerîf el-Ġarraġ, à la louange du Šerîf Barakât à Mekka (v. n° 298). Toutes ces personnes sont yémanites. Bonne écriture. 18 pages.

- 372 Recueil de poésies de différents auteurs yémanites. 44 pages.

- 373 Qadam I. Qādima el-Hamdânî el-Qaḥṭânî.

### قصيدة في مفاخرة تخطان

Apographe fait à Ta'izz, en 1140. 5 pages. Suivi de الدقائق المُحكّمة في شرح مقدّمة التجويد لابن الجزري



par Zakarîyâ el-Anşarî. Très belle écriture. Très vocalisée. Même année. 27 pages.

374 Recueil de poésies: 1<sup>o</sup> Saïd es-Sumahî. Qaşıda, 4 pages; 2<sup>o</sup> Lâlah I. Şalah el-Ahmar. Qaşıda, 2 pages; 3<sup>o</sup> Ahmed I. Moḥ. Tabî'î; ainsi que quelques autres. Copie faite en 1190 dans le Yéman.

375 Recueil de poésies d'auteurs yémanites, précédé d'un tout petit fragment de Yatîmat ed-dahr. Ecriture très correcte, toute vocalisée. Apographe d'I. Abî er-Rigâl, en 1175. 24 pages.

376 Ḥaşan Qoweydir el-Ḥalîlî.

الاعلال والسلاسل في مجنون اسمه عاتل.

ʿÂqil Efendî († 1270) avait plagié une poésie dont il s'attribua le mérite. On le découvre. Un savant le défend. Alors survient notre auteur, qui non seulement montre que la poésie était plagiée et mal plagiée, mais il en relève les erreurs et celles du défenseur de ʿÂqil. Cette histoire était une des causes célèbres de son temps. Très jolie copie corrigée. 18 pages.

377 Moḥ. I. Ḥoseyn I. ʿAlî I. en-Nawâgî.

الحجة في سرقات ابن حجة.

Belle copie moderne toute vocalisée. La fin manque. 12 pages.



378 *Inconnu.*

نزهة المشتاق في اخبار المتيمين والعشاق.

Livre erotique. Ecriture très nette. Grand format. 26 pages.

379 ‘Abd Allāh I. ‘Alī el-Wezīr el-Yemānī.

اقراط الذهب في المفاخرة بين الروضة وبير العرب.

Er-Rauḍa et Bīr el-‘Arab sont deux beaux jardins a Ṣan‘ā. Contient des détails intéressants sur l’histoire du Yéman. Bonne écriture. 18 pages. Grand format.

380 Moḥ. I. ‘Alī I. ‘Allān el-Mekki († 1057).

دليل الفالحين شرح رياض الصالحين.

Le quatrième volume de ce commentaire du grand ouvrage d’el-Nawawī. Belle et excellente copie sous tous les rapports, faite en 1137. 578 pages. Grand format.

381 Ġāfar I. Šams el-Hilāfa († 622).

كتاب الآداب.

Le باب الابيات المفردات, ou des vers qui sont passés en proverbes, occupe 42 pages. Jolie copie, de l’année 974, d’un joli ouvrage.

382 *Inconnu.*

جامع اللغات.

Vocabulaire arabe-turc. L’arabe est classique. Ouvrage fort utile pour les lexicographes, et fort bien écrit. MS du onzième siècle. 304 pages.



383 ez-Zamahşarî.

مقدمة الادب.

Superbe copie ancienne. La dernière feuille, qui a été suppléée après coup, porte l'année 827 qui peut bien aussi être celle de notre MS. Le persan est en rouge. Beaucoup d'annotations.

384 el-Muḥsin I. el-Ḥasan Abû Talib el-Mekki.

ذوب الذهب في محاسن من شاهد في عصره من  
اهل الادب.

Biographies d'hommes remarquables du Yéman du onzième siècle. Cet ouvrage, dont l'importance est hors de doute, fut composé pour le Sérif 'Alî I. Aḥmed I. Râgeḥ I. Saïd. La fin manque. Gros volume d'une très belle écriture.

385 'Abd er-Raḥman I. 'Omar I. Abî Bekr ed-Dimiş-qî, connu sous le nom d'el-Ġaubarî.

المختار في كشف الاسرار وهتك الاستار في علم  
الدكيّات والحيل.

Voyez sur ce livre les articles de Steinschneider et de de Goeje dans la Z. D. M. G., XIX p. 562, XX p. 485. Bonne copie moderne d'une écriture fort soignée.

386 Abû el-Qâsim I. Aḥmad el-'Irâqî.

عيون الحقائق وايضاح الطرائق.

Traité de prestidigitation, abrégé du livre de ce nom. Très joli petit volume d'une belle écriture. 96 pages.



387 *Inconnu.*

البَهْجَةُ الْإِنْسِيَّةُ فِي الْفَرَاةِ الْإِنْسَانِيَّةِ.

Apographe corrigé de l'année 1192. Ecriture très nette.

78 pages.

388 Aḥmed ed-Damanhûrî el-Malikî († 1150).

النفع الغرير في صلاح السلطان والوزير.

Traité d'administration. Apographe fait en 1180; corrigé. Ecriture extrêmement distincte. 21 pages.

389 eš-Seyḥ Moḥammad er-Rašîdî el-Falakî († 1295).

رسالة في علم الفراسة بالعُقْلة والابهام.

Minute de l'auteur. 8 pages.

390 I. Marzûq.

العيون الغامرة على خبايا الرامرة.

C'est le commentaire sur el-Ḥazragîe sur la prosodie.

Apographe de l'année 1008. Corrigé. Fort bonne écriture.

246 pages.

391 Aṣmin ed-dîn Moḥ. I. 'Alî el-Mahallî († 673).

شفاء الغليل في علم الكلِيل.

Traité de prosodie en prose. Ce n'est pas une *ارجورة*, comme le prétend H. H. s. art. (v. n° suiv.). Les deux vers y cités se trouvent aussi sur le frontispice de notre MS, avec 3 autres :

جراك الله عن علم الكلِيل مجازاة الكلِيل عن الكلِيل  
فقد احييته من بعد موت وقد نبهته بعد الكلِيل



واوضحت السبيل اليه حتى هَدَيْتَ اِذَا الضلال الى السبيل  
وَكُنَّا قَدْ ايسنا منه حتى شَفَيْتَ عَليلنا بِشفا اَلْغليل  
رعاكَ الله من بِكَرِّ عَلينا مَدِيدٍ بل بَسِيْطٍ بل طَوِيلٍ

L'écriture de ces vers et celle du MS est la même.  
Nous sommes incliné à croire que notre MS est l'apographe du même es-Sirâg el-Warrâq mentionné par H. H. En tout cas, notre copie est excellente et ancienne.  
Corrigé. 90 pages.

392 *Même auteur.*

العنوان في معرفة الازان.

Urgûza. Copie ancienne extrêmement bien faite.  
Toute vocalisée. Nombreuses notes marginales. Même apographe que le n° précédent. 24 p.

393 Moḥ. Abû 'Abd Allâh, connu sous le nom d'Abû el-Gêś.

Contient: 1<sup>o</sup> رسالة الاندلسية, 6 pages; 2<sup>o</sup> متن  
متن الكافي في علمي العروض 3<sup>o</sup>, 5 pages; 4<sup>o</sup> الخزرجية  
9 pages. Traités rimés de prosodie. Beaucoup  
d'annotations marginales. Belle écriture.

394 Neśwân I. Sa'îd el-Ḥimyarî († 573).

كتاب في العروض والقوافي.

Ecriture nette. 12 p.

395 *Inconnu.*

Petit traité de prosodie. Même apographe que le n° précédent. 10 p.



- 396 Abû 'Abd Allâh, connu sous le nom d'Abû el-Ḥasan el-Maṣrî el-Andalusî.

اللمحة في علم العروض.

Apographe de l'année 1208. Même copiste que le n° précédent. 18 pages.

- 397 Moḥ. I. Mûsâ Kamâl ed-dîn ed-Demîrî.

شرح لامية العجم.

Composé en 779. 138 pages. Suivi de, 1<sup>o</sup> الميمية d'Abû Firas el-Ḥamdânî, 3 pages; 2<sup>o</sup> شرح لامية العرب par Mo'ayyad I. 'Abd el-Laṭîf I. Sa'îd en-Naḡḥawânî. Composé en 982. 15 pages. Apographe de l'année 1077. Corrigé. Bonne écriture.

- 398 Abû el-Baqâ' el-Uqburi.

شرح لامية العجم.

Copie du X<sup>ème</sup> siècle. La partie supérieure est rongée par les chélifères sans que le texte en ait essentiellement souffert. 54 pages d'une écriture petite, mais distincte.

- 399 Moḥammad I. 'Omar Baḥraq el-Ḥaḍramî (v. n° 420).

شرح لامية العجم.

Apographe de l'année 1075. Très bonne écriture vocalisée. 56 pages.

- 400 Recueil contenant, entre autres:

1<sup>o</sup> Muftî Zâdah er-Rûmî. تعديل الأركان. Sur la façon de dire les prières. 25 pages. 2<sup>o</sup> Inconnu. الشفاء في



ادواء الطاعون والوباء. Traité sur la peste et les épidémies, fort intéressant même au point de vue historique, 51 pages. 3<sup>o</sup> Demîrî (v. n<sup>o</sup> 397). شرح لامية العجم, 67 p. 4<sup>o</sup> أسماء الخمر.

Avec un nombre considérable de notes, qui souvent sont très utiles. Autographe de Muftî Zada, qui était Qâdî à Şafad. Ecriture de toute beauté. 278 p. Format long et étroit.

401 eş-Şafadî.

### ادب الغيث الذي انسجم

C'est véritablement l'abrégé du grand commentaire d'eş-Şafadî sur Lâmiyat el'Ağam, mais dont nous ne connaissons pas l'auteur. Apographe très bien fait, tout vocalisé, de l'année 1079. Corrigé. 274 pages.

402 Abû el-Ĥagğag Jûsef I. Moḥ. el-Balawî.

### الف با

Premier volume; finit à la pagé 18, l. 19, du II vol. de l'édition du Caire (v. Brill, Cat. Périod. I, n<sup>o</sup> 34). Copie ancienne. La fin est d'une autre main.

403 ʿAbd Allâh I. Emîr el-Muʾminîn el-Mutawakkil ʿalâ Allâh el-Moṭaḥḥâr I. Slêmân I. Rasûl Allâh el-Yemanî.

### كتاب اليافوت المِعْظَم المِقْرَف بعقد عقيان الحِكَم وسمط لآلي آداب الكروب ومحاسن الشيم

Commentaire sur une Qaṣida de 172 bêt du père de l'auteur. Dans l'introduction, celui-ci fait l'éloge de cette qaṣida „sans pareille”, qui a pour titre عقد عقيان



الحكم. Roulant pour la plupart sur la guerre et les chevaux, elle offre en même temps dans chaque bêt une figure rhétorique. Le commentaire est fort étendu et d'une grande valeur. Il comprend la philologie, la rhétorique et l'histoire se rapportant, de loin ou de près, au sujet traité dans le bêt. Le livre est divisé en 1<sup>o</sup> كتاب معرفة الكروب. Là commence la qašida par:

بالكرب قد عَزَّ جَزْبُ الْحَقِّ مِنْ قَدَمٍ  
فَالْحَقِّ بِالْكَرْبِ اضْحَى ثَابِتُ الْقَدَمِ

Parmi les renseignements intéressants de toute espèce que nous y trouvons, je relève celui-ci fol. 15a: وكان زهير ينقح قصيدته اربعة اشهر بعد نظمها ويعرضها على العلماء<sup>1</sup> اصحابه اربعة اشهر سمعتُ من والدنا عليه السلام<sup>2</sup> ان زهيراً وغيره عرض قصيدته ف قيل مليحة فنقحها ثم عرضها ف قيل بليغة فنقحها ايضاً وعرضها ف قيل قاتله الله كتاب الشبوس في صفات الدلول من الخيل. 2<sup>o</sup>, fol. 21a: والشبوس. Ce chapitre est motivé par ce vers de la qašida:

وقوة من رباط الخيل تكرمها كرائم الاصل في افعال لم تدم  
Il débute en passant en revue les chevaux remarquables au commencement de l'Islâm. A fol. 30a nous lisons une description des chevaux de la maison princière de Abû 'Abd Allâh I. Ḥamza (v. n° 227). Nous avons fol. 34b un فصل في ذكر خيل الصحابة, et fol. 36a un autre extrê-

1) MS sans l'article, ce qui n'est pas correct.

2) Un Yémanite a ici ajouté une note marginale: هنا تلميح غريب لطيف

يعرفه كل ادیب صريف فله در هذا الخُطْم المتلاطم والشاهق  
الذى جسمه بلائى البديع متكاثف متراكم



mement curieux: فصل في ذكر الخيل المشهورة لغير فرسان العرب: Fol. 42a. صكابة في الجاهلية والاسلام. Il y en a 30. Suit l'histoire des chevaux, avec beaucoup de vers. Fol. 58b: فصل في خيل بني غسان وغيرهم. Fol. 60b: فصل في ذكر ما اشتهر من خيل الامراء. Fol. 61b: فصل في ذكر. والعرب في مملكة آل الرسول باب في الاسنان. Fol. 67a: شيء من خيل عرب الوقت. Fol. 68b: ذكر بعض اهل العلم بالخيل من الاعراب. Fol. 70a: خيل. Fol. 70b: الكلام في الخيل المضرة. Fol. 71a: الكلبة. Fol. 73a: صفة. Fol. 76a: هذه نبذة من صفات الخيل في الجري. السبق. Fol. 80a: باب. كتاب العُدَن باب الدروع. Fol. 79a: 30 الخَوْد. Nous rapportons ici ce qui y a trait: الخَوْد تسى الترائك الواحدة تريكة والخِيَضَات الواحدة خِيَضَة وقال المنصور الدَّوَابَّة<sup>1</sup> وقال في الحُلْد الربيعية وربما تسمى الرجل ربيعة بها فصل في صفاتها منها ذات الجواشن والاناف ممتدة القوانس الى اعلى مَجدولتها وتلك خوذ نجد والحجاز وهي عندنا احسن الاجناس واسترّها لوجه الفارس ورقبتة<sup>2</sup> واسهلها عليه التفاتاً في الطراد وأهيبها في العين ومنها النهاد وهي مثلها في الشكل الا ان مكان الجَوْشَن صفائح اربع تكون في النهاد دونه<sup>3</sup> وتلك خوذ اليمن الاسفل المكبوبة عندهم وسلاح العجم ومنها ما هو على شكل بَيْض الكيوان وهي مختلفة احسنها ما ابيضت<sup>4</sup> قَوَسها من غير دق مَقْرَط ويمكن صاحبها<sup>5</sup> في الانفتاح لانه مع ذلك تقي الوجه ولا يمنع البصر لبعده

1) MS الدواته.

2) Nous avons suppléé. 3) MS النهادونه.

4) MS ابيضت; nous n'avons pas pu restituer ce mot.

5) MS حاحبها.



عنه عرفنا ذلك بالتجربة ومنها ما هو على هيئة الجفان  
تسمى مجفنة ولا يرى فيها حُسن ولا حلا وهذا  
الجنسان سلاح الجبل والخون جملة منها المتركة ومنها  
المنهر ومنها المعرج فالمعرج ما كان فلوحة معوجة  
والمنهر ما استقامت فلوحة ويكون عرض الفلج قدر الإصبع  
او يزيد او ينقص قليلا والمتركة ما كان فيها مثل التركة  
للقلنسوة قدر اربع اصابع عرضه واما سائر اجناس الخون  
العجيبة فلا طائل تحتها وهي كثيرة مختلفة فما كان  
فسيحكا من خون العرب متمكنا بغير إفراط فهو الغرض  
والله اعلم فصل قد تغني عن الخون المغافر وهي زرد  
على قدر الرأس منسكب الى نحر الفارس وجنوبه واذا  
لبسه الدارع قيل مقنع وكان مغفر النبي صلى الله عليه  
واله وسلم يسمى السبوغ فاذا كمل سلاح الرجل قيل له  
باب الرماح: Fol. 80b. مؤن ومدجج وشاك وشاكي وشاكي

où se trouve la description des drapeaux depuis l'Islam.

Fol. 85b: couleurs des chevaux. Fol. 88b: في ذكر الاعضاء.

الكلام في النحر وما يليه هو الصدر: Fol. 96b. والشيات

باب الشيات في: Fol. 102b. الكلام في الارجل: Fol. 101b.

Fol. 103b: باب الصفات المبدوحة: Fol. 103b. القوائم وغيرها

Fol. 106b: الصفات المركبة فالذي لا يجوز إفراجه: Fol. 105b:

وهذا ما سنح في اسماء: Fol. 109b. باب صفاتها المذمومة

ذكر اصواتها: Fol. 110a. الخيل وصفاتها جملة وتفصيلا

ذكر العلل: Fol. 111a. ذكر دعاياها وزجرها: Fol. 110b.

et la manière de les traiter. الحادثة واسبابها وعلامتها

Fol. 122a: الكلام في احكام الخيل الشرعية: Fol. 119b:

1) MS السبوغ. I. el-Aṭīr dit dans en-Nihāya, s. v.: كان اسم درع النبي

صلعم ذو السبوغ لتمامها وسعتها.



الكلام فيما يصلح منها للمطاليع والصفوف والمكامن أما التي تصلح للمطاليع والغارات فالأنث لعدم تصعبها ولدينها وسبقها وطيبها وأما ما يصلح للصفوف والعراضات أيضا فالفكول لقوتها وشهامتها واصواتها وما فيها من زينة ورغب وأما ما يصلح للمكامن والمغاري فالمخاضي لصبرها وطوعها وعدم اذيتها. Nous avons voulu faire connaître ce passage, parce que c'est presque textuellement l'appréciation d'un chef bédouin avec lequel nous nous sommes trouvé dernièrement. 4<sup>o</sup> Fol. 122a: كتاب السلوان في صفات الفرسان. 5<sup>o</sup> Fol. 125b: كتاب الفكفاح في معرفة السلاح. Il est divisé en: fol. 125b: باب السيوف, fol. 126a, avec la description des sabres de quelques personnages historiques. fol. 131a: باب القياس. A propos d'une homeyna, l'auteur dit, fol. 134a: وهذا يسمى المستكيل وأول من سنّ الغنا في اليمن ذو جَدَن و معنى Fol. 139a: السهام. Fol. 136b: ذو جدن حسن الصوت. A partir du fol. 140a le commentaire ne roule que sur des sujets religieux ou historiques. De cette partie nous ne pouvons citer que فصل في ذكر نواذر من العلماء, fol. 187b. Le livre finit par une qasida du commentateur. Apographe d'es-Seyyid Şalâh I. 'Alî el-Kabsî en 1086. Nous avons tâché de donner une idée du contenu de ce précieux MS, mais nous sommes bien loin d'avoir relevé tous les renseignements plus ou moins importants qu'on y trouve à profusion. Au premier coup d'œil le MS paraît parfait: il est écrit avec beaucoup d'élégance, les nombreux titres sont en encre rouge et fort soignés, de même que le matn. Mais une étude approfondie montre bientôt qu'il n'en est rien: les points diacritiques manquent trop souvent,



et le copiste ne paraît pas avoir toujours procédé avec connaissance de cause. Malgré ce défaut, auquel un maître pourra facilement remédier, notre MS est d'une haute valeur, et mérite certainement d'être publié. 386 pages.

404 Hiḍr el-Mauṣili.

الإسعاف شرح شواهد الكشف.

Le commencement et la fin manquent. Excellent apographe très soigné du X<sup>me</sup> siècle. 182 pages.

405 Moḥ. I. ʿAbd Allāh I. Emīr el-Muʿminīn Yaḥya Ṣarafed-dīn.

الروض المزهوم بالدر المنظوم.

Dīwān. L'illustre prince naquit le 29 Dī-Ḥuǧǧa 938 à Ṣabān, dans le district de Kaukabān, sous le règne de son grand-père Ṣarafed-dīn, et mourut, à la fleur de son âge, en 1010, du temps de Sinān Pa-ṣā, ainsi qu'il ressort de sa biographie assez détaillée écrite par ʿIsā I. Luṭf Allāh I. el-Muṭahhar, qui a réuni ce Dīwān. Nous sommes ici en présence d'un ouvrage remarquable, comme tant d'autres des grands personnages du Yéman. Les données historiques de plusieurs poésies sont très importantes. Copie fort soignée, d'une belle écriture, de l'année 1222. Corrigé. 282 pages.

406 Ṣaddād I. el-Ḥadī el-Yemānī.

وصية شداد بن الهادي لولده.

Apographe de l'année 1066. Ecriture distincte, quelquefois sans points diacritiques. 6 pages. Grand format.



407 es-Seyh el-ağall Abû el-Qâsim el-Yemanî.

التكف والانوار المنتخبة من البلاغة والاشعار.

Incomplet. 10 pages de grosse écriture, souvent sans points diacritiques. Grand format.

408 Naşir ed-dîn Moḥ. I. ʿAbd Allāh I. Qir-Qamās († 883).

الغيث المريع على زهر الربيع في شواهد علم البديع.

Apographe moderne, corrigé par le savant šeyḥ Naşr-el-Ḥûrînî et Ḥamîd Bek (v. n° 6), en 1273. II volume, ayant appartenu à Ḥoseyn Sirrî Paşa en 1282. Les dernières pages manquent. Très jolie copie. 419 pages.

409 *Recueil* de poesies: 1° Qaşîda: الى متى انت بالذات مشغول, 13 pages; 2° Taḥmîs par Ismâ'îl el-Muqrî es-Sâwirî: الى كم تباد في غرور وغفلة, 10 pages; 3° Qaşîda par ʿAbd el-Laṭîf el-Qoşeyî: اذا قيل من اذكى البرايا, 2 pages. Avec des notes et un hâmiş. Belle écriture très distincte.

410 ʿAlî I. Ḥosām ed-dîn el-Yemanî, connu sous le nom d'el-Muttaqî.

الوسيلة الفاخرة في سلطنة بني الدنيا والآخرة.

Ouvrage didactique à l'adresse des rois. 59 pages. Suivi de la Maqşûra d'Abî el-Faṭḥ el-Ḥasanî el-Yemanî:

قالت ولم تنطق باقوال الكنا

والدمع هام مثل مُصَوَّبِ الحيا



يا جارتِي إِنَّ الْفَتَى انْكُرْتُهُ  
 وَلَمْ أُبْصِرْ إِلَّا إِلَيْكَ لَا سِوَى  
 انْكُرْتُهُ فِي فِعْلِهِ وَقَوْلِهِ  
 كَمَنْ عَلَى الْخَمْسِينَ عَامًا قَدْ رَدَى  
 يَبَاتُ فِي لَيْلَتِهِ مُهَيِّئًا  
 وَيَرْقُمُ الصَّكْفَ إِذَا الْجَوُّ آنَجَلَى

Cette jolie maqṣûra a 268 bêt. Elle mérite bien d'être publiée. Très belle écriture, souvent vocalisée.

411 es-Suyûtî.

إِتْحَافُ النَّبَلَاءِ بِأَخْبَارِ الثَّقَلَاءِ.

Recueil de vers à propos des personnes inportunes et ennuyeuses. Ecriture nette, suffisamment vocalisée. Copie ancienne. 12 pages. Petit format.

412 'Abd el-Mu'min I. Aḥmed el-Bekkâ.

رِسَالَةُ الْمَعْبِيَّاتِ.

Quelques feuilles manquent au milieu. Bonne écriture très distincte. 18 pages.

413 Šams ed-dîn Aḥmed I. Aḥmed el-Ânisî el-Yemânî, connu sous le nom d'el-Qahda. Qaṣida à la louange de 'Abd el-Qâdir I. en-Nâṣir Emîr el-Yemân:

سَلَامٌ كَنَشْرِ الرُّوضِ يَعْبَقُ رِيَاهُ عَلَى مَعْهَدِ الرَّقْمَتَيْنِ عَهْدَانَا

5 pages d'une fort belle écriture suffisamment vocalisée.



- 414 'Abd Allāh I. Slēman I. 'Alī el-Ġaun.

الرياض الادبية في شرح الخمرطاشية

Commentaire sur la Maqsûra d'Aḥmad I. Ḥomor-  
taş el-Ḥimyari, poète célèbre, mort en 558, à l'âge  
de 18 ans, ainsi que nous l'apprend Abû Maḥrama (n°  
233, fol. 38<sup>a</sup>). A l'avant-dernière page le commentateur dit :

وقد انتهى الفراغ بحمد الله ومنه وكنت لما شرحت هذه  
المقصورة عند استكمال ثمانى عشرة من السنين وبلغ  
الاشد بحمد الله المعين بقيت مترددا بين إظهاره  
أو طمس آثاره بضع سنين مستجيرا الله تعالى ومستخلصا  
منه النية مستصلحا من فضله الطوية حتى قرى الله  
العظيم في تهذيبه وإبراره وأوفا بالوعد لطلابه  
Très belle  
copie, probablement écrite de la main de l'auteur lui-  
même. Le matn est tout vocalisé. 230 pages.

- 415 'Abd el-Ḥamid el-Madaîni, connu sous le nom d'Ibn  
Abi el-Ḥadîd († 655).

الفلك الدائر على المثل السائر

Refutation des erreurs commises par Ibn el-Aṭîr,  
frère de l'historien (v. Brill, Catal. Périd. I. n° 10),  
dont le livre, également attaqué par eṣ-Ṣafadî (Cat.  
Leid. I. 137) jouit toujours d'une grande considération  
en Orient. Jolie copie moderne, collationnée. 264 pages.  
Grand format.

- 416 Naṣiḥ ed-dîn Abû Bêkr I. Aḥmed I. Moḥ. I. el-  
Ḥoseyn el-Arraġanî († 544).

ديوان

V. I. Ḥallik., éd. Caire, vol. I, p. 84. Jolie et bonne  
copie moderne, non complètement terminée, faite pour



Samî Paşa el-Barûdî, qui a disposé le Diwân selon la rime. 146 pages. Avec un fragment du même Diwân, ayant appartenu au dit Pacha. Il y est arrangé comme il a été transmis. 40 pages d'une écriture parfaite.

417 el-Badî' el-Hamadânî.

Fragment moderne de ses رسائل, (Brill, Cat. périod. I, n° 4). 20 pages..

418 el-Muzaffar I. el-Huseyn el-Muweysiqî el-Huşnî.  
الكاشف.

Traité sur la musique. Très belle écriture. 20 pages.

419 es-Seyh et-Tûnisî el-Malikî.

فرح الأسباع برخص السماع.

Traité sur la musique au point de vue religieux. Copie, fort bien écrite, de l'année 1175.

420 Muḥammad I. 'Omar Bahraq el-Ḥaḍramî.

مُتَعَةُ الاسباع باحكام السماع.

Même sujet. Jolie écriture ta'liq. Collationné. 17 pages.

421 Aḥmed I. Moḥ. et-Tûsî.

بوارق الإلماع في تكفير من يكرم السماع.

Même sujet Ecriture grosse et nette. 8 pages.

422 Inconnu.

Fragment de recueil de chansonnettes modernes, arrangées selon le rythme et le genre. Bonne écriture. 14 pages.



423 el-ʿAllāma ʿAbd el-Ġelīl Efendī Barrāda (grand savant médinois encore vivant).

قصيدة تهنية للشريف عبد الله بن عون أمير مكة عند  
قدومه منصوراً من حرب عسير (1275)

Autographe de l'auteur. 6 pages d'une belle écriture.

424 Recueil de: 1<sup>o</sup> 2 Lettres d'Ibn el-Huġġa à ed-Damāminī; 2<sup>o</sup> d<sup>o</sup>, du Seyḥ ʿAbd el-Hādī Negā el-Ab-yārī à un compatriote, avec des notes explicatives; 3<sup>o</sup> réponse du Seyḥ Qoṭṭa el-ʿAdawī (v. Brill, Cat. Périod. I, n<sup>o</sup> 61) et du Seyḥ Ibrāhīm ed-Dusūqī à un savant européen; sur la langue. Non terminé. Copie excellente provenant de la bibliothèque de Samī Pašā el-Bārūdī. 42 pages.

425 Aḥmed el-Ezbekāwī el-Mašrī.

ديوان.

70 pages d'une écriture parfaite. Provenant de la bibliothèque de Samī Pašā el-Bārūdī. Incomplet.

426 Ibn er-Rūmī († 283).

ديوان.

Même provenance. 200 pages d'une fort belle écriture. Incomplet.

427 Moḥ. I. Aḥmed el-Amawī el-Abiwardī († 507).

ديوان.

Comprenant: 1<sup>o</sup> النجديات, 17 pages; 2<sup>o</sup> العراقيات,



102 pages, non complets. **الوجديات** manquent donc totalement. Le **جامع** de ce diwân est Ibrâhîm I. el-Haġġaġ 'Alî el-Aḥḍab et-Trâbulṣî (cf. Cat. Mus. Brit. p. 285). Ecriture moderne qui ne laisse rien à désirer. Même provenance. 120 pages.

428 el-Boḥtorî.

Fragment de son Diwân. 74 pages d'une très belle écriture moderne. Même provenance.

429 el-Abuṣîrî.

**الهزبية.**

Rempli d'annotations marginales. Le matn est vocalisé. 64 pages.

430 Recueil de poésies, parmi lesquelles se trouvent une lettre et une qaṣida en **حروف مهله**, sans une seule lettre ayant besoin d'un point diacritique, et une autre qaṣida où toutes les lettres sont **معجمة**. Ecriture parfaite. 22 pages.

431 Cahier de grand format contenant un fragment de **سفر السعادة** de Feyruzabadî et un autre fragment d'une espèce de **محاسن واضداد** d'auteur inconnu. 21 pages.



## QUATRIÈME PARTIE.

## MÉDECINE.

432 Nefis I. 'Awaḍ I. Ḥakīm el-Karmānī.

## شرح الموجز.

Cet ouvrage, très étudié aux Indes, est connu sous le nom d'en-Nefisī. Le matn, en prose, est de 'Alā ed-dīn 'Alī I. Abī el-Ḥazm el-Qorašī. Très bel exemplaire collationné et corrigé deux fois. Bonne écriture. Les points diacritiques manquent quelquefois. 490 pages.

433 Moḥammed Mu'min Ḥoseynī.

## تحفة المومنين.

Il commence par: التشخيص الرابع في تداوي السوم.  
Bonne écriture. 246 pages. Grand format. Incomplet.

434 el-Azraq el-Yemanī ez-Zebīdī.

## كتاب الطب.

Après avoir passé en revue, d'une façon assez intelligente, les méthodes alors scientifiques et reçues en Orient, l'auteur s'engage sur le terrain des superstitions populaires, qui font encore aujourd'hui partie de la médecine orientale. MS ancien de trois cents ans. Superbe écriture. Collationné et corrigé. 442 pages. Grand format. Les dernières feuilles manquent.

435 Rašid I. 'Amīra Rustāqī.

## مقاصد الدليل وبرهان السبيل.

Ecriture de toute beauté. Après la fin du livre, à



partir du fol. 106. se trouve un doublet de l'ouvrage.  
Grand format de 380 pages. Belle reliure.

436 Aḥmed ed-Damanhūrī.

الكلام اليسير في علاج المقعدة والبواسير.  
Bel apographe. 28 pages.

437 *Même auteur.*

منتهى التصريح بمضمون القول الصريح في علم التشريح.  
Apographe de l'élève de l'auteur Ḥalīl I. Aḥmed  
el-Madābirī, de l'année 1108. Bonne écriture. 14 pages.

438 ʿAbd el-Laṭīf I. Mūsā el-Muṣerref.

كتاب الأعراض في مداواة الأمراض.  
Contient aussi beaucoup de notes médicales et des vers.  
Minute de l'auteur. 124 pages. Ecriture qui laisse à désirer.

439 *Inconnu.*

رسالة في النبض والعلامات الدالة على الأمراض.  
Commence par: الفصل الخامس في علامات الخ.  
Excellente copie. 46 pages.

440 ʿAbd er-Raʿūf el-Manāwī († 1035).

الزهة الزهية في احكام الحمام الشرعية والطبية.  
Incomplet et provenant de deux copies différentes.  
Bonne écriture. 28 pages. Suivi d'un autre ouvrage sur  
le même sujet, traité au point de vue littéraire. 35  
pages. Ecriture difficile à lire. Autographe de l'auteur.



## CINQUIÈME PARTIE.

## ASTRONOMIE ET ASTROLOGIE.

441 Abû el-Feth eş-Şûfî.

كتاب الزيج في علم الفلك.

L'auteur dit, p. 56: حررنا ذلك في سنة ثمانية وسبعين بعد تسعمائة وكان الباقي من كل تاريخ ما رسمناه هاهنا والسلام (cf. Cat. Leid. III, p. 131). Notre MS semble être du temps de l'auteur ou peu après. Bonne écriture marabî. 66 pages.

442 Aḥmed I. Rôlâm Allâh I. Aḥmed, connu sous le nom de el-Kâm er-Rîsî (ville en Egypte près de Damanhûr).

اللمعة في حل الكواكب السبعة.

Apographe excellent de 'Abd el-Ḥay el-Ḥoḍarî ed-Domyâṭî, savant distingué encore vivant et dont le père a commenté l'ouvrage en question. 52 pages. Grand format.

443 Fragment de 116 pagés d'un traité d'astronomie dont nous ne connaissons ni le titre ni l'auteur. Sans points diacritiques.

444 Contient: 1<sup>o</sup> Tables astronomiques à l'horizon de l'île de Java. Avec annotations en langues malaise. 47 pages. 2<sup>o</sup> Tables astronomiques à l'horizon de Mekka; en arabe et en malais; 63 pages. On observera la carte synopti-



que montrant la distance qui sépare les Iles de l'archipel indien et quelques localités connues de l'équateur. Joli MS de l'année 1170.

445 *Inconnu.*

سُلم المنارة في الكواكب السيّارة

Incomplet. 30 pages.

446 Contient: 1<sup>o</sup> Yahya I. Muhsin I. Ahmed. I. Rageh.

مُفيدة السائل عن حلول الشمس في المنازل

Depuis l'année 1160 jusqu'à l'année 1253. La fin offre une digression sur les noms des mois chez les Orientaux et sur ce qu'on doit manger dans chaque mois. Composé, et apographié par l'auteur, en 1182. 104 pages. 2<sup>o</sup> Tables astronomiques, 4 pages. 3<sup>o</sup> Hoseyn I. Zeyd I. 'Ali I. Ġaḥḥaf, كتاب اليواقيت في معرفة المواقيت, Liste des incidents, se rapportant au ciel, au climat, à l'agriculture etc., qui doivent arriver chaque jour de l'année. Cet ouvrage est beaucoup plus intéressant qu'on ne le croirait; 13 pages. 4<sup>o</sup> Tableau synoptique donnant le nom, la place et la configuration de 28 groupes d'étoiles. Curieux et utile pour préciser la signification de ces noms arabes; 1 page. 5<sup>o</sup> منظومة للحافظ عبد الله بن اسعد اليافعي مقتضى شهور الروم وما يُستعمل من الغذاء فيها وما يُتجنب; 4 pages. Joli MS d'une écriture très distincte.

447 Bedr ed-din Moḥammad Sibṭ el-Maridīnī († 934).

رقائق الحقائق في حساب الدَرَج والدقائق.

MS provenant de quatre copistes différents; il est



complet. Quelques feuilles sont assez anciennes. Suivi de: 'Abd el-Fattaḥ I. Ibrāhīm أسنى الغايات في علم الميقات. A l'horizon de Laḍiqiyya. Incomplet.

448 Ḥasan el-Ġabartî (père de l'historien).

حقائق الرقائق على رقائق الحقائق.

Commentaire de l'ouvrage précédent. Très employé en Orient. Bel apographe corrigé. 72 pages.

449 eš-Seyḥ Yaḥya el-Ḥaṭṭab el-Mašrî.

وسيلة الطلاب لمعرفة الليل والنهار بطريق الحساب.

Apographe d'Ibrāhīm es-Sindiyyûnî eš-Šafe'î. Très bonne écriture. 28 pages.

450 *Même auteur.*

سلك الدرين في حل النيرين.

Belle écriture distincte. Incomplet. 30 pages.

451 Ġemāl ed-dîn 'Abd Allāh el-Maridîni († 804).

الدرّ المنثور في العمل برُبْع الدستور.

Traité sur l'emploi du quadrant astronomique. Bel apographe moderne corrigé. 94 pages.

452 Fragment des Tables Hakimites, ayant appartenu à un MS du 5 siècle. 30 pages.

453 Ramaḍan I. Šaleḥ eš-Šaftî el-Ḥawānikî.

كفاية الطالب لعلم الوقت وبُغية الراغب.

Bel apographe moderne, collationné. 148 pages.



454 *Inconnu.*

رسالة في عمل البسيطة.

Traité sur le cadran azimutal. Fort bonne écriture.  
Corrigé. 22 pages.

455 Ibn es-Saṭir.

Tables astronomiques d'Olur Bek. Belle copie ancienne,  
moins les 2 premières feuilles.

456 *Inconnu.*

رسالة في معرفة تقويم القمر وحساب الالهة.

Belle écriture très nette. 4 pages.

---

## SIXIÈME PARTIE.

### SCIENCES.

457 Abū el-ʿAbbās Aḥmed I. Abī ʿAbd Allāh, connu  
sous le nom d'Ibn el-Bennā.

كتاب الجبر والمقابلة.

Ce MS doit remonter au 7<sup>ème</sup> siècle, à en juger par  
le papier et l'écriture. Celle-ci est très correcte. Colla-  
tionné et corrigé. 110 pages.

458 ʿOṭmān I. Moḥ. el-Mowarraʿī.

شرح القواعد الوضاحية في علم المساحة.

Minute de l'auteur, de l'année 1155. 16 pages.



459 Yaḥyā I. Moḥ. I. Abi es-Sukr el-Marribi.

هذه مقالة ذكرت فيها: L'auteur dit dans la préface: ما يتفرع عن الشكل القطاعي من النسب المؤلفة. Traité de géométrie. Bonne écriture. Collationné. 26 pages.

460 Traité d'arithmétique commençant par: أعلم وفقنا الله وإياك أن الهندي مبني على تسع صور وهي هذه الخ  
Apographe de Moḥ. el-Ḥayûrî, en 1113. Bonne écriture.  
Notes marginales. 48 pages.

461 Mûsâ I. Moḥammed, connu sous le nom de Qaḍî Zâdeh er-Rûmî († 815).

Commentaire de اشكال التأسيس, par Šams ed-dîn Moḥ. I. Ašraf es-Samarqandî, composé pour le fils d'Oluḥ Bek. Apographe du grand savant Ibrâhîm Ḥegazî es-Sindiyûnî, qui a étudié ce livre, „moins quatres feuilles”, avec son šeyḥ Moḥ. ed-Dusûqî en 1204. Gloses interlinéaires. Bonne écriture. 62 p.

462 *Même livre*, apographié en 1094. Avec beaucoup de notes marginales et de figures géométriques. 69 pages. Suivi d'une رسالة sur les substantifs qui sont féminins سماعاً. 2 pages. Ecriture ta'liq lisible.

463 Ḥasan el-Ġabartî.

رسالة في علم القبان والميزان.  
Bon apographe de l'année 1260. 72 pages.



## SEPTIEME PARTIE.

## SCIENCES OCCULTES.

464 'Alî I. Abî Tâlib.

## الْجَفْرُ الْكَبِيرُ.

On lira l'article intitulé *علم الجفر والجامعة* dans H. H. Ce livre volumineux ne contient que des *tables horoscopiques alphabétiques*. Ġāfar eṣ-Ṣādiq, fils de Moḥammād el-Bāqir, aurait, selon la tradition, développé la première table, écrite par 'Alî sur une peau d'agneau (جفر). C'est celui-ci qui est, selon le dire des orientaux, le véritable auteur de cet ouvrage, qui est aussi appelé *الجفر الجامع* ou *جفر ابي طالب*. La science augurale alphabétique est encore exercée en Orient, où ce livre constitue la plus grande autorité. Il y est pourtant rarissime, et l'on nous a assuré qu'il n'y en a dans le monde que dix exemplaires, dont l'un a été vendu, à notre connaissance, 1000 £. L'emîr de Mekka, 'Abd el-Muṭṭalib, encore vivant, en fit faire une copie qui lui coûta 300 £. Le volume a 39 centm. de hauteur et 32½ de largeur. Chaque page a 784 cases; chaque case porte 4 lettres. Pour les 784 pages du livre, cela fait donc 2,458,624 lettres. Fort joli exemplaire relié en maroquin vert.

465 eṣ-Ṣahrāfi.

## شرح الشجرة النعمانية.

Commentaire de l'ouvrage de Muḥyi ed-dîn I. el-'Arabî: *الشجرة النعمانية في الدولة العثمانية*. Prédic-  
ti-



ons, encore considérées en Orient, et tirées de l'ouvrage précédent, sur les sultans de Stamboul. Apographe moderne. Belle écriture. 22 pages.

466 Muḥyî ed-dîn I. el-ʿArabî († 638).

شرح الشجرة النعبانية.

Bon apographe moderne corrigé. 28 pages.

467 Ṣadr ed-dîn el-Qûnawî.

اللمعة النورانية في مشكلات الشجرة النعبانية.

Apographe moderne. Collationné. Très bonne écriture. 46 pages.

468 Ṣalâḥ ed-dîn eṣ-Ṣafadî.

شرح الشجرة النعبانية.

Apographe moderne. Collationné. Très bonne écriture. 28 pages.

469 Aḥmed I. Moḥ. el-Maqqarî el-Marribî.

شرح على الشجرة النعبانية.

Apographe moderne collationné. Bonne écriture. 14 p.

470 *Inconnu.*

مفتاح الجفر.

Apographe moderne. Ecriture parfaite. 16 p.

471 *Inconnu.*

الرِّقْر والشَّقْع في شرح عظام النفع.

Le matn est de Muḥyî ed-dîn I. el-ʿArabî. Apographe moderne. Très bonne écriture. Collationné. 24 p.



- 472 Kamāl ed-dīn Abū Salīm Moḥ. I. Ṭalḥa el-Bis-  
ṭāmī († 652).

الدّر المنظم في السّر الاعظم.

MS ancien d'une écriture parfaite, souvent vocalisée.  
Cat. Gotha. 1258. 40 pages.

- 473 Mème auteur.

إيناس الحكيم من انفس ابي الحكيم.

MS ancien. Mème apographe que le n° précédent. 12 p.

- 474 Contenant: 1<sup>o</sup> رسالة في علم الرمل d'auteur inconnu,  
16 pages. 2<sup>o</sup> Behā ed-dīn Moḥ. el-Âmilī. شرح المغز.  
70 pages. Ta'liq parfait.

- 475 Inconnu.

رسالة في علم الرمل.

Écriture négligée, mais lisible. 12 pages.

- 476 es-Seyḥ Zeyn ed-dīn el-Ḥoṭā'i.

الجدول الزهرية في ايضاح علم الرمل والزائجة الخفية.

Un زائجة, en vers. Cf. Cat. Gotha 1387. Bel apogra-  
phe de l'année 1289. Petit format. 98 pages.

- 477 es-Seyḥ Moḥ. el-Ḥabībī.

كتاب في الجفر والرمل.

Bonne écriture. 60 pages.

- 478 Inconnu.

اجتماع الشمل في معرفة علم الرمل.

Apographe de l'année 1199. Très bonne écriture. 74 p.



479 Sāmûr el-Hindî.

رسالة في علم الخافية.

Très beau MS de l'année 1114. 26 pages.

## HUITIÈME PARTIE.

### ALCHIMIE.

480 ʿAlî I. Mûsâ, connu sous le nom d'Ibn Arfa<sup>c</sup> Râs el-Andalusî el-Migriṭî († 500).

شذور الذهب.

Bel apographe moderne, v. Cat. Gotha, 1289. 90 pages.

481 ʿIzz ed-dîn Eydimîr el-Ġaldakî († 750).

غاية السرد في شرح ديوان الشذور.

V. Cat. Leid. III, p. 205 et suiv. Bel apographe moderne „corrigé par el-Ustaḍ Burhân ed-dîn”, 244 p.

482 Abû Mûsâ Ġabir I. Ḥayyân eṣ-Ṣûfî.

Contient: 1<sup>o</sup> كتاب البقية. 53 pages. Commence par

كتاب العين من جملة الاثنين 2<sup>o</sup> الباب الثاني قمر كتاب الأدلة 3<sup>o</sup> 6 pages. والثلاثين كتابا في الموازين 62 pages. Copie ancienne, d'une bonne écriture, mais manquant souvent de point diacritiques.

483 Abû el-ʿAbbâs el-Ramrî.

حلّ الطلسم في كشف السرّ المبهم.

Bonne écriture très correcte, 22 p.



- 484 Abû Naşr Moḥ. I. Tarḥān el-Farabî el-Feylasûf  
(† 309).

كتاب في علم المزاج

Très belle copie moderne collationnée. 24 p.

- 485 Abû el-Işbaʿ Abd el-ʿAzîz I. Tammām el-ʿIraql.  
C'est le commentaire d'el-Qabîsî sur la qaşîda  
d'Abû el-Işbaʿ commençant par:

وَدَاثُ دَلِّ لَهَا لِحْظًا وَثْنِيَانِ.

Le şāreḥ dit: قال المؤلف قرأت هذه القصيدة على  
الاديب ابي القاسم البطليوسي بالمسجد الجامع بمدينة  
قرطبة قال قرأتها على افرودين العراقي بن معمر القاسمي  
قال قرأتها على عبد الدائم ابي عبد الله العراقي قال  
قرأتها على الحكيم الفيلسوف ابي الاصبع عبد العزيز

Bon apographe souvent vocalisé, de l'année 1125. 18 p.

- 486 el-Ḥasan I. ʿAlî I. Moḥ. el-Isbahānî, connu sous  
le nom et-Ṭorṛāʾî.

حقائق الاستشهاد

L'auteur de Lamîyat el-ʿĀgam refute ici I. Sînâ en  
voulant prouver la vérité de l'alchimie. Jolie copie mo-  
derne corrigée, avec des notes marginales. 38 p.



## NEUVIÈME PARTIE.

## EXÉGÈSE QORÂNIQUE.

487 Abû el-Ḥasan ʿAlî I. Moḥ. I. el-Imâm el-Manṣûr el-Yemânî.

السفر الاول من كتاب تجريد الكشف مع زيادات  
ونكت لطاف.

Commentaire bref, précédé d'un chapitre sur فضل القرآن. Le colophon porte : تَمَّ السَّفَرُ الْأَوَّلُ مِنْ تَفْسِيرِ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ يَوْمَ الْاِحْدِ حَادِي عَشَرَ مِنْ شَهْرِ رَبِيعِ الْاٰخِرِ سَنَةِ ثَلَاثَةِ وَثَمَانِينَ وَثَمَانِ مِئَةً بِحِطِّ مَالِكِ مُحَمَّدِ بْنِ بَلِغٍ : Une note à la fin dit : قُصَاصَةٌ<sup>1</sup> فِي مَوَاقِفٍ عَدِيدَةٍ عَلَى نَسْخَةِ الْوَالِدِ عَمَادِ الدِّينِ يَكْبِيَّ بْنِ صَالِحٍ وَهِيَ عَلَى نَسْخَةِ الْاَصْلِ كَاتِبِهِ حَسَنُ بْنُ يَكْبِيَّ الْقُرَشِيُّ الْقَلْبِيُّ. Ce volume arrive jusqu'à la fin de Sûrat el-Kahf après quoi viennent quelques données plus ou moins historiques. Bonne écriture assez vocalisée. Gros volume de 528 pages. Rempli de notes marginales.

488 es-Suyûtî.

الاتقان في علوم القرآن.

Apographe superbe sous tous les rapports, de l'année 1046. Cet ouvrage sans rival et tout-à-fait indispensable attend encore son éditeur, car l'édition du Caire, faite par un juif, sans collation ni révision des épreuves, doit

1) مقابلة appartient au dialecte du Yéman et signifie مقابلة.



être considéré comme nulle et non avenue. Collationnée.  
L'original de l'auteur se trouve au Mus. Brit.

- 489 Abû Ishâq Aḥmed I. Ibrâhîm et-Taḥlabî en Nî-  
sabûrî († 427).

الكشف والبيان في تفسير القرآن.

Partie du premier volume allant jusqu'à la fin de  
Sûrat el-Baqara. Manquant souvent de points diacritiques.  
MS du VI<sup>ème</sup> siècle. 216 p.

- 490 ʿAbd Allâh I. Moḥ. en-Negri.

مِيعَارُ اغْوَارِ الْاِفْهَامِ فِي الْكُشْفِ عَنْ مَنَاسِبَاتِ الْاَحْكَامِ.

Concordances des versets qorâniqes. Ecriture assez  
distincte. Corrigée. Beaucoup de notes marginales. Apo-  
graphe de l'année 966. 158 p.

- 491 *Même auteur.*

شرح الخمس المائة الآية.

Commentaire sur les 500 passages du Qorân sur lesquels  
est basé le fiqh. Ecriture correcte. Apographe de l'année  
966. 114 pages. Grand format.

- 492 Moḥ. I. Aḥmad I. ʿAlî I. el-Welîd el-Qoraśî.

الجزء الرابع من ثمانية من قواعد الايمان في  
معرفة جمل فوائد القرآن.

Depuis Sûrat el-Anfâl jusqu'à Sûrat Ibrâhîm.  
MS du VI<sup>ème</sup> siècle ou peu après. Ecriture yémanite soi-  
gnée, mais manquant souvent de points diacritiques.  
Corrigé par une main relativement moderne. 264 pages.



493 *Inconnu.*

البرهان في علوم القرآن من الغريب والإعراب والتفسير  
والاحكام والناسخ والمنسوخ والاشتقاق من .... والوقف  
وعده الالي

Bonne écriture yémanite, manquant quelquefois de points diacritiques. MS du VII<sup>ème</sup> siècle. Incomplet. 188 p.

494 Aḥmed I. Slêman, connu sous le nom d'Ibn Kamāl Pāsā († 940).

### تفسير القرآن.

Volume comprenant la partie depuis le commencement jusqu'à Sûrat Hûd. L'auteur n'a jamais fini son œuvre. Ecriture très bonne et lisible. Corrigé. Un peu rongé par les chélifères. Grand format.

495 Yûsuf I. Aḥmad I. Moḥ. I. ʿOṭmân el-Yemanî.

### الثمرات اليانعة.

L'auteur dit dans la préface: ولما رُمْتُ ذلك استنطار القلب شوقاً لما هنالك عملتُ الفكر واجلّت النظر في منار اهتدي به وسبيل اقتفيه بعد أن طالعت عدّة من كتب الفقه والتفسير فوقفت على ما وضعه الامير الخطير في كتابه المسمّى بكتاب الروضة والغدير وهو كما قال انه تصنيف لم يُسبق اليه وتاليف لم يراحم عليه وهذا السيد هو السيد عز الدين محمد بن الهادي بن تاج الدين C'est de ce livre er-Rauḍa wa el-Radîr que notre autre s'est servi comme base de travail. La préface expose au long les règles, la méthode et la terminologie de l'interprétation qorânique. Le commentaire est fort remarquable, faisant toujours ressortir de quel verset une telle partie du fiqh a été prise, مأخذ الاحكام.



On y trouvera des renseignements et des appréciations qui sont tout nouveaux. Le savant seyḥ Amīn el-Madanī s'est servi pendant de longues années de cet ouvrage, auquel il attribue une grande valeur. Le premier volume est d'une écriture fort soignée et largement vocalisée. Corrigé. Notes marginales. L'écriture du second volume est plus négligée et sans voyelles, quelquefois aussi sans points diacritiques. Une autre copie de cet ouvrage n'est pas connue en Orient. Apographe de l'année 1111. 2 gros vol., grand format.

496 Marī I. Yūsuf el-Ḥanbalī el-Maqdisī († 1033).

الكلمات السنيات في آية: وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ (Qor. II, 22)

Joli apographe de l'année 1124. 12 p.

497 *Même auteur.*

أقوال الثقات في تأويل الاسماء والصفات والآيات  
المحكمات والمتشابهات

Écriture très soignée. Apographe de l'année 1025. 106 p.

498 Aṭīr ed-dīn Abū Ḥayyān Moḥ. I. Yūsuf el-An-  
dalusi († 745).

النهر من البكر

2 vol. depuis le commencement du S. Âl-Imrān jusqu'au commencement de S. el-Anfār. Superbe exemplaire d'une écriture parfaite. MS du 9 siècle. 733 pages, grand format. V. Cat. Leid. IV, p. 34.



- 499 Abû el-Qâsim Hibat Allâh I. Salâm I. Naşr I.  
‘Alî el-Mofessir.

كتاب النسخ والمنسوخ.

Comprenant tout le Qorân. Excellente copie moderne.  
130 p.

- 500 Abû Bekr M. I. ‘Omar I. ‘Ozêz es-Sigistânî  
(† 330).

نزهة القلوب في تفسير غريب القرآن.

v. Cat. Leid. IV, p. 17. Gotha n° 522. Bon apographe.  
L'encre contient du vitriol, et a un peu rongé le papier.

- 501 Abû ‘Abd Allâh Moḥ. I. Mufliḥ el-Ḥanbalî el-  
Ma'qdisî.

الاستعانة من الشيطان.

Du IX<sup>ème</sup> siècle. Ecriture négligée, mais lisible. 36 p.

- 502 *Inconnu.*

Contient 1<sup>o</sup> un ouvrage, dont la première feuille manque, sur **الناسخ والمنسوخ**. Le mamsûḥ est ici immédiatement suivi du nâsiḥ. 24 p. La ḥâtima a 4 chapitres: 1<sup>o</sup> **في تعريف اصطلاح المتقدمين والمتأخرين**; 2<sup>o</sup> **في تعريف المكّي والمدني**; 3<sup>o</sup> **في تعريف ايات**; 4<sup>o</sup> **ترتيب نزول القرآن في مكة والمدينة**. **الاحكام في كتاب الله**. Après cela l'auteur passe en revue les nâsiḥ et mamsûḥ dans le Qorân, 50 pages. II<sup>o</sup> Ouvrage sur le même sujet. Le commencement de l'introduction manque. 266 p. Vu la beauté de ce MS et le soin avec lequel il a été écrit, nous croyons avoir



affaire à un **خط منسرب**, c-à-d. provenant d'un des grands maîtres de l'art. Nous le faisons remonter au 6<sup>ème</sup> siècle. Corrigé.

- 503 **ʿIzz ed-dīn Abū Moḥammad ʿAbd el-ʿAzīz I.**  
**ʿAbd es-Salām eb-Sulamī** († 660).

**المجاز الى حقائق الإعجاز.**

L'apographiste de ce MS nous apprend dans une note que ses *seyḥ* étaient *Sirāḡ ed-dīn Qārī' el-Hadāyā* et *I. Ḥaḡar el-Asqalanī*, avec l'année 827. La fin manque. Peu de points diacritiques. 256 p. Cet auteur si célèbre dans les annales de l'invasion des Tatars en Egypte a son tombeau près de celui de l'Imām es-Šāfeʿī au Caire.

- 504 **Abū el-Qasim ʿAbd er-Raḥmān I. ʿAbd Allāh**  
**es-Suheyli el-Andalusī** († 581).

**التعريف بما في القرآن من اسماء الاعلام.**

Explication des noms propres se trouvant dans le *Qorān* et l'histoire qui s'y rapporte. MS du 6<sup>ème</sup> siècle. Quelques feuilles au milieu et une feuille à la fin manquent. Ecriture distincte, mais pour la plupart sans points diacritiques. Corrigée. 102 p.

- 505 Fragment d'un **تفسير** d'auteur inconnu. Commence par *Sûrat ed-Dohān*, avec les 20 *Sûrat* suivantes. Le relieur a fait une transposition des feuilles: la suite de la 2<sup>de</sup> page se trouve après 64 feuilles. Ce qui est entre ces deux parties doit être placé à la fin du livre. 454 pages.



## DIXIÈME PARTIE.

## LANGUE.

506 Sîbaweyh.

## الكتاب.

Complet. Le colophon porte : **كامل كتاب سيبويه بحمد الله وحسن عونه وكان الفراغ من نسخة يوم الاربعاء ثمانى عشرة من شهر الحجة الكرام سنة تسعة وخمسين بعد الالف**. Collationné. Ecriture très soignée avec tous les points diacritiques. La reliure indique que ce MS a appartenu à un grand personnage.

507 Gemâl ed-dîn Moḥ. I. ʿAbd Allâh I. Mâlek eṭ-Ṭâʾi el-Andalusî († 672).

## تسهيل الفوائد وتكميل المقاصد.

Exemplaire magnifique écrit en 982. Grosse écriture neshî de toute beauté, complètement vocalisée. Rempli d'annotations interlinéaires et marginales. On y lit une longue Igâza de Moḥ. ʿAlî I. ʿOmar el-Yemanî pour Aḥmed Ibn Mûsâ I. Sultân, apographiste du livre, de l'année 981. Elle a été délivrée par le şeyḥ avant que son élève eût fini la copie; elle est écrite sur un papier à part ajouté à la fin du livre. La reliure a été fort belle.

508 I. Bâb Sâd († 469).

## مقدمة ابن بشار.

Traité de grammaire et de calligraphie.



Incomplet. Vieille et fort bonne copie, le plus souvent vocalisée. 202 pages.

509 es-Suyûṭî.

### النكت.

v. H. H. s. art. Les deux premiers cahiers manquent. Copie faite avant la mort de l'auteur. Très bonne écriture. Collationnée. La publication de cet ouvrage indispensable fera honneur à celui qui l'entreprendra. 540 p.

510 ʿAbd Allāh, imām de la mosquée de Qāsim Paşa à Stamboul.

### المنح الإلهية في شرح المقدمة الفخرية.

Composé en 1108. Apographe (ou autographe) de 1116. Bonne écriture sans voyelles. 614 p.

511 Yaḥyâ I. Ḥamza I. Rasûl Allāh el-Yemani.

### الازهار الصافية شرح المقدمة الكافية.

2<sup>de</sup> volume. Sur l'auteur, voir n° 403. Très ancien MS que nous sommes inclinés à considérer comme étant l'autographe de l'auteur. Les points diacritiques manquent, ainsi que c'est presque toujours l'habitude des Yémanites. 344 p.

512 ʿAbd el-Qādir I. Aḥmed I. ʿAlî el-Fakiḥî el-Miṣrî († 982).

### مجيب النداء الى شرح قطر الندى.

Livre très étudié à la mosquée d'el-Azhar. Apographe de 1153. Écriture maṣriḥi passablement bonne. Corrigé. 230 p. Sur l'auteur, voyez n° 5, fol. 19a.



513 *Même auteur.*

كشف النقاب عن مخدّرات ملكة الاعراب.

Apographe de 1153, fait à Şan'a. Très bonne écriture avec tous les points diacritiques et largement vocalisée. Tout rempli de notes marginales et interlinéaires. 80 pages. Grand format.

514 Contient: 1<sup>o</sup> le maṭn de Muḥṣat d'el-Ḥarîrî, tout vocalisé et d'une écriture parfaite. Gloses interlinéaires, 68 pages; 2<sup>o</sup> شرح الملكة par el-Ḥarîrî. Ecriture distincte, mais manquant souvent de points diacritiques. Apographe de 1105, 194 p. 3<sup>o</sup> Ġemâl ed-dîn Moḥ. I. 'Omar Baḥraq el-Ḥaḍramî.

تحفة الاحباب وطرفة الاصحاب في شرح ملكة الاعراب.

Très bonne écriture, par endroits tout vocalisée. 197 p. Corrigé.

515 es-Seyḥ Yûsuf el-Fîsî el-Mâlikî.

حاشية على الشيخ خالد على الآجرمية.

Fort bel apographe maṣṣabî de 1220. Corrigé. 54 p.

516 es-Seyḥ Yûsuf en-Naḥwî.

تحفة البرية بكلّ الفاظ الآجرمية.

Bonne copie faite à Ġabala, dans le Yéman, en 1144. Ecriture yémanite avec points diacritiques. 100 p.

517 Reyḥân Aṛa, affranchi (تابع) du Wezîr Ḥasan Paşâ.

اللمعة السنينة في حلّ الفاظ الآجرمية.

Son seyḥ était 'Alî el-Ḥalabî, dont le seyḥ était



le fameux šeyḥ el-Islām Zakariya el-Anṣārī († 926).  
Inachevé. Beau neshī vocalisé. Collationnée. 42 p.

518 *Inconnu*.

الفواكه الجنيّة شرح متبّمة الآجرومية.

Le maṭn est de Moḥ. er-Ruʿaynī. Ecriture yémanite assez soignée, avec points diacritiques. Notes marginales. Corrigé. La fin manque. 134 p.

519 *Inconnu* (Yémanite).

كتاب الموشح شرح الكافية لابن الحاجب.

Belle écriture vocalisée. Beaucoup de notes marginales. Incomplet. 84 p.

520 Ḥuseyn I. ʿAyār († 681).

شرح الفصول الخمسين لابن مُعْطِي.

Très joli MS qui nous paraît remonter au temps de l'auteur. Excellent neshī largement vocalisé. Le premier cahier manque, ainsi que la fin. Corrigé. Gros volume de 480 pages.

521 Abū el-Ḥasan el-Muzanī.

معاني الحروف.

Traité sur le rôle que certaines lettres jouent dans la grammaire. Il est conçu selon le plan suivant:

باب الالفات

الالفات ثلاثة وخمسون الفا: الف اصل والف وصل والف  
فصل والف التثنية والف البدل من الواو والف البدل  
من اليا والف البدل من التنوين والف البدل من



النون الخفيفة والـف البدل من الهمزة الخ. Après cette énumération vient: تفسيرهن اما الف اصل فهي التي فا الفعل دُعيت في المستقبل كأكل يأكل ونكوه ولا يجوز وصلها اما الف الوصل فهي التي ليست بفـا الفعل في الافعال التي لا يضم أول مستقبلها كالف استفعل وانفعل. Joli ouvrage d'une jolie écriture fort distincte. Copie de l'année 1000. 30 p.

522 Abû el-Faḍl Aḥmed el-Meydānî († 518).

### رسالة في الجمع

Sur le pluriel brisé. Excellent apographe ta'liq vocalisé. 18 p.

523 Moḥ. I. Abî Bekr I. 'Omar el-Maḥzûmî ed-Damâ-mîmî († 828).

### المنهل الصافي في شرح الوافي

Écriture turque assez correcte et lisible, souvent vocalisée. Corrigé. Beaucoup de notes marginales et interlinéaires. Composé en 825. Apographe de 1094. 726 p.

524 Taḡ ed-dîn el-Isfirâ'inî.

### كتاب اللباب في النكح

MS du IV<sup>me</sup> siècle fort correct et d'une écriture très distincte, avec des voyelles. Corrigé. 110 p. V. Loth., Cat., 897.

525 es-Seyḥ Muṣṭafâ el-Bedrî († 1268).

### في حكم ما قبل واو الجماعة المسند اليه الفعل

A la page 7 se trouve une poésie intéressante don-



nant les 19 verbes qui à l'impératif n'ont qu'une consonne avec la voyelle. I Malek n'en rapporte que dix. Très bonne écriture distincte. Apographe de 1223. 14 p.

- 526 'Abd er-Rah. I. 'Alî I. Šoheyrib el-Ḥarîrî el-Bûlaqî.

مراتب الصفو والتعريف في مطالب النكو والتصريف.

Ecriture très bonne et distincte. Apographe de 1062. 104 p.

- 527 Gemal ed-dîn 'A. A. I. Yûsuf I. Hişam el-Anşarî († 762).

في توارد الشرط على الشرط.

Très bon apographe moderne de 10 pages.

- 528 *Même auteur.*

رسالة في مسايل نكوية.

Excellent apographe moderne fait par un savant. 18 p.

- 529 Şalâḥ ed-dîn el-Yemanî, connu sous le nom d'Aḥfaş.

نزهة الطرف في الجارّ والمجرور والطرف واحكامها وتقسيمها.

Ecriture très distincte. Beaucoup de notes marginales.

Apographe de 1218. 28 p.

- 530 *Même auteur.*

قوّج الشدا بمسئلة كذا.

Même remarque qu'au n° précédent. 12 p.



531 *Même auteur.*

كتاب الالغاز.

Même remarque. 18 p.

532 Šams ed-dîn Moḥ. el-Birmâwî.

شرح لامية الافعال في الصرف.

Apographe de l'élève de l'auteur, 'Omar el-Muqri de 1067. Le commencement manque. Bonne écriture correcte. Corrigé. 144 p.

533 *Inconnu.*

Un volume, de 750 p., d'un ouvrage de grammaire remarquable. On nous excusera de ne pas avoir eu le temps matériel de faire des recherches pour nous renseigner à ce sujet.

---

## ONZIÈME PARTIE.

### RHÉTORIQUE.

534 Sirâğ ed-dîn Abû Ya'qûb es-Sakkâkî el-A'rag († 626).

القسم الثالث من كتاب المفتاح.

MS du VIII<sup>me</sup> siècle d'une très bonne écriture vocalisée. Les dernières feuilles ont été endommagées par l'humidité. V. Cat. Leid. I, p. 124. 176 p.

535 es-Sarîf et-Gorgânî.

شرح المفتاح.

Très bel apographe de l'année 1027.



536 Sa'd ed-din et Taftāzānī († 791).

شرح المفتاح.

Bel apographe correct de l'année 839. Ecriture ta'liq.

537 Môme auteur.

شرح المطول.

Apographe remarquable très correct fait par le grand savant Ibrāhīm Ḥaġazī es-Sindiyyūnī en 1206. Tout couvert de notes et de gloses interlinéaires.

538 Môme auteur.

المختصر شرح التلخيص.

Apographe de l'année 1107. Très bonne écriture. Corrigé.

539 es-Seyḥ Yāsīn (يس) el-Ḥimṣī († 1061).

حاشية شرح التلخيص المسمى بالمختصر.

1<sup>er</sup> volume. Ancien et fort bon apographe. Voir Ḥolaṣat el-Aṭr, Vol. IV, p. ٤٩١.

540 es-Seyḥ 'Alī.

روضة الفهوم في نظم نِقاية العلوم.

Cet ouvrage, dont nous avons ici un apographe parfait, vocalisé, est très remarquable au point de vue poétique. C'est une versification du Nīqāya d'es-Suyūṭī. 106 p.

541 Aḥmed I. Yaḥya, connu sous le nom de Ḥafīd († 906).

حاشية الكفید علی مختصر السعد.

Excellente écriture. Apographe de l'année 1151. 106 p.



542 Contient: 1<sup>o</sup> Behâ ed-dîn el-<sup>ʿ</sup>Âmilî. نان حلوا. Mé-  
lange en vers d'arabe et de persan, 24 p.; 2<sup>o</sup> Masîhî  
Zadah. هذه منقولة من رسالة الخلائيات. Questions  
philosophiques, 36 p.; 3<sup>o</sup> Moḥ. I. <sup>ʿ</sup>Abd er-Raḥ. el-  
Iḡî, connu sous le nom de <sup>ʿ</sup>Aḍud († 756). الفوائد  
الغياثية. Traité de rhétorique. Chef-d'œuvre calligraphique,  
44 p. Copie de 1142, avec de nombreuses feuilles volan-  
tes et un commentaire marginal étendu; 4<sup>o</sup> El-Qau-  
sagî. شرح الرسالة العضدية الرضعية. 28 p. Copie de 1188.

543 eš-Seyḥ Moḥ. I. <sup>ʿ</sup>Alî eš-Šabbân († 1206).

حاشية على شرح العصام على السمرقندية في الاستعارات

Commence à la 2<sup>de</sup> page. Apographe excellent fait sous  
les yeux de l'auteur en 1185. Collationnée. 200 p. V.  
Ġabartî. Vol. II, p. 237.

544 Aḥmed I. Yûnis el-Ḥalîfî el-Miṣrî.

نتائج الفكر وهو حاشية على شرح العلامة احمد  
الملوي على السمرقندية في الاستعارات

Bon Apographe d'Ibrâhîm es-Sindiÿûnî (v. n<sup>o</sup> 537) de  
1216. 88 pages.

545 Ḥasan Šalabî er-Rûmî († 886).

حاشية المطوّل

V. n<sup>o</sup> 537. Corrigé. Notes marginales. Apographe, cor-  
rigé par le grand savant yémanite <sup>ʿ</sup>Alî I. Yaḥyâ el-  
Bartî, de l'année 1096. Gros volume d'écriture yéma-  
nite.



546 Ḍiya' ed-dîn Luṭf Allāh I. Moḥ. I. el-Riyāṭ.

الايجاز في علم الإعجاز.

Apographe du savant précédent de l'année 1093. 22 p.

547 Comprenant 4 petits traités de rhétorique et de logique:

1<sup>o</sup> Behā ed-dîn 'Abd el-Wahhāb I. Taqī ed-dīn I. es-Subkī; 2<sup>o</sup> Aḥmed I. Šams ed-dīn el-Âmidī;

3<sup>o</sup> es-Seyyid Mīr Bādī Šah. رسالة في بيان الحاصل.

4<sup>o</sup> Wagīh el-Islām 'Abd el-Qādir I. Aḥmed I. 'Abd el-Qādir. الرسالة النسبية. En tout 14 pages de grand format.

548 Abū el-Leyṭ el-Ḥōgā 'Alī es-Samarqandī.

متن السمرقنديّة في الاستعارات.

Apographe de l'année 1106. Excellente écriture. Rempli de notes marginales. 7 pages.

549 *Même auteur.*

شرح على الرسالة الوضعية العضدية.

Apographe corrigé de 1168. Excellente écriture. 46 p.

550 *Inconnu.*

Espèce de عجائب الحيوانات, qui nous paraît bien être la minute de l'auteur. Ecriture négligée. Avec beaucoup de notes marginales. 16 pages.

551 es-Seyḥ el-Basūmī.

رسالة في علاقات المجاز.

En vers. Excellente écriture vocalisée. Ce petit MS est



curieux comme ayant appartenu à el-Ġabartî père, qui y a écrit les notes marginales et dont on trouve à la première page la signature et le cachet. 6 pages.

552 Luṭf Allāh el-Arzanî.

شرح نهاية الايجاز في الحقيقة والمجاز

Très bon apographe corrigée de l'année 1184. 54 pages.

553 el-Harawî.

شرح رسالة الرضعية العضدية

Mauvais apographe. 36 pages.

554 ʿOtman I. Ḥasan et-Ṭarabzanî.

شرح على رسالة في علم الآداب للبركوي

Bonne écriture taḥqîq. Notes marginales. 18 pages.

555 Moḥ. I. el-Ḥaġġ ʿAnbar el-Musawwidî.

حاشية على الاسالة العضدية

Ce sont véritablement les taqrîrât (notes marginales) du şeyḥ ʿAlî eṣ-Ṣaʿîdî el-ʿAdawî. Apographe très distinct d'es-Sindiyyûnî de l'année 1200. 82 p.

556 Abû el-Ḥeyr Moḥ. I. Alî Bekr el-Fārisî, et d'autres. Fragments de petits traités de logique et de grammaire. 12 pages.



## DOUZIÈME PARTIE.

## LOGIQUE.

557 Fahr ed-dîn er-Râzî († 606).

الآيات البينات في علم المنطق.

Fort joli apographe, d'une écriture très distincte, du commencement de VIII<sup>me</sup> siècle. 22 pages.

558 *Même auteur.*

شرح عيون الحكمة لابن سينا.

La fin manque. Ecriture du Hōraṣān. المنطقيات, fol. 2a—67a. — الطبيعيات, fol. 67a—148b — الالهيات, fol. 149a —. En tout 374 pages. Ce précieux MS semble remonter au temps de l'auteur. Les points diacritiques font le plus souvent défaut.

559 I. Huseyn el-Âmilî.

شرح منظومة العاملي في المنطق.

Excellente copie de l'année 1024. Notes marginales au commencement. 92 pages.

560 ʿAbd el-Ḥakîm es-Siyâlkûtî.

حاشية على شرح القطب على الشمسية.

Superbe apographe de l'année 1200. 382 pages.

561 ʿAbd er-Raḥman el-Aḥḍarî.

شرح الاخضري على متن السلم.

Excellent apographe d'es-Sindiyyûnî de l'année 1224. 48 pages.



562 Aḥmed ed-Damanhûrî el-Azhari.

إيضاح البهيم من معاني السّلم.

Bel apographe très correct ayant appartenu à es-Sindi-yûnî, ainsi qu'il ressort d'une note autographe de cet illustre savant. Notes marginales. 74 pages.

563 *Inconnu*.

شرح السّلم للاخضري.

Excellente copie de l'année 1175. Notes marginales. 116 pages.

564 Ibrâhîm Ḥigâz es-Sindi-yûnî.

حاشية على متن السّلم في المنطق.

Autographe de l'auteur de l'année 1222. 74 pages.

565 Negm ed-dîn 'Alî I. 'Omar el-Katibî, connu sous le nom de Dubeyrân († 675).

المفصل شرح المخصّل.

Superbe apographe corrigé, de l'année 680, ayant appartenu à plusieurs personnages illustres. Annotations marginales. Une note à la fin dit : هذه النسخة مما كُتب في حياة المؤلف لان وفاته انما كانت في سنة ثلث وتسعين وستمائة وتماها قبل وفاته بثلاث عشرة سنة تقريبا ومع ذلك ليست صحيحة لهجران هذه العلوم وبعد مداركها عن الفهوم ولها اليوم الى هذه الغاية التي نكن فيها من بعد تماها حول خمسمائة سنة وثلاثين سنة. Le Yémanite qui a écrit cela en 1223 ne



paraît pas avoir parlé en connaissance de cause, car notre MS est en tout point parfait, ce qui vient d'être constaté encore dernièrement par une collation faite au Caire. 600 pages.

- 566 'Abd Allāh I. Moḥ., connu sous le nom d'I. es-Sīd el-Baṭalyūsī el-Andalusī († 521).

شرح الخُمس مقالات من كلام الفلاسفة.

Apographe de l'année 743. Ecriture distincte, mais les points diacritiques font quelquefois défaut. La première feuille est raccomodée. 30 pages.

- 567 Aḥmed es-Sugāfī.

جواهر المنظومات في عقود المقالات.

Apographe de 1273. Bonne écriture. 32 pages.

- 568 Contient: 1<sup>o</sup>

رسالة في العناصر الاربعة.

L'auteur inconnu. 8 p. 2<sup>o</sup> Moḥ. I. 'Omar Baḥraq el-Ḥadramī (v. n<sup>o</sup> 399, 420) تفسير آية الكرسي, 9 pages. Très bonne écriture.

- 569 el-Emīr Ismā'īl.

شرح فصوص الحِكم لابي نصر الفارابي.

La fin manque. Très bonne écriture. Corrigé. 166 pages. MS de 200 ans environ.



570 Moḥammad I. Ṭarḥān Abū Naṣr el-Fārābī.

المقالات الرنيعة في اصول علم الطبيعة.

Ecriture très distincte. 24 pages.

571 *Même auteur.*

اتفاق راي الحكيمين افلاطون وارسطاطاليس.

Belle copie moderne. 28 pages.

572 *Inconnu.*

رسالة في تقدّم العلة على المعلول تسمى معركة الآراء  
في حقيقة العلة والمعلول.

Ta'liq. Copie moderne. 31 pages.

573 el-Imām 'Abd el-Ḥaqq I. es-Sab'în el-Andalusî.

اسرار الحكمة المشرقية.

Excellent apographe moderne corrigé, de 1298. 78 p.

574 Abū el-Qâsim 'Abd er-Raḥmân I. el-Ḥasan I.

'Abd Allâh el-Ḥubab et-Tamîmî.

كتاب الروح.

Apographe moderne d'une écriture très distincte. 102 p.

575 *Inconnu.*

Les dernières 16 pages d'un ouvrage sur les différentes parties du corps humain. Il est peut-être de Fahr er-Râzî. MS ancien.



576 Aḥmed I. Suleymān I. Kamāl Paša.

رسالة في الروح.

Très belle écriture. 6 pages. Petit format.

577 *Même auteur.*

كتاب في الرد على الفرق.

Écriture très distincte et correcte. 16 pages.

578 Sadīd es-Sumnānī.

شرح عينية ابن سينا في الروح.

Bon apographe moderne de 24 pages.

579 *Inconnu.*

رسالة في تحقيق الجعل وأن نفس الماهية مجعولة.

Ta'liq. 26 pages.

580 Contient :

رسالة في تحقيق مقال القائلين بالكمال من اصحابنا<sup>10</sup>  
رسالة في بيان معنى<sup>20</sup> 6 pages; واصحاب الاعتزال<sup>22</sup> p.;  
الجعل وتحقيق ان نفس الماهية مجعولة<sup>30</sup> 9 p.;  
رسالة في تحقيق الحق بين المتكلمين والحكماء<sup>40</sup> 14 p. Ta'liq  
distinct.

581 I. Kamāl Aḥmed es-Serif es-Sirāzī.

خلاصة الافكار في علم الكلام وهي مباحث على الشرح



الجديد والحاشية القديمة للجلال الدواني وعلى حاشية  
حبيب الله ميرزاجان على التجريد. Ce dernier livre est  
de Naṣīr ed-dīn eṭ-Ṭūsī. Très bel apographe laissé  
inachevé. 674 p.

582 Moḥ. Ibr. el-Aṣfihānī.

المحاكمات بين شرحي الإشارات

El-Isārāt est d'Ibn Sīnā; il fut commenté par  
Faḥr ed-dīn er-Rāzī et Naṣīr ed-dīn eṭ-Ṭūsī.  
Notre volume ne contient que قسم الطبيعيات. Ta'līq  
correct. Notes marginales. 430 p.

583 Ḥabīb Allāh Mārzaġān († 694).

شرح حكمة العين لعمر الكاتبي

Fort joli apographe, où chaque page est encadrée.  
Ecriture très soignée. Marge endommagée par les pinces.  
496 pages.

584 Aḥmed I. Yaḥyā el-Hamdānī el-Yemanī.

كتاب البنية والامل شرح الملل والنكل

C'est, à ce que nous dit l'auteur, p. 3, une partie  
d'un grand ouvrage divisé en 9 كتاب et appelé: غايات  
الافكار ونهايات الانظار. Ecriture distincte, mais le plus  
souvent sans points diacritiques. Corrigé. Copie de 1189.  
123 p.

585 Faḥr ed-dīn er-Rāzī.

كتاب في اعتقادات فرق المسلمين والمشركين

Très bonne écriture. Corrigé. 19 pages.



586 es-Suyûṭī.

قطع المجادلة عند تغيير المعاملة.

Traité important de numismatique. Fort joli apographe. 12 p.

587 Abû el-Qâsim en-Negri el-Yemani.

البحر الزخار الجامع لمذاهب علماء الامصار.

L'ouvrage est divisé en cinq livres. Premier volume, apographié en 1055. Notes marginales. Ecriture soignée, mais n'ayant pas toujours les points diacritiques. 378 p.

588 Şaleḥ I. Mahdî el-Muqbilî.

النار الى لجج البحر الزخار.

Incomplet. Assez bonne écriture manquant souvent de points diacritiques. Notes marginales. 192 pages.

589 Abû Ṭalib Yaḥyâ I. el-Hoseyn el-Hârûnî.

كتاب زيادات شرح الاصول.

Superbe MS du VIII<sup>ème</sup> siècle, avec points diacritiques; presque tout vocalisé. Il est très important pour les Zeydites. 426 pages.

590 Aḥmed el-Ramrî.

رسالة في اسماء الفرق الضالة تسمى السهام المارقة في الرد على الزنادقة تلخيص الامام احمد الغبري.

C'est là la souscription du livre, qui a été apographié en 1189. Ecriture négligée, mais lisible. 8 pages.



- 591 Abû el-Ma'âlî 'Abd Allâh I. Yûsuf el-Ġuweynî,  
père d'Imâm el-Ĥarameyn, († 433).

رسالة في إثبات الاستواء والفوقية.

- 'Sur le verset si différemment expliqué du Qoran XX,  
4. Incomplet. Très jolie écriture assez vocalisée. 18 pages.

- 592 *Inconnu*.

كمال الصدق والاعتقاد في الرد على اهل الزيغ والإلحاد  
بإثبات النقباء والنجباء والاولاد.

Les points diacritiques manquent souvent. Composé  
en 981. 20 pages.

- 593 'Abd el-Ranî en-Nâbulî († 1144).

الكوكب الساري في حقيقة الجزء الاختياري.

Bon apographe moderne. Collationné. 25 pages.

- 594 Ḥasan I. Abî Bekr el-Qudî el-Ḥanafî.

غاية المرام في شرح بكر الكلام لابي المعين النسفي.

Sur علم التوحيد. Ecriture extrêmement distincte. A  
la première page se trouve l'autographe de Ḥaṣan el-  
Ġabartî, père de l'historien, ainsi que son cachet.  
Collationné. 223 pages.

## TREIZIEME PARTIE.

### JURISPRUDENCE.

- 595 es-Seyyid Aḥmed I. Moḥ. el-Ḥamawî el-Ḥanafî  
(† 1142; v. Ġabartî, I, 65).

كشف الرمز عن خبايا الكنز.



Commentaire sur le **كنز الدقائق** d'el-Nasafi (v. n° précéd.) Vol. I, écrit en 1104. Vol. II, en 1162. Ces deux vol. forment ensemble 686 p. Le reste a été apographié en 1262 par Moḥ. I. Ruṇeym I. Moḥ., connu sous le nom d'el-Minyawî el-Ḥalwatî, copiste célèbre; 1188 pages. L'écriture des deux portions est très belle et distincte. Corrigé. Ouvrage capital.

596 es-Seyḥ Moḥ. 'Âbid es-Sindî el-Madanî el-Anṣarî. († 1258).

**طوال الانوار على الدر المختار.**

Vol. II, III, IV, V comprennent tous **العبادات**. Vol. VIII: **في البيوع**. L'auteur était le seyḥ du seyḥ d'Emin el-Madanî. Sur le fiqh ḥanafite. L'ouvrage est complet en 15 gros volumes; il est fort considéré en Orient, où il n'y en a que 2 exemplaires: l'original de l'auteur, à el-Medina, et celui que les Ulâd Ibrâhîm Paşa firent exécuter pour leur bibliothèque à Alexandrie. Le nôtre est également fait sur celui d'el-Medîna.

597 ed-Dumyâtî.

**تعليق الانوار حاشية على الدر المختار.**

Composé en 1232 sur la demande du seyḥ de l'auteur, es-Seyyid Aḥmed eṭ-Taḥtawî. Arrive jusqu'à **باب التعليق** (= **طلاق**). Gros volume de 1360 pages. Très bonne écriture.

598 Moḥ. I. Maḥmûd el-Qônawî († 770).

**الغاية على حاشية الهداية.**

Le commentaire sur el-Hidaya d'el-Marṣinânî



(† 593) est d'es-Sirnaqî († 710). Arrive jusqu'à باب البيوع. Petite écriture, mais fort belle et distincte, de l'année 1082.

599 Akmal ed-dîn el-Bâbartî († 786).

العناية حاشية الهداية.

4<sup>ème</sup> vol., depuis الإجارة باب. Très bon apographe corrigé de l'année 985. 294 pages.

600 Sumunnî el-Hanafî.

النصف الثاني من شرح مختصر الوقاية.

Depuis كتاب الخنثى jusqu'à كتاب البيوع. Manquant au milieu et à la fin. Fort beau MS du IX<sup>ème</sup> siècle. Corrigé.

601 Sirâg ed-dîn Abû Bekr el-Haddâdî († 800).

السراج الوهاج لكل طالب محتاج وهو شرح  
مختصر القدوري.

Apographe fort remarquable de l'année 945, souvent vocalisée. Plusieurs feuilles sont complètement brunies par les matières avec lesquelles le papier a été préparé. 3 gros volumes. Corrigé.

602 Contient: 1<sup>o</sup> el-Hâfiz ed-Dahabî.

مختصر تهذيب الكمال.

Ce dernier livre est d'el-Muzzî (v. n<sup>o</sup> 225). Vol. III et IV. Commence par 'Obeyd Allâh I. 'Abd el-Karîm I. Yezîd I. Farûh el-Mahzûmî et finit par Umm Salama, 152 pages; 2<sup>o</sup> Inconnu. Sur le fiqh Hanafite, depuis الوصية باب jusqu'à la fin, 20 pages;



3<sup>o</sup> Abû Ġsa et-Turmudî. الجامع. 38 pages. Le 1<sup>e</sup> volume a été écrit par Moḥ. I. Ġbd Allah el-Ḥamawî; le 2<sup>e</sup> et le 3<sup>e</sup> par son fils Aḥmed en 1113. Ecriture très petite, mais extrêmement distincte, se lisant sans la moindre difficulté. Grand format.

603 Ġbd er-Raḥîm el-Asnawî († 772).

### شرح منهاج البيضاوي في الاصول.

Le premier korrâs manque (tout?). Apographe de l'année 755, fait par..... I. Aḥmed el-Baṣrî. Ecriture très distincte, manquant quelquefois de points diacritiques. Le matn est en rouge. Rempli de notes marginales. Corrigé. 488 pages.

604 Šerâġ ed-dîn Abû et-Tanâ Maḥmûd I. Abî Bekr el-Armawî († 685).

### الحاصل من المکصول في الاصول.

Un peu du commencement et de la fin manque. MS du VIII<sup>ème</sup> siècle. Les points diacritiques font très souvent défaut. 320 pages. V. H. H. II, 217, 2516; V, 424.

605 Yaḥya I. Maṣṣur I. el-Ġfif I. el-Mofaḍḍal el-Yemânî.

### نهاية العقول الكاشفة لمعاني الجمل والاصول.

Copie faite en 1835. Ecriture assez bonne et lisible. Corrigé. 48 pages dont une est déchirée.



606 el-Ḥasan I. Aḥmed el-Ḥallāl el-Yemani.

رسالة التحسين والتقبيح.

Suivi d'un autre traité son الإرادة. Sans points diacritiques. 12 pages en tout.

607 Môme auteur.

Avec ce titre:

هذه (!) الكراستان من ضوء النهار شرح الازهار.

Copie mal faite et inachevée. Notes marginales. 24 p. Grand format. L'auteur d'el-Azḥâr est el-Imâm el-Mahdî Aḥmed I. Yaḥyâ el-Murtaḍâ.

608 es-Suyûtî.

رسالة في الفرق بين بني هاشم والمطلب.

12 pages; petit format.

609 Aḥmed I. Moḥammad I. Loqmân el-Yemani.

حاشية على شرح مقدمة الازهار (v. n° 617) لعفيف الدين عبد الله بن ابي القاسم بن مفتاح اليميني.

Très bel apographe correct de l'année 1111.

610 Inconnu.

Nous n'avons pu trouver l'auteur ni le nom de cet ouvrage assez remarquable sur le أصول du fiqh sāfeite. Ecriture très distincte, manquant complètement de points diacritiques jusqu'à la page 14, à partir de la quelle ils sont presque toujours marqués. Joli MS du



IX<sup>ème</sup> siècle. Corrigé. Le commencement et la fin manquent. 162 pages.

- 611 el-Hoseyn I. Zeyd I. Moḥammad I. el-Ḥasan el-Yemanī.

Qaṣida.

La préface dit: **وكان السبب الباعث لنظم سبطها**  
**وتفويف بردها أن السيد محمد بن اسمعيل الأمير خطب**  
**أيام المهدي في شهر الحجة في سنة خمسة وستين ومائة**  
**والف في جمعة كان الغدير عقيبها وكان من جملة**  
**الخطبة أن الشيعي هو من والي والصحابه وأن من**  
**ابغضهم وقدح في شأنهم هو الناصبي وفهم ذلك من فهم**  
**من اهل الذوق السليم وقال سيدي الكسين:**  
**ايها السادات من نسل علي وكذا المخلص في حب الرضي**

69 vers. 4 pages d'une belle et grosse écriture. Suivi de 4 pages de vers d'auteurs yémanites.

- 612 Contient deux ouvrages sur la jurisprudence zeydite; nous en ignorons le titre et l'auteur. Le premier, jusqu'à la feuille 56, n'a pas de commencement, et le dernier, de 93 feuilles, pas de fin. Ecriture soignée, mais manquant souvent de points diacritiques. MS du VIII<sup>ème</sup> siècle très intéressant à son point de vue.

- 613 *Inconnu.*

49 feuilles d'un ouvrage sur **أصول الفقه**. MS fort bien écrit de la fin du VII<sup>ème</sup> siècle.

- 614 Contient 3 **رسائل**:

1<sup>o</sup> Maulana Ṣūfi es-Samarqandī, **ردّ الإرادات**,



تقريرات. 2<sup>o</sup> *Inconnu*. 8 pages. التي اوردها يوسف القرباغي على حاشية إعادة المعلوم من كتاب الفاضل الخيالي. Sur la résurrection. Le titre est pris dans le corps du livre. Le nom de l'auteur est laissé en blanc. 28 pages. 3<sup>o</sup> *Inconnu*. رسالة في الايمان والتصديق. Le commencement manque. 26 pages.

Très joli apographe de l'année 1184. Notes marginales.

615 Maḥmūd ez-Zamaḥṣarī.

### المنهاج في اصول الدين.

Défectueux à la fin. Ecriture négligée sans points diacritiques. 22 p.

616 *Inconnu*.

### رسالة فيما يزّوج فيه الحاكم.

Composé en 841. Apographe d'Aḥmed I. Moḥ. el-Qādirī es-Sāfeī er-Rām-Hurmuzī el-Azhari, attaché à la mosquée d'el-Ġauhariye au Caire, de l'année 956. La moitié de la première page manque. Ecriture lisible. 10 pages.

617 *Inconnu*.

### كتاب منتقى الدرّ المكنون في غرائب الفنون.

Bon apographe de l'année 1084. Le titre est pris dans la préface. 43 pages. Suivi d'une qaṣida de Imād ed-dīn Yaḥyā I. el-ʿAbbāsī pour Diyā ed-dīn Ismāʿil I. Moḥ. I. Hasan:

يا نظامي بزمزم والكظيم قَبِلِ الكَفَّ من مليك كريم  
56 bêt.



618 Moḥ. I. el-Ḥoseyn I. Mûsâ es-Sulamî.

نهاية الرغبة في آداب الصحبة.

Livre d'adab. Bonne copie corrigée. 50 pages.

619 Aḥmed I. Ibrâhîm el-Birmâwî.

كتاب الميثاق والعهد في شرح من تكلم في المهد.

Composé en 1096, et apographie en 1115. Très bonne écriture. 18 pages.

620 Aḥmed ed-Damanhûrî el-Mâlekî.

إقامة الحجة الباهرة على عدم كنائس مصر والقاهرة.

Composé en 1151. Apographe parfait de 1153. Un peu de la préface manque. Ouvrage intéressant.

621 Aḥmed I. Ṣayî' I. Moḥ. ed-Du'âmî.

رسالة الوازع للجُهال عن ارتكاب يدع الهلاك والضلال.

146 pages. Contient aussi les qasida suivantes, dont nous donnons le commencement:

1<sup>o</sup> des trois fils de Yaḥyâ I. Ḥamza I. Rasûl:

بالحقّ جيّت وحقّ البيت والكتب  
والصدق قلت بقصد منك للقرب

37 bêt. 2<sup>o</sup> Sams ed-dîn Aḥmed I. Ṣalâḥ ed-Dawarî:

نظامٍ جليلٍ اتاني منه في حَبَب  
مذاقه مستطابٌ فائق الضرب

100 bêt. 3<sup>o</sup> ʿIzz ed-dîn Moḥ. I. ʿA. A. el-Qaî:

اهلاً وسهلاً بنظم العالم الأرب  
منزه القول عن زور وعن كذب



Apographiée en 1086. 20 bêt. 4<sup>o</sup> Ismâ'il I. Abî Bekr ez-Zebîdî:

بَرَّغَمَ سُنَّةَ خَيْرِ الْعُلَمَاءِ وَالْعَرَبِ  
أَمَسْتُ مَسَاجِدَنَا لِلَّهِوَّ وَاللَّعِبِ

162 bêt. 5<sup>o</sup> Ibrâhîm el-Muzanî:

حَاشَا الْأَمَامُ الشَّافِعِيَّ النَّبِيَّ  
أَنْ يَقْتَفِيَ غَيْرَ مَعَانِي نَبِيَّهِ

6<sup>o</sup> Şaleh I. es-Siddîq en-Namârî:

لَيْسَ التَّصَوُّفُ بِالتَّصْفِيقِ وَالطَّرَبِ  
وَلَا بِكَثْرَةِ أَكْلِ الْقَنَاتِ وَالْحَطَبِ  
وَلَا بِقَهْوَةِ قَشْرِ الْبُنِّ إِذْ شُرِبَتْ  
وَلَا بِبَلْبَسِ عِبَادَةِ الْقَمَلِ وَالْقَشْبِ  
وَلَا بِنَكْسِ رُؤُوسٍ عِنْدَ مَطْلَبِهَا  
وَلَا بِبُؤْسِ أَكْفِ الشَّخْصِ وَالرُّكْبِ  
وَلَا بِضَرْبِ دُفُوفٍ أَوْ مَعَازِفِهَا  
وَلَا بِالْعُكَاكِ عَلَى الْمَرْمَارِ وَالْقَصَبِ  
وَلَا بِرُقُصٍ عَنِيْفٍ عِنْدَ مَسْمَعِهَا  
وَلَا بِتَقْلِيْبِ كَمٍّ عِنْدَ مُنْتَحَبِ  
بَلِ التَّصَوُّفِ مَوْتُ النَّفْسِ فَاسْعَ لَهَا  
وَأَسْلُكَ سَبِيلًا لِخَيْرِ الْأَنْبِيَاءِ تُصْبِ الْخِ

23 bêt. Apographe assez bien fait, mais manquant souvent de points diacritiques, de l'année 1086. Tous les auteurs sont yémanites. Les qasîda sont très intéressantes.

622 *Inconnu.*

Fragment, de 12 pages, d'un commentaire sur une poésie ayant pour sujet des versets qorâaniques. Apographe de l'année 1216. Avec des notes marginales de la main d'el-Ibrâsî el-Maşrî († 1275).



623 er-Rabî'a I. Slêmân el-Ġîzî.

Sur le fiqh šafe'î. A la cinquième page commence باب التيمم. MS remarquable du VII<sup>ème</sup> siècle, à ce qu'il paraît. Ecriture très distinguée, souvent vocalisée. On observera la bonne qualité du papier. 380 pages.

624 Šeyḥ el-Islâm Aḥmed I. Teymîya el-Ḥarrânî el-Ḥanbalî († 738).

السياسة الشرعية في صلاح الراعي والرعية.  
Assez bon apographe moderne corrigé. 88 p.

625 *Même auteur.*

سؤال وجواب في الجزء الاختياري.

C'est là le titre qu'une main moderne a écrit ; il correspond au contenu. 46 pages. Suivi d'une fetwa par le même auteur sur le sujet suivant : سئل الشيخ عن الخضر هل كان نبياً أو ولياً وهل هو حي الآن أم لا. 3 pages. Apographe très soigné, corrigé.

626 *Même auteur.*

مناظرة ابن تيمية مع البطاكية.

Contre les prestidigitateurs religieux appelés à présent الرفاعية. Bonne copie moderne. 22 p.

627 *Même auteur.*

رسالة تتضمن الحديث في سؤال النبي عن الاسلام  
والايمان والاحسان وجوابه عن ذلك.

Ecriture negdî très distincte. Le colophon dit : وكان



الفراغ من هذا الكتاب يوم الخميس بعد الظهر من شهر ربيع الاول سنة ١١٩٧ في ملك علي بن الشيخ Ce 'Ali paraît bien être le fils de 'Abd Allāh I. 'Abd el-Wahhāb, appelé „le šeyh” par excellence. 38 p.

628 *Même auteur.*

قاعدة في ردّ علي الغرالي في مسئلة التوكل.  
11 pages.

629 *Même auteur.*

قاعدة في افعال الحجّ.  
13 pages.

630 *Même auteur.*

قاعدة في الصبر.  
5 pages.

631 *Même auteur.*

Fetwa sur تأخير الصلاة, 8 pages, et sur محافظ مكافئ لصلاة الخميس والجمعة, 2 pages. Suivi de: 1° Petit traité philosophique d'Ibrāhīm er-Riqqī, 2½ pages; 2° Anecdotes ½ p.; 3° Autre Fetwa d'I. Teymīya décidant que la charité est préférable à un pèlerinage surrogatoire de la part d'une personne riche, 1 page. Le colophon nous apprend que l'apographe est 'Abd Allāh I. Moḥ. el-Maqdisi, en 807. Il a également écrit les n° 627, 628, 629 et 630, en 808; 4° Extrait d'الملتقط d'I. el-Ġauzī, élève d'I. Teymīya), 5 pages.



632 Contient: 1<sup>o</sup> Aḥmed I. Teymiya. قواعد الاسلام, 42 pages. Apographe de 1246. 2<sup>o</sup> Aḥmed el-Maqrizî. Extrait de son el-Ḥiṭaṭ, sur علم الكلام, 3 pages. 3<sup>o</sup> ʿAbd Allāh I. Aḥmed I. Qodāma el-Maqdisî el-Ḥanbalî. Explication de quelques traditions controversées. Corrigé. 8 p. 4<sup>o</sup> Aḥmed I. Teymiya. قاعدة جامعة في التوحيد. Très bonne et belle copie de 1227. 28 p.

633 Moḥ. I. Aḥmed I. ʿAbd el-Ḥadî el-Ḥanbalî.

مناقب ابن تيمية الحراني

Très jolie copie moderne. 40 pages.

634 Idrîs I. Beydukin et-Turkomani (élève d'I. Teymiya).

فصل في الفتوة

L'auteur admet bien l'utilité de la gymnastique, mais il n'est pas d'avis qu'on doive permettre aux jeunes imberbes d'y prendre part, car اللواط est à craindre! Cet avis est partagé par Moḥammed I. Abî Bekr I. ʿĪsā el-Ḥannaʿî, dont on trouve ici également la fetwa. 10 pages.

635 Serāġ ed-dîn Abû Ḥafṣ ʿOmar I. ʿAlî I. Mûsā el-Bazzār.

الاعلام العلية في مناقب ابن تيمية

Bel apographe moderne. 38 pages.

636 Marʿî I. Yûsuf el-Ḥanbalî el-Maqdisî.

الشهادة الذكية في ثناء الائمة على ابن تيمية

Composé en 1157. Bel apographe moderne, 45 pages.



- 637 Šams ed-dīn Abū ʿAbd Allah Muḥammad I. Abī Bekr I. Eyyûb ez-Zaraʿî († 751) connu sous le nom d'I. Qeyyim el-Ġauziya (élève d'I. Teymiya).

الكَلِمُ الطَّيِّبُ وَالْعَمَلُ الصَّالِحُ

Ecriture distincte, mais sans points diacritiques. Corrigé. 158 pages.

- 638 *Même auteur.*

زاد المعاد في هدى خير العباد

Histoire importante de la vie du Prophète. Le premier volume, dont il manque quelques feuilles à la fin, est écrit de la main de Moḥammad I. ʿAbd el-Wahhâb en-Negdî. Ecriture petite et serrée, mais assez lisible. Corrigé. 450 p. Le second volume a été écrit en 854. C'est un fort joli MS d'une belle écriture où les points diacritiques font rarement défaut. La deuxième feuille a été suppléée après coup. Apographe de Yûsuf I. Ḥasan I. ʿAbd el-Hadî, élève d'I. Raġab el-Ḥanbalî, élève de l'auteur. Corrigé. Gros volume de 428 p.

- 639 *Même auteur.*

جلاء الانهام في فضل الصلوة على خير الانام

Apographe de 1134. Ecriture un peu négligée, mais très lisible. Corrigé. 179 pages.

- 640 *Même auteur.*

تحفة المودود في احكام المولود

Même apographe que le n° précédent. 130 pages.



641 *Même auteur.*

كتاب الروح.

Superbe apographe de l'année 1204. 570 pages. Petit format.

642 *Même auteur.*

سفر الهجرتين وطريق السعادتين.

Fol. 20—27 manquent. Apographe corrigé, fait sur l'original de l'auteur. Ecriture très distincte. 410 pages.

643 *Même auteur.*

منقول من بدايع الفوائد.

Bon apographe moderne. Collationné. 134 pages.

644 el-Imâm es-Saukânî el-Yemanî († 1245).

جواب الموحّدين في دفع الشبهة عن المجتهدين.

Ouvrage important pour l'histoire religieuse des Wahâbites. C'est une défense en leur faveur par un des plus illustres écrivains modernes du Yéman. Copie très soignée d'une belle écriture. 128 pages.

645 *Même auteur.*

الدرر البهيّة في المسائل الفقهيّة.

Apographe distinct, avec des notes marginales, de l'année 1240. Collationné. 18 p.

646 Abû Moh. 'Alî I. Aḥmed I. Ḥazm ez-Zāhiri († 456).

المحلّى بالآثار في شرح المحلّى.

Apographe fort joli d'Aḥmed I. Šakr I. Seyf el-



Maṣrî es-Sāfeî. (VII<sup>ème</sup> siècle?) Il est à regretter que nous ne possédions que le quatrième volume de cet ouvrage extrêmement important. Commence par كتاب القرض وهو الدين et arrive jusqu'à la fin de كتاب الشفعة. Ecriture fort soignée presque totalement vocalisée. 500 p.

647 Aḍud ed-dîn el-Îġî († 756).

شرح مختصر منتهى السؤل والامل في علي الاصول  
والجدل.

Ouvrage remarquable. Superbe copie yémanite de 882 ayant presque toujours les points diacritiques, largement vocalisée. Notes marginales. 364 pages.

648 Sa'd et-Taftazânî.

La هاشية sur le commentaire de 'Aḍud el-Îġî sur le مختصر المنتهى d'I. el-Ḥagib.

Cette copie est remarquable comme ayant appartenu à Moḥ. I. el-Qâsim el-'Alawî el-Yemanî, qui y a fait un commentaire se trouvant à la marge, et l'a collationnée sur la copie faite par 'Abd en-Nâsir I. Ḥallî el-Maḥallî (commentateur de جامع الجوامع d'I. es-Subkî), en 925. Les premières 41 feuilles sont d'un format plus petit que le reste. Ecriture très distincte souvent vocalisée. En tout 384 pages.

649 es-Serîf el-Ġorgânî.

La هاشية sur le commentaire de 'Aḍud el-Îġî sur le مختصر المنتهى d'I. el-Ḥagib. Ayant également appartenu à el-'Alawî, qui a fait les notes marginales et la



collation. Même apographiste que le n° précédent. Le commencement manque. 150 pages.

650 es-Seyh 'Alî el-Halabî.

عقد المرجان في ما يتعلق بالجان.

Apographe d'Ibrâhîm ez-Ziyâdî en 1097.

Écriture lourde, mais très correcte. 14 pages.

651 Şaleh I. Mehdi el-Muqbilî.

نجاح الطالب لمختصر المنتهي لابن الحاجب.

Apographe yémanite de 1132. Corrigé. Sans points diacritiques. 116 pages.

652 *Inconnu*.

Sur الطهارة. 20 pages d'une écriture négligée sans points diacritiques.

653 Bedr ed-dîn Moḥ. I. 'Abd Allâh ez-Zerkaşî es-Şafeî († 794).

الغرر السوافر فيما يحتاج إليه المسافر.

Sur les pratiques religieuses à remplir en voyage. Apographe excellent, corrigé, de l'année 866. 16 pages.

654 Tahîr I. Aḥmed I. 'Abd er-Raşîd el-Boḥârî el-Ḥanafî († 542).

خلاصة الفتاوى.

Selon le rite ḥanéfite. Apographe de Maḥmûd I. Kamâl el-Qarâ-Ḥişârî, de 728. Les 8 premières feuilles et une feuille au milieu proviennent d'une main moderne. Notes marginales. Corrigé. 796 pages.



655 Abû 'Abd Allah Kamāl ed-dīn Moḥ. I. 'Abbād  
el-Ḥallāṭī el-Ḥanafī († 652).

الجزء الثالث من شرح تلخيص الجامع الكبير.

Bel apographe de l'année 882. Commence par كتاب  
الرصايا. Les points diacritiques sont souvent omis. 300 p.

656 Seyḥ el-Islām Zakariyā el-Anṣārī († 926<sup>1</sup>).

تحفة الطلاب بشرح تكميل تنقيح اللباب.

Fiqh Šaf'ite.

Avec un commentaire marginal. 34 feuilles au milieu  
ont été suppléées par une main moderne. Le reste date  
de l'année 1009. Cette partie est en écriture très fine,  
mais très nette. 432 pages.

657 El-Imām Moḥ. I. el-Ḥasan eš-Seybānī († 187).

الجامع الكبير.

La première feuille manque. Apographe hors ligne de  
l'année 615. 718 pages.

658 *Inconnu.*

الملل النحل.

Apographe fait à Sa'da, dans le Yéman, en 1050. 18 p.

---

1) V. H. H. I, 129, l. 12 et II, 204, l. 1, éd. Caire. L'année † 910 est une  
erreur.

---



## APPENDICE.

659 *Inconnu.*

## رسالة في قرية تميم الداري.

Apographe de l'année 1017. Le commencement manque. 46 pages d'une bonne écriture distincte.

660 Fragment d'une histoire des Pachas turcs qui ont gouverné l'Egypte. Il paraît être de la main de l'auteur. 20 pages.

661 Kalwās el-Kimāwī el-Ġermānī.

## منية الطالب وزبدة المطالب.

Une note dit: هذه رسالة كلّواس الجرمانى في علم الكيمياء وهي عجيبة في بابها فانه يبين فيها الكيمياء على طريقة جابر والكيمياء على طريقة الافرنج اي بمعنى التحليل والتركيب وابدع في بيان كلّ ووثق بين الاقوال. Belle copie moderne collationnée. Qui peut bien être l'allemand qui est allé exprès au Caire pour y étudier l'alchimie et qui est l'auteur de cet ouvrage singulier? 40 pages.



### كتاب الاسرار السماوية

C'est ainsi que nous avons cru lire le titre presque effacé se trouvant sur la tranche. Défectueux au commencement et à la fin. Très belle écriture. MS du VII<sup>ème</sup> siècle. 208 pages.

### كتاب العِطْرِيَّات

Ce petit MS, d'une belle et bonne écriture et ayant à peu près 100 ans, contient 70 recettes pour faire du beurre, de l'ambre, de l'eau de fleurs d'oranger, de l'encre, du miel, des parfums, des tisanes, de l'opium, du vinaigre, du savon, des couleurs, des pierres précieuses, des perles etc. Il nous paraît intéressant d'en rapporter les deux articles suivants. Fol. 9a: باب عمل

السمن البقري. يُوخذ شكْم بَقْرِي يَسْلًا وَيَزِيلُ سِلَءُهُ ثُمَّ تَقْلَبُ عَلَيْهِ رَطْلِينَ حَلِيبَ بَقْرِي أَغْلِيَةً مَصْبُوغَ بَوْرَسَ مَصْكُونٍ أَوْ زَعْفَرَانٍ وَقَلِيلَ زَيْتٍ طَيِّبٍ حَتَّى إِنَّهُ يَنْفَسَحُ وَيَتَجَبَّنُ ثُمَّ أَدْخُلُ عَلَيْهِ بِمِثْلَةِ سَمَنِ بَقْرِي وَبِعَةِ مِنْ غَيْرِ باب عمل نبيذ. يُوخذ Fol. 11a: إِنْكَارُ وَاللَّهِ الْمَوْقُوقِ عَسَلٍ نَحْلٍ مَصْرِيٍّ رَطْلٍ خَمْرٍ أبيضٍ عَتِيقٍ رَطْلٍ زَبِيبٍ مَنزُوعٍ الْعَجَمِ رَطْلٍ زَنْجَبِيلٍ عَشْرَ دِرَاهِمٍ هَالٍ وَسَنْدَلٍ ثَلَاثَ دِرَاهِمٍ زَعْفَرَانٍ نِصْفَ دِرْهَمٍ قَرْنَفَلٍ ثَلَاثَ دِرَاهِمٍ فَوْقَ ثَلَاثَ دِرَاهِمٍ يَسْكُقُ الْجَمِيعَ وَيَخْلُطُ وَيَعْمَلُ فِي قَرَايَةِ زَجَاجٍ وَيَسَدُّ فِيهَا بَطِينَ الْحَكْمَةِ وَتَعْمَلُ فِي قَدَرٍ وَتَمَلَأُ الْقَدَرُ مَاءً إِلَى حَدٍّ فِيهَا وَتَقْدُ عَلَيْهِهَا النَّارَ يَوْمَ وَلَيْلَةٍ بِتَوَالِيَتِهِ وَالْمَاءُ يَغْلِي وَكَلَّمَا نَقَصَ الْمَاءُ عَنْهَا زُدَّهَا حَتَّى يَنْعَقِدَ فَإِذَا انْعَقَدَ اكْسَرِ الْقَرَايَةَ وَخُذْ مِنْهَا وَزْنَ نِصْفِ دِرْهَمٍ لثَلَاثَةَ أَرْطَالٍ مَاءٍ



مصري فانه يصير نبیذا وهذا برسم الكمل من مكان الى  
 35 pages. مكان وهو من اسرار الخلفاء والله اعلم ('

664 'Omar I. 'Otman.

كنز الحقائق ورمز الدقائق.

Bel autographe de l'auteur. Exégèse qorânique. In-  
 complet. Notes marginales. 192 pages.

1) Nous avons donné le texte tel qu'il se trouve dans le MS, plus les voyelles.

### CORRECTIONS ET ADDITIONS.

VII, 10, lisez: quelques-uns. — VIII, 2, l. ancienneté. —  
 1, 3, autographes. — N° 5, ajoutez: Les 50 premières  
 pages sont un abrégé de l'ouvrage principal avec le titre  
 مقتطف من النور السافر par 'Abd er-Raḥmān el-'Aydārūs. —  
 N° 17. Après collation, il résulte que c'est le commentaire  
 d'el-'Uqbūrī, et non de 'Abd el-Laṭīf el-Baḥdādī. — N° 46,  
 lisez: 'Arifa. — 18, 7, lisez: 1081. — 29, 2, l.: Labbūdī. —  
 119, 2, l. جلاء. Les Nos 611, 618, 621 doivent se ranger  
 dans la partie" *adab*.



Le voeu que j'ai exprimé dans la préface a été accompli. Grâce à la protection que le gouvernement hollandais donne toujours à la science, grâce aux démarches zélées de Mr. le Professeur de Goeje, la collection dont je viens de dresser ici un catalogue provisoire a été acquise pour la bibliothèque de l'Université de Leide. Tous les Orientalistes savent que dans cette bibliothèque on n'essuie jamais un refus. Nous pouvons désormais avoir ces précieux MS chez nous, dans notre chambre d'étude: ils sont à nous tous du moment qu'ils ont été inscrits sur les registres de la bibliothèque de notre ami Mr. de Goeje. En déposant la plume pour me rendre de nouveau chez mes amis les Bédouins, je prie instamment mes confrères de ne pas exercer leur critique sur ce catalogue. En si peu de temps, je n'ai pu produire mieux. Mr. de Goeje nous donnera plus tard, avec le talent et l'érudition qui lui sont propres, un autre catalogue plus digne de la science et de l'institution dont il est le chef.

LEIDE le 20 Sept. 1883.

C. L.











PLEASE DO NOT REMOVE  
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

---

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

---

Z  
6625  
B7

Brill (E.J.) Firm Leyden  
Catalogue de manuscrits  
arabes



